



PRESTIGE[®]

Omistajan käsikirja

P500V, P665V, P500VX, & P665VX.

Tässä käyttöohjeessa esitetyt grillit voivat poiketa ostetusta mallista.

Haluamme palautetta!

Käy osoitteessa Napoleon.com ja kirjoita arvostelu.



Lisää tähän sarjanumero

ONNITTELUT UUDESTA NAPOLEON®-GRILLISTÄ!

Olet juuri päivittänyt grillauspeliäsi.



TAVOITTEENAMME ON TEHDÄ GRILLAUSKOKEMUKSESTASI SEKÄ MIELEENPAINUVA ETTÄ TURVALLINEN.

 Lue tämä käyttöohje ennen laitteen käyttöä, jotta vältät omaisuusvahingot, henkilövahingot tai kuoleman.

 Poista kaikki pakkausmateriaali, mainostarrat ja -kortit grillistä ennen käyttöä.

KÄYTETTÄVÄ ULKONA HYVIN TUULETETUSSA TILASSA.

VAARA!

JOS HAISTAT KAASUN HAJUA:

- Sulje kaasu laitteesta.
- Sammuta kaikki avoliekit.
- Avaa kansi.
- Jos haju jatkuu, pysy kaukana laitteesta ja soita välittömästi kaasuntoimittajalle tai palokunnalle.

VAROITUS!

Älä yritä sytyttää tätä laitetta lukematta tämän käyttöohjeen kohtaa ”SYTYTYS”.

Älä säilytä tai käytä bensiiniä tai muita syttyviä nesteitä tai höyryjä tämän tai minkään muun laitteen läheisyydessä.

Tämän tai minkään muun laitteen läheisyydessä ei saa säilyttää nestekaasupulloa (propani), jota ei ole kytketty käyttöön.

Jos näissä ohjeissa annettuja tietoja ei noudateta tarkasti, seurauksena voi olla tulipalo tai räjähdys, joka voi aiheuttaa omaisuusvahinkoja, henkilövahinkoja tai kuoleman.



Varoita aikuisia ja lapsia kuuman pintalämpötilan aiheuttamasta vaarasta.



Valvo pieniä lapsia grillin läheisyydessä.

HUOMAUTUS ASENTAJALLE: Jätä nämä ohjeet grillin omistajalle myöhempää käyttöä varten.

HUOMAUTUS KULUTTAJALLE: Säilytä nämä ohjeet myöhempää käyttöä varten.

Tervetuloa NAPOLEON®:ILLE!

Turvallisuus etusijalla

VAROITUS!

Yleisiä tietoja

Tämä grilli on asennettava paikallisten määräysten mukaisesti. Jos käytetään rotisserie-moottoria, sen on oltava sähkön maadoitettu paikallisten määräysten mukaisesti. Jos käytetään ulkoista sähkölähdettä, laite on myös maadoitettava paikallisten määräysten mukaisesti.

VAROITUS!

Operaatio

Tarkista grillin kaasuvuodot ennen jokaista käyttöä, vuosittain ja kun kaasukomponentteja vaihdetaan. Noudata sytytysohjeita huolellisesti.

Älä anna johdon roikkua pöydän reunan yli. Älä käytä tätä grilliä muihin tarkoituksiin kuin mihin se on tarkoitettu. Älä käytä grilliä, jos johto tai pistoke on vaurioitunut tai jos grilli on vioittunut tai vahingoittunut millään tavalla.

Ota yhteyttä NAPOLEONiin korjauksen saamiseksi.

VAROITUS!

Asennus ja kokoonpano

Kokoa tämä grilli tarkasti ohjeiden mukaan asennusoppaan mukaan. Jos grilli on koottu myymälässä, tarkista kokoamisohjeet varmistaaksesi, että se on tehty oikein.

Tätä grilliä ei ole tarkoitettu asennettavaksi veneisiin tai vapaa-ajan ajoneuvoihin. Suorita vaadittu kaasuvuototesti ennen grillin käyttöä. Älä muokkaa tätä grilliä missään olosuhteissa.

Anna grillin jäähtyä ennen osien asentamista tai poistamista. Älä käytä sylinteriä, joka ei ole varustettu oikeanlaisella liittimellä. Käytä vain grillin mukana toimitettua paineensäätöventtiiliä ja letkusetiä tai

NAPOLEONin erityisesti suosittelemaa varaosaa.

VAROITUS!

Varastointi ja käytöstä poistaminen

Sulje kaasu kaasusylinteriltä tai maakaasuventtiilistä. Irrota letku kaasusylinterin ja grillin välistä. Poista kaasusylinteri ja säilytä se ulkona hyvin tuuletetussa paikassa lasten ulottumattomissa.

Irrota pistoke pistorasiasta, kun grilliä ei käytetä ja ennen puhdistusta. ÄLÄ säilytä kaasupulloja rakennuksessa, autotallissa, varastossa tai muussa suljetussa tilassa. Irrota kaasun liitäntä varastoinnin ajaksi.

Aseta pölysuojus kaasupullon venttiilille aina, kun kaasupullo ei ole käytössä. Asenna vain kaasupullon venttiilin mukana toimitettu pölysuojus.

Muunlaiset suojukset tai tulpat voivat aiheuttaa kaasuvuodon.

VAROITUS!

Tuotteen oikea hävittäminen



Tämä merkintä osoittaa, että tämä tuote ei saa päätyä muiden kotitalousjätteiden mukana EU alueella. Vahinkojen välttämiseksi ympäristölle tai ihmisten terveydelle valvomattoman jätteiden käsittelyn vuoksi, kierrätä se vastuullisesti edistääksesi materiaalivarojen kestävää uudelleenkäyttöä. Palauta käytetty laite palautus- ja keräysjärjestelmien avulla tai ota yhteyttä jälleenmyyjään, jolta tuote on ostettu. He voivat huolehtia tuotteen ympäristöystävällisestä kierrätyksestä.

SISÄLTÖ

Tervetuloa NAPOLEON®:ILLE!	3
Järjestelmän täydelliset ominaisuudet	5
Aloittaminen	6
Lisäturvallisuuskäytännöt	6
Grillin sijoittaminen	7
Kaasuliitokset	8
Tekniset tiedot	10
Kaasun vuototesti	11
Käyttö	12
Grillin sytyttäminen	12
Grillauksen ohjeet	14
Rotisserie-vartaan käyttö	16
Grillauksen tarkistuslista	17
Katso tämä lista aina ennen grillausta.	17
Kuinka rasvapolttaa valurautaritilat	17
Pikakäynnistysohjeet	18
Napoleon-sovellukseen yhdistäminen	19
ACCU-PROBE® avustamassa	21
Näytön toiminta	22
Järjestelmän seuranta	23
Turvatoimet	24
Tiivisteet	24
Säilytys	24
Infrapuna-grillausopas	25
Puhdistusohjeet	26
Huolto-ohjeet	30
Palamisilman säätö	30
Ruostumaton teräs haastavissa ympäristöissä	31
Vianmääritys	33
Takuu	37

Järjestelmän täydelliset ominaisuudet

Taka-Infrapuna-grillipoltin, jolla voit valmistaa meheviä grilliruokia.

Kaksitasoiset ruostumattomasta teräksestä valmistetut lämmöntasauslevyt, jotka kuumentavat tasaisesti ja höyrystävät valumat maukkaamman ruoan aikaansaamiseksi.

Infrapuna **SIZZLE ZONE**[™]-sivupoltin täydellisesti grillattuja pihvejä varten.

Taustavalaistut säätönupit myöhäisillan viihdettä varten.

Helposti säädettävät kaapinovat.

Välitön **JETFIRE**[™]-sytytys nopeaa ja nopeaa käynnistystä varten.

ACCU-PROBE[™] -lämpötilamittari, josta voit helposti lukea lämpötilan täydellisiä tuloksia varten.

Suuri ruostumattomasta teräksestä valmistettu lämmitysritilä lisää grillausaluetta.

Ruostumattomasta teräksestä valmistetut ikoniset **WAVE**[™] grillausritilät takaavat erottuvat paistojäljet ja tasaisen kypsennyksen.

5" Wi-Fi- ja Bluetooth®-yhteensopiva näyttö, jossa on mukautetut lämpötilan seuranta-asetukset.

Lämpötila-anturin säilytys ja ylimääräinen tarvikelokoukku.

Integroidut työkalukoukut.

Lämpötila-anturin liittimet.

Korkeussäädettävät, helposti lukittavat pyörät pitävät grillin turvallisesti paikalleen.

Kaasupullovaaka (Vain Propaani VX-mallit).



Tässä käyttöoppaassa kuvatut grillit saattavat poiketa ostamastasi mallista. Esittelyssä oleva malli: P500VX

Aloittaminen



VAARA! Ilmoittaa vaarasta, joka voi johtaa tulipaloon, räjähdykseen, kuolemaan tai vakavaan fyysiseen vammaan.



VAROITUS! Ilmoittaa vaarasta, joka voi johtaa lievään fyysiseen vammaan tai omaisuusvahinkoon.



Käytä suojakäsineitä.



Käytä suojalaseja.



HUOMIO! Kuuma pinta.



Tärkeää tietoa.



Älä tupakoi kaasuvuototestin aikana. Kipinät tai liekit voivat aiheuttaa tulipalon, räjähdysten, omaisuusvahinkoja, vakavia fyysisiä vammoja tai kuoleman.



Älä koskaan käytä avotulta kaasuvuotojen tarkistamiseen. Kipinät tai liekit voivat aiheuttaa tulipalon, räjähdysten, omaisuusvahinkoja, vakavia fyysisiä vammoja tai kuoleman.



Sammuta heti kaasunsyöttö ja irrota matalapainesäädin kaasupullostasta.

Lisäturvallisuuskäytännöt

- Älä johda letkua rasvapellin tai- kupin alle. Säilytä riittävä etäisyys letkun ja laitteen pohjasta.
- Varmista, että lämmöntasauslevyt ovat oikeassa asennossa niiden asennusohjeiden mukaan.
- Polttimen säädöt on oltava pois päältä, kun kaasupullon venttiili avataan.
- Älä sytytä polttimia kannen ollessa kiinni.
- Älä käytä takapoltinta(ia) pääpolttimien kanssa.
- Älä sulje sivupolttimen kantta käytön aikana tai kun se on kuuma.
- Älä friteeraa ruokaa sivupolttimella.
- Älä säädä grillausritilöitä käytön aikana tai kun ne ovat kuumia.
- Älä siirrä laitetta käytön aikana.
- Sulje kaasunsyöttö lähteeltä käytön jälkeen.
- Älä muokkaa laitetta.
- Huolto tulee suorittaa vasta, kun grilli on jäähtynyt.
- Älä säilytä sytyttimiä, tulitikkuja tai muita syttyviä aineita suojuksen tai maustetelineen sisällä.
- Pidä kaikki sähköjohtojen ja polttoainelaskuputkien johdot poissa kuumilta pinnoilta.
- Puhdista rasvakuppi, -pelti ja lämmöntasauslevyt säännöllisesti kerääntymien ja rasvapaloiden välttämiseksi.
- Pidä infrapunapolttimon ja pääpolttimen suutinputket vapaina hämähäkinverkoista ja muista esteistä tarkistamalla ja puhdistamalla ne säännöllisesti.
- Älä anna kylmän veden (sateen, kastelujärjestelmän, letkun jne.) koskettaa kuumaa grilliä. Äkillinen lämpötilan muutos voi rikkoa posliinin ja halkeuttaa keraamiset polttimet.
- Älä käytä painepesuria minkään grillin osan puhdistamiseen.
- Älä sijoita grilliä paikkaan, jossa se voi altistua voimakkaalle tuulille, erityisesti kun tuuli voi tulla suoraan grillin takaa.
- Varmista turvallinen etäisyys syttyvistä rakenteista käyttäessäsi laitetta.
- Älä peitä yli 75 % kypsennyspinnasta kiinteällä metallilla.
- Tämän laitteen on pysyttävä kaukana syttyvistä materiaaleista käytön aikana.
- Säilytä aina riittävät välimatkat syttyviin materiaaleihin: 27" (68,6 cm) laitteen takaa ja 7" (17,8 cm) sivuilta.
- Laitteen minimilämpötilan on oltava 0 °F (-17,8 °C) turvallisen käytön varmistamiseksi.



VAROITUS!

- Kaasu- ja letkuliitännän kytkennän ja asennuksen on oltava valtuutetun kaasuasentajan tekemä, ja se on testattava ennen grillin käyttöönottoa.
- Varmista, että letkut eivät kosketa grillin korkean lämpötilan pintoja.
- Käyttökelpoiset osat voivat olla erittäin kuumia. Pidä nuoret lapset pois.
- Pidä polttoaineen syöttöletkut kaukana kaikista kuumennetuista pinnoista, terävistä reunoista tai tippuvasta rasvasta.



OLE VAROVAINEN!

Grillin kansi ja koko tulipesä voivat kuumentua erittäin kuumiksi käytön aikana.

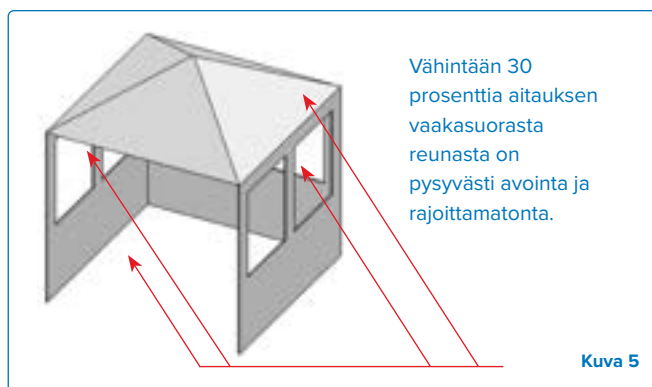
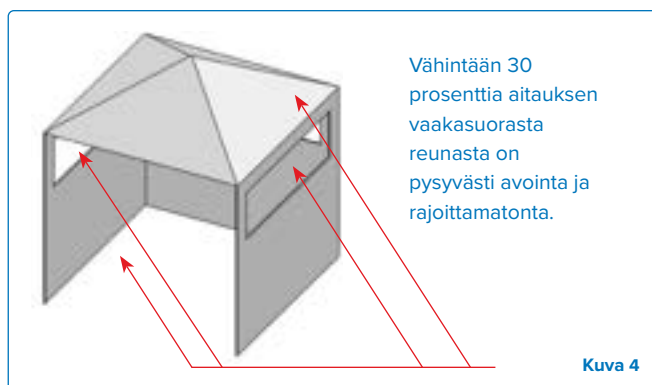
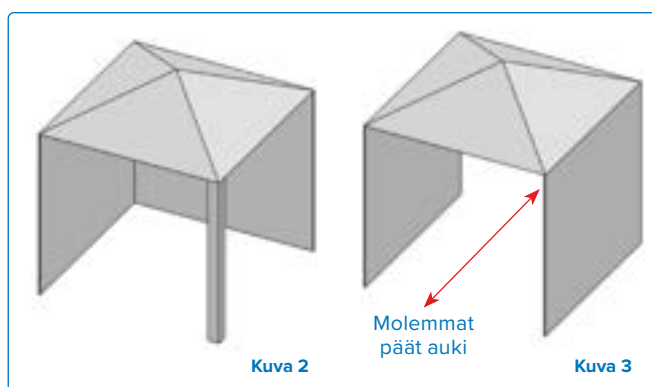
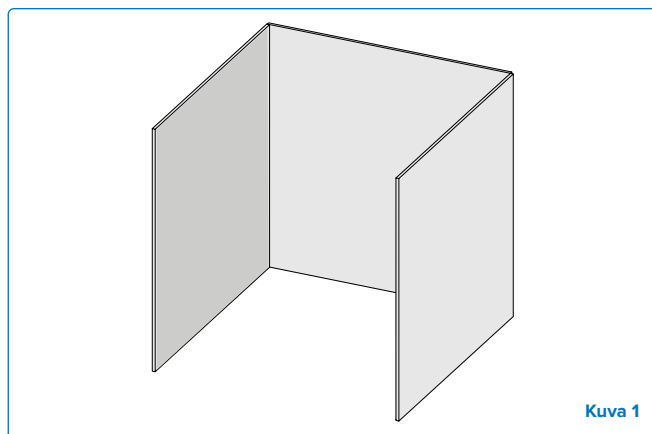
Grillin sijoittaminen

Kun valitset sijaintia kaasugrillillesi, on tärkeää varmistaa, että etäisyydet lähellä oleviin palaviin materiaaleihin täyttyvät. Tämä laite on tarkoitettu asennettavaksi ulkoiselle terassille tai pihalle.

- Tätä laitetta saa käyttää vain maatasolla ulkoilmatilassa, jossa on luonnollinen ilmanvaihto ilman seisovia alueita, missä kaasuvuodot ja palamistuotteet jakautuvat nopeasti tuulen ja luonnollisen ilmanvaihdon avulla.
- Älä käytä rakennuksessa, autotallissa tai muussa suljetussa tilassa.
- Älä integroi laitetta mihinkään sisäänrakennettuun tai liukupinnalle.
- Älä estä pullon kotelon ilmanvaihtoaukkoja.

Kaikki kotelot, joissa laitetta käytetään, tulee täyttää seuraavat vaatimukset:

- Laitetta pidetään ulkona, jos se on asennettu suojaksi, jossa on enintään kolme sivuseinää mutta ei kattopintaa. **(Kuva 1)**
 - » Kaikki aukot on oltava pysyvästi auki.
 - » Liuku-ovet, autotallin ovet, ikkunat tai verkotut aukot eivät ole pysyviä aukkoja.
- Laitetta pidetään ulkona, jos se on asennettu suojaksi, jossa on kattopinta ja enintään kaksi sivuseinää.
 - » Sivuseinät voivat olla toisiaan vastapäätä, kuten tuulikäytävässä, tai oikeissa kulmissa toisiaan vastaan. **(Kuva 2 ja Kuva 3)**
 - » Kaikki aukot on oltava pysyvästi auki.
 - » Liuku-ovet, autotallin ovet, ikkunat tai verkotut aukot eivät ole pysyviä aukkoja.
- Laitetta pidetään ulkona, jos se on asennettu suojaksi, jossa on kattopinta ja kolme sivuseinää, kunhan 30 % tai enemmän kotelon vaakasuuntaisesta ympäristöstä on pysyvästi auki. **(Kuva 4 ja Kuva 5)**
 - » Kaikki aukot on oltava pysyvästi auki.
 - » Liuku-ovet, autotallin ovet, ikkunat tai verkotut aukot eivät ole pysyviä aukkoja.



Kaasuliitokset

Kaasupullolle: Vaihtoehto 1

Käytä propaanisylinteriä, jonka kapasiteetti on vähintään 6 kg, tai butaanisylinteriä, jonka kapasiteetti on 13 kg, joka on valmistettu ja merkitty kansallisten ja alueellisten määräysten mukaisesti. Varmista, että sylinteri voi tarjota riittävästi polttoainetta laitteen käyttöön. Jos olet epävarma, tarkista paikalliselta kaasuntoimittajaltasi.

Käytä Napoleonin toimittamaa matalapainesäädintä ja letkua; jos niitä ei ole mukana, käytä säätöventtiiliä ja letkua, jotka täyttävät eurooppalaisen normin ja alueelliset määräykset. Suositeltu letkun pituus on 0,9 m. Letkun pituuden ei tulisi ylittää 1,5 m.

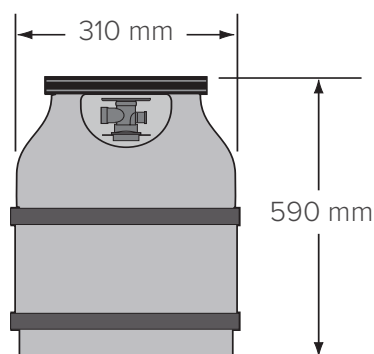
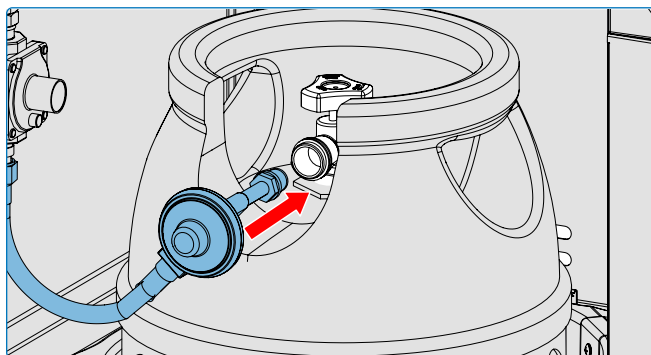
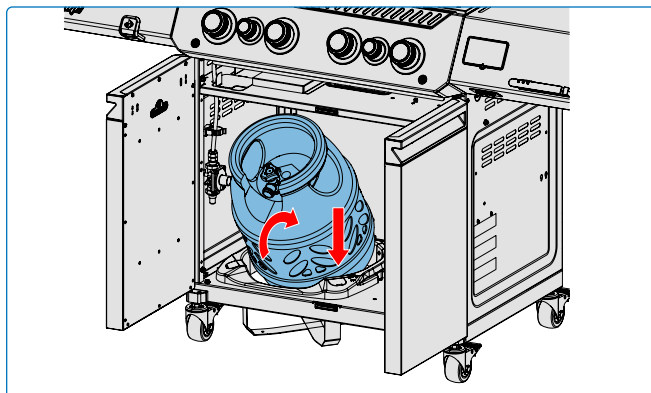
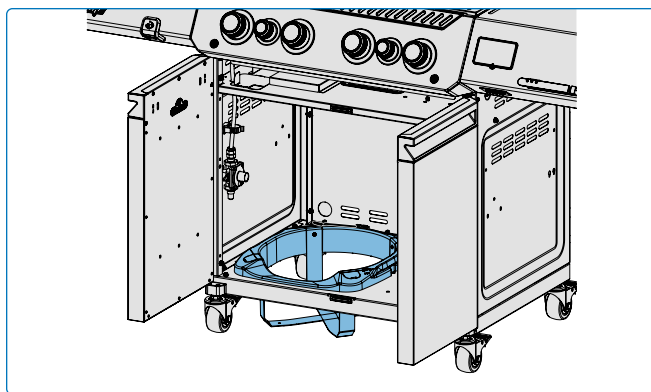
HUOMAUTUS: Letku on vaihdettava ennen sen viimeistä käyttöpäivämäärää.

Aseta pullot vain enimmäislevyden ja -korkeuden mukaisten mittojen sisälle suojuksen alaosaan.

Pullot, jotka ylittävät enimmäismitat, on sijoitettava suojuksen ulkopuolelle tasaiselle maalle. Katso tarkat mittaukset alla olevasta kaaviosta.

Liittäminen ja Asennus

- Tarkista kaasupullo kolhujen tai ruosteen varalta ja anna se tarkistaa kaasuntoimittajallasi.
- Älä koskaan käytä kaasupulloa, jossa on vaurioitunut venttiili.
- Aseta kaasupullo sen määrättyyn paikkaan alaosaan.
- Varmista, että nestekaasuletku ei ole vääntynyt.
- Poista kansi tai tulppa kaasupullon venttiilistä.
- Aseta matalapainesäädin kaasupulloon kiertämällä tai painamalla, riippuen käytettävästä kaasupullostä ja säätimestä.
- Varmista, että letku ei kosketa rasvakupin/-pellin tai grillin kuumia pintoja, sillä se voi sulaa ja aiheuttaa tulipalon.
- Varmista, ettei sylinteri jää alttiiksi äärimmäiselle kuumuudelle tai suoralle auringonvalolle.
- Tarkista kaikki liitännät kaasuvuotojen varalta ennen grillin käyttöä. Katso "Kaasun vuototesti".
- Kaasupullo on asennettava siten, että paineenpoistovenktiili (jos sellainen on) ei ole käyttäjän normaalissa käyttöasennossa.



VAROITUS!

- Älä säilytä varakaasupulloa laitteen alla tai lähellä.
- Nouda tarkasti kaikkia eritelmiä ja ohjeita tulipalon, räjähdysen, omaisuusvahinkojen, henkilövahinkojen tai kuoleman välttämiseksi.

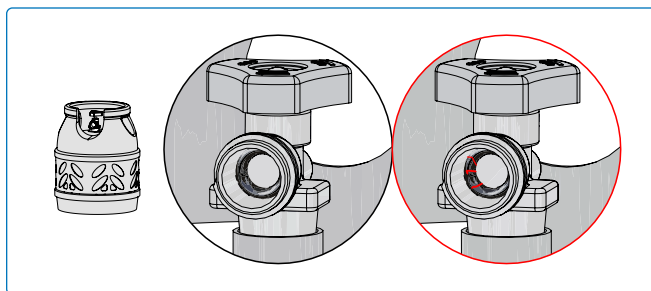
- Irrota grilli ja sen yksittäinen sulkuventtiili kaasun syöttöputkistosta kaikkien sellaisten painetestiä aikana, jotka ylittävät ½ psi (3,5 kPa).

- Älä käytä kaasupulloa, joka on yli 80 % täynnä.
- Aseta taipuisa putki siten, ettei se joudu vääntymään.



HUOMAUTUS: Tarkasta nestekaasupullon venttiilin tiiviste halkeamien, kulumisen tai vaurioitumisen varalta aina, kun kaasupullo vaihdetaan tai täytetään uudelleen.

Kaikki nestekaasupullot, joissa on merkkejä vaurioista tai huononemisesta, mukaan lukien näkyvät halkeamat ja kolhut, on palautettava käyttämättöminä myyjälle.



Vaihtaminen

Kaikki kaasupullon vaihtamiseen liittyvät toimenpiteet on suoritettava kaukana syttymislähteistä.

1. Sulje kaasun tulo matalapainesäätimestä.
2. Irrota matalapainesäädin kaasupullost.
3. Poista skaasupullo ja vaihda se uuteen pulloon.
4. Noudata liitäntäohjeita.

Talon kaasuverkkoon liittäminen: Vaihtoehto 2

- Jos grilli on liitettävä suoraan talon kaasuverkkoon, irrota ja hävitä mukana toimitettu letku ja säätöventtiili, ja noudata talon kaasuverkon liitäntäohjeita. Hyväksytty letku on saatavilla Napoleon-grillin jälleenmyyjältä.
- Kaasunsyöttöletku ja pikairrotus, jotka on suunniteltu maakaasulle ja sertifioitu ulkokäyttöön, sisältävät maakaasugrilleihin.
- Kaasuputkiston on toimitettava grillin tuloventtiilille oikea paine. Katso tekniset tiedot vaatimuksista.
- Pikairrotuksen yläpuolella olevat putkistot ja venttiilit eivät sisälly toimitukseen.
- Kaasuputken koko on mitoitettava syöttämään nimikilvessä ilmoitettua lämpötehoa putkiston pituuden perusteella.
 1. Talon kaasun liittäminen on suoritettava lisensoidun kaasuasentajan toimesta, ja liitännät on testattava kaasuvuotojen varalta ennen grillin käyttöönottoa.
 2. Älä johda letkua rasvapellin tai -kupin läheisyyteen tai grillin takapaneelin päälle.
 3. Varmista, että letku ei kosketa kuumia pintoja.

Pikairrotus

- Älä asenna pikairrotusta ylöspäin suuntautuvaksi.
- Helposti käytettävä käsikäyttöinen sulkuventtiili on asennettava pikairrotuksen yläpuolelle ja mahdollisimman lähelle sitä.
- Liitä letkun kartiopää putkiston putken tai joustavan putken liittimeen (jos käytettävissä).
- Kiristä kahdella jokoavaimella. Älä käytä kierrelukitetta tai putkistomassaa.
- Tarkista kaikki liitännät kaasuvuotojen varalta ennen grillin käyttöönottoa. Katso "**Kaasun vuototesti**".



VAROITUS!

- Sulje yksittäinen sulkuventtiili grillin eristämiseksi kaasun syöttöputkistosta kaikkien 3,5 kPa:n (½ Psi) tai sitä pienempien painetiesten aikana.
- Tarkista, ettei letkussa ole merkkejä liiallisesta kulumisesta, sulamisesta, viilloista tai halkeamista. Jos letku on vaurioitunut, se on vaihdettava NAPOLEONin erityisesti suosittelemaan kokoonpanoon.



OLE VAROVAINEN!

Grillin kansi ja koko tulipesä voivat kuumentua erittäin kuumiksi käytön aikana.

Tekniset tiedot

Seuraavassa taulukossa luetellaan bruttolämpöteho, kaasunkäyttöarvot ja aukkojen koot, jotka vastaavat kutakin poltinta kaasuluokittain:

		Aukon koko		Bruttolämpöteho (yhteensä)		Kaasun käyttö (yhteensä)	
		I	II	I	II	I	II
P500V(X)	Pää	#60	1.40 mm	16.0 kW G30 14.0 kW G31	16.0 kW	1164 g/h	1525 L/h
	Takana	1.25 mm	#50	5.7 kW G30 5.0 kW G31	5.7 kW	415 g/h	543 L/h
	Sivu	#56	1.65 mm	5.0 kW G30 4.5 kW G31	5.0 kW	364 g/h	476 L/h
P665V(X)	Pää	#60	1.40 mm	20.0 kW G30 17.5 kW G31	20.0 kW	1455 g/h	1906 L/h
	Takana	1.25 mm	#50	5.7 kW G30 5.0 kW G31	5.7 kW	415 g/h	543 L/h
	Sivu	#56	1.65 mm	5.0 kW G30 4.5 kW G31	5.0 kW	364 g/h	476 L/h

Seuraavassa taulukossa luetellaan kaikki sertifioidut kaasut ja paineet. Tarkista, että arvokilven tiedot vastaavat tämän luettelon kanssa.



HUOM: Käytä vain säätimiä, jotka syöttävät tässä lueltua painetta.

Kaasuluokka	3P(30)	3P(37)	3P(50)	3B/P(30)	3+(28-30/37)	3B/P(50)	2H	2E
Aukkojen koot	I	I	I	I	I	I	II	II
Kaasut / paineet	G31 at 30 mbar	G31 at 37 mbar	G31 at 50 mbar	G30/G31 at 30 mbar	G30 at 28-30 mbar/ G31 at 37 mbar	G30/G31 at 50 mbar	G20 at 20 mbar	G20 at 20 mbar
Maat	FI, NL, RO	BE, CH, CZ, ES, FR, GB, GR, HR, IE, IT, LT, NL, PL, PT, SI, SK	AT, CH, CZ, DE, GR, NL, SK	BE, BG, CY, DK, EE, FI, FR, GB, GR, GR, HR, HU, IT, LT, MT, NL, NO, RO, SE, SI, SK, TR	BE, CH, CY, CZ, ES, FR, GB, GR, IE, IT, LT, PT, SI, SK, TR	AT, CH, DE, FR, SK	AT, BG, CH, CZ, DK, EE, ES, FI, GB, GR, HR, IE, IT, LT, LV, NO, PT, RO, SE, SI, SK, TR	DE, LU, PL, RO



VAROITUS!

- Tarkista, ettei letkussa ole merkkejä liiallisesta kulumisesta, sulamisesta, viilloista tai halkeamista. Jos letku on vaurioitunut, se on vaihdettava Napoleonin erityisesti suosittelemaan kokoonpanoon.

Kaasun vuototesti

Miksi ja milloin suorittaa kaasun vuototesti?

Kaasun vuototesti varmistaa, ettei kaasua vuoda sen jälkeen, kun letku on liitetty kaasulähteeseen.

Joka kerta, kun säiliö täytetään uudelleen ja asennetaan paikalleen, varmista, ettei liitännässä, jossa säätöventtiili kiinnittyy säiliöön, ole vuotoja.

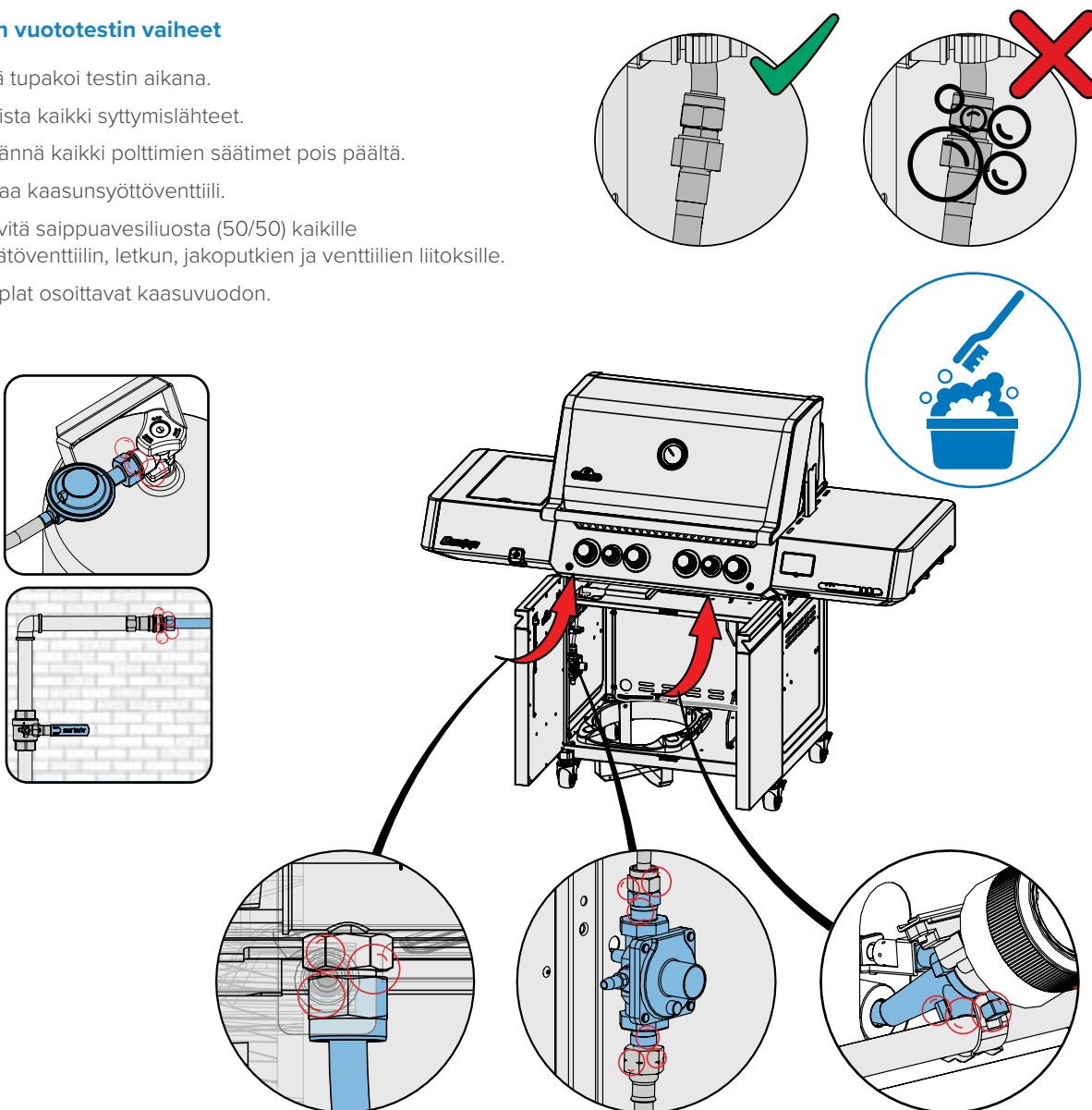
Suorita kaasun vuototesti ennen grillin käyttöä, vuosittain ja kun mikä tahansa kaasukomponentti vaihdetaan.

Jos havaitset vuodon

1. Kiristä löysät liitännät.
2. Jos vuotoa ei voida pysäyttää, sulje välittömästi kaasunsyöttö ja irrota matalapainesäädin kaasupullostasta.
3. Tarkistuta grilli valtuutetun asentajan tai jälleenmyyjän toimesta.
4. Älä käytä grilliä ennen kuin vuoto on korjattu.

Kaasun vuototestin vaiheet

1. Älä tupakoi testin aikana.
2. Poista kaikki syttymislähteet.
3. Käännä kaikki polttimien säätimet pois päältä.
4. Avaa kaasunsyöttöventtiili.
5. Levitä saippuavesiliuosta (50/50) kaikille säätöventtiilien, letkun, jakoputkien ja venttiilien liitoksille.
6. Kuplat osoittavat kaasuvuodon.



- Älä koskaan käytä avoileikkää kaasuvuotojen tarkistamiseen. Kipinät tai liekit aiheuttavat tulipalon, räjähdysen, omaisuusvahinkoja, vakavia fyysisiä vammoja tai kuoleman.

- Käytä vain grillin mukana toimitettua paineensäädintä ja letkua tai grillin arvojen mukaista paikallisten määräysten mukaista paineensäädintä ja letkua.

Käyttö

Grillin sytyttäminen

Onko tämä ensimmäinen kerta? Suorita ensipoltt

Poista lämmitysritilä ja pidä pääpolttimet korkealla teholla 30 minuutin ajan. On normaalia, että grilli tuottaa hajua ensimmäisellä käyttökerralla. Tämä haju johtuu valmistusprosessissa käytettyjen sisäisten maalien ja voiteluaineiden "poltosta" eikä sitä tule esiintymään uudelleen.



VAROITUS!

- Älä käytä taka- tai sivupoltinta ensipolton aikana.

Pääpolttimen sytyttäminen

1. Avaa grillin kansi.
2. Paina ja käännä hitaasti mikä tahansa pääpolttimen nuppi vastapäivään KORKEA-asentoon, kunnes pilotti syttyy. Jatka säätönupin pohjassa painamista, kunnes poltin syttyy, ja vapauta sitten.
3. Jos pilotti ei syty – käännä säätönuppi välittömästi myötäpäivään OFF-asentoon. Toista vaihe 2.
4. Jos pilotti ja poltin eivät syty 5 sekunnin kuluessa – käännä säätönuppi myötäpäivään OFF-asentoon. Odota 5 minuuttia, jotta kaasua haihtuu. Toista vaiheet 2 ja 3 tai sytytä tulitikulla. **(Kuva 6).**

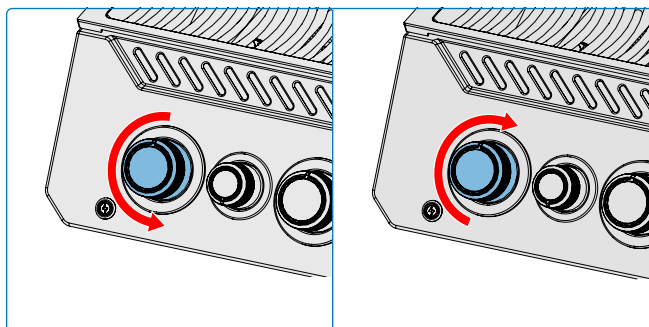
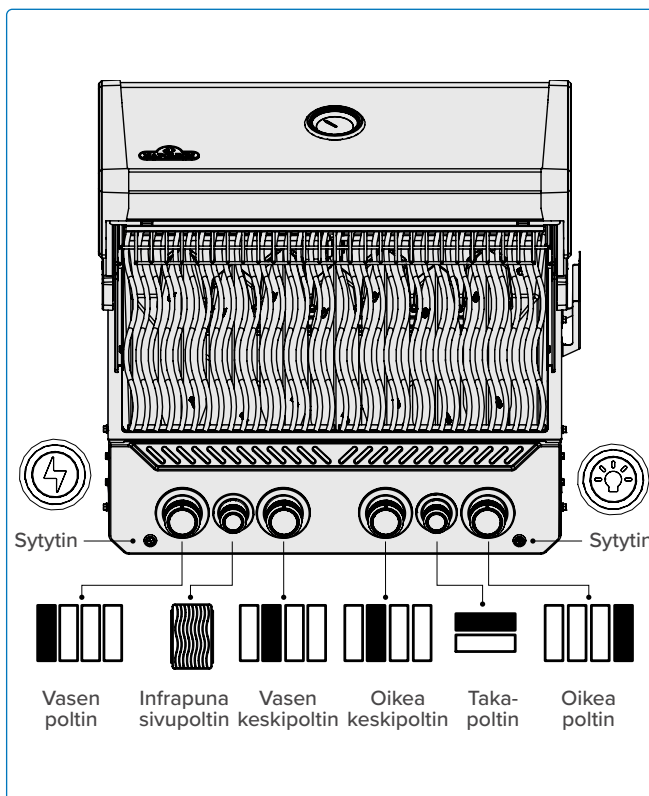


VAROITUS!

- Älä käytä takapoltinta, kun käytät pääpoltinta.

Takapolttimen sytyttäminen (jos varustettu)

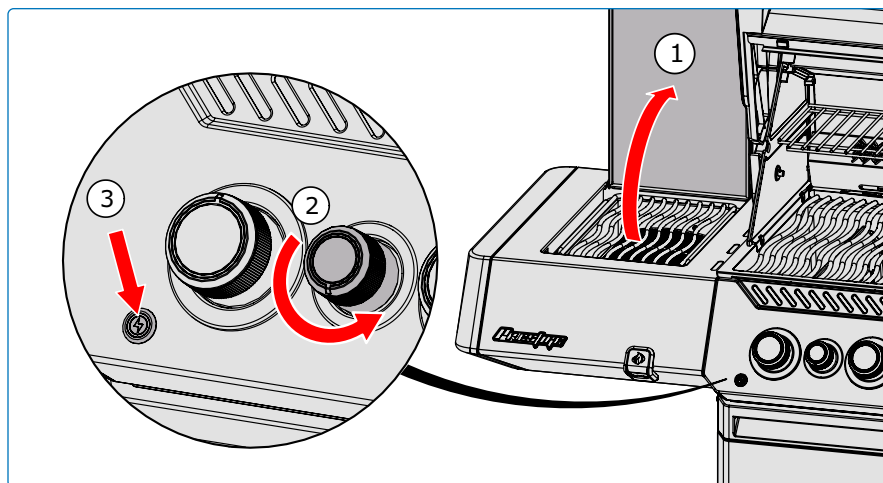
1. Avaa grillin kansi.
2. Poista lämmitysritilä.
3. Paina ja käännä hitaasti takapolttimen nuppi vastapäivään KORKEA-asentoon.
4. Paina ja pidä sytytyspainiketta, kunnes poltin syttyy, tai sytytä tulitikulla.
5. Jos poltin ei syty – käännä polttimen säätönuppi myötäpäivään OFF-asentoon. Odota 5 minuuttia. Toista vaiheet 3 ja 4. **(Kuva 6).**



Kuva 6

Sivupolttimen sytyttäminen (jos varustettu)

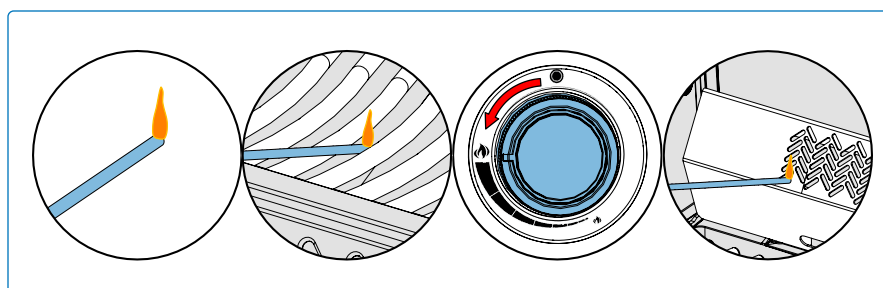
1. Avaa polttimen kansi.
2. Paina ja käännä hitaasti sivupolttimen nuppi vastapäivään KORKEA-asentoon.
3. Paina ja pidä sytytuspainiketta, kunnes poltin syttyy, tai sytytä tulitikulla.
4. Jos poltin ei syty 5 sekunnin kuluessa – käännä polttimen säätönuppi myötäpäivään OFF-asentoon. Odota 5 minuuttia. Toista vaiheet 2 ja 3. **(Kuva 7).**



Kuva 7

Sytyttäminen BBQ-sytyttimellä

1. Kiinnitä tulitikku mukana toimitettuun BBQ-sytyttiin.
2. Työnnä sytytetty tulitikku grillausritilöiden ja lämmöntasauslevyjen läpi.
3. Käännä samalla vastaavan polttimen nuppi KORKEA-asentoon. **(Kuva. 8).**



Kuva 8



VAROITUS!

- Varmista, että kaikki polttimen säätimet ovat OFF-asennossa ennen kuin käännät kaasun matalapainesäätimen hitaasti päälle.
- Noudata sytytysohjeita huolellisesti.
- Varmista, että grillin kansi on AVOIMENA sytytyksen aikana.
- Älä säädä grilliritilöitä grillin ollessa kuuma tai sen ollessa toiminnassa.
- Puhdista rasva säännöllisesti koko laitteesta, mukaan lukien rasvapelti/-kuppi ja lämmöntasauslevyt, rasvakertymien ja rasvapalojen välttämiseksi.



Grillauksen ohjeet

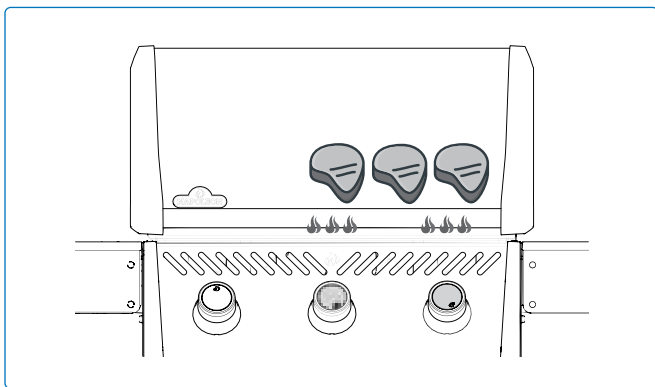
Pääpolttimien käyttö

- Esilämmitä grilli ennen ruokien ruskistamista käyttämällä kaikkia pääpolttimia täydellä teholla kansi suljettuna noin 10 minuutin ajan.
- Ruoka, joka kypsyy lyhyessä ajassa, kuten kala ja vihannekset, voidaan grillata kansi auki.
- Grillaus kansi suljettuna varmistaa korkeamman ja tasaisemman lämpötilan, joka kypsentää lihan tasaisemmin ja voi lyhentää kypsennysaikaa.
- Ruoanlaittoritilät voidaan öljytä ennen esilämmitystä, jotta vähärasvainen liha, kuten kananrinta tai porsaanliha, ei tartu kiinni grillatessa.
- Ruoka, joka vaatii yli 30 minuuttia kypsennystä, kuten paistit, voidaan kypsentää epäsuorasti sytyttämällä poltin ruoan vastakkaiselta puolelta. Katso Epäsuora grillaus.
- Leikkaa ylimääräinen rasva pois lihasta estääksesi leimahdukset tai alenna grillin lämpötilaa.
- Leimahdukset – siirrä ruoka pois liekeistä ja alenna lämpötilaa. Jätä kansi auki.

Suora grillaus

Tätä menetelmää käytetään usein ruskistamiseen tai ruokien, jotka kypsyvät lyhyessä ajassa, kuten hampurilaiset, pihvit, kana tai vihannekset, valmistamiseen.

Aseta ruoka ruoanlaittoritilöille suoraan lämmön päälle. Ruskista liha ensin, jotta mehukkuus ja maku säilyvät. Laske grillin lämpötilaa kypsentaaksesi ruoan haluttuun kypsyyteen.

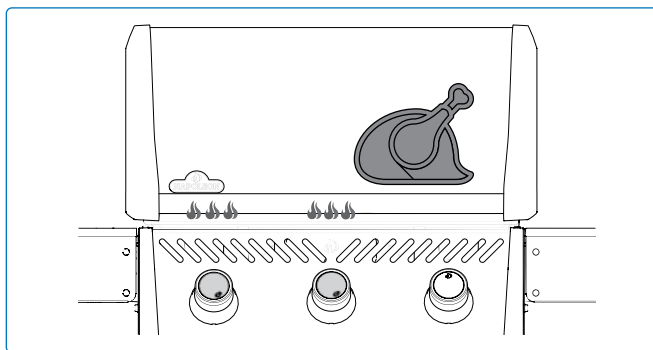


Epäsuora grillaus

Tässä menetelmässä käytetään alhaisempia lämpötiloja, jolloin lämpö kiertää ruoan ympärillä ja kypsentää sen hitaasti ja tasaisesti. Käytä tätä menetelmää suurempien lihapalojen tai ruokien, jotka ovat alttiita leimahduksille, kuten paistien, kanan tai kalkkunan, kypsennykseen.

Sytytä yksi tai useampi poltin ja aseta ruoka grillausritilälle kohtaan, jossa ei ole liekkiä tai päällä olevaa poltinta.

Grillaaminen alhaisemmassa lämpötilassa ja hitaampi kypsennysaika tuottaa mureampaa lihaa.



Grillin lämpötilojen seuranta

Jotkin malleista on varustettu kahdella lämpömittarilla. Kanteen asennettu mittari näyttää ilman lämpötilan grillikotelon sisällä ja on ensisijainen viite epäsuoraa kypsennysmenetelmää varten. Pohjaan asennettu anturi mittaa ruoanlaittoritilöiden lämpötilan ja on ensisijainen viite suoraa kypsennysmenetelmää varten. Vaikka optimoitu ilmavirtaus koko grillikotelossa maksimoi lämmitysnopeudet ja lämpötilan tasaisuuden, useat tekijät vaikuttavat lämpötilalukemiin, kuten:

Ruoan ja tarvikkeiden sijoittelu

- Suuret ruoat tai ruoanlaittotarvikkeet, kuten paistolevyt ja planchat, voivat vangita lämpöä ruoanlaittoritilän lämpötila-anturin yläpuolella. Tämä saattaa johtaa kohonneisiin anturilukemiin ja samalla alentaa kannen lämpömittarin lukemia, kun lämpö ohjautuu muualle.

Käytössä olevat polttimet

- Lämpötilalukemat riippuvat polttimien asetuksista sekä siitä, kuinka lähellä pohjaan asennettu anturi on toiminnassa oleviin grillipolttimiin.



VAARA!

- Älä koskaan grillaa ruokaa suoraan liekipuolen polttimessa. Se on suunniteltu käytettäväksi vain kattiloiden ja pannujen kanssa.
- Älä sulje sivupolttimen kantta sen ollessa päällä. toiminnassa tai kuuma.
- Älä friteeraa ruokaa sivupolttimella. Kypsennys öljyllä voi olla vaarallista.
- Puhdista rasva säännöllisesti koko laitteesta, mukaan lukien rasvapelti/-kuppi ja lämmöntasauslevyt, rasvakertymien ja rasvapalojen välttämiseksi.



GRILLAUKSEN AMMATTILAISEN VINKKI!

Tarkista lihan sisälämpötila lämpömittarilla varmistaaksesi, että liha on kypsynyt täydellisesti.

Ajan kuluminen

- Lämpötilamittareilla on erilaiset vasteajat, ja ne saattavat aluksi näyttää erilaisia lukemia grillin lämmitessä. Kuitenkin samanlaiset lukemat saavutetaan, kun sisäiset lämpötilat ovat vakautuneet.

Parhaiden tulosten saavuttamiseksi käytä lämpötila-anturin ominaisuutta yhdessä kannen lämpömittarin kanssa vertaillaksesi kypsennysympäristöä tavoitelämpötilaasi. Anna lämpötilojen vakiintua ja säädä polttimien säätönuppeja tarpeen mukaan.

Infrapuna pääpolttimen käyttö (jos varustettu)

Noudata **"Pääpolttimen sytytys"** -ohjeita ja käytä korkealla teholla 5 minuuttia kansi suljettuna tai kunnes keraamiset polttimet hehkuvat punaisina.

Kypsennä ruoka suoraan ritaliöillä **"Infrapunagrillaus-ohjeen"** mukaisesti. Ruoka voidaan ensin ruskistaa infrapunapolttimella ja siirtää sitten grillin pääpolttimille loppukypsennystä varten joko suorassa tai epäsuorassa lämmössä, makusi ja mieltymystesi mukaan.

Sivukeittimen käyttö (jos varustettu)

Sivukeitintä voidaan käyttää kuten normaalia liettä käytetään kastikkeiden ja lisukkeiden valmistamiseen. Suurin suositeltu kattilan tai pannun halkaisija on 25 cm (10"). Varmista, että grillisi sijaitsee paikassa, joka on suojassa tuulelta, sillä sivukeittimen toiminta heikkenee tuulisissa olosuhteissa.

Infrapuna sivupolttimen käyttö (jos varustettu)

Toimi **"Sivupolttimen sytytys"** -ohjeiden mukaisesti. Infrapunapolttin tuottaa tasaisen kypsennysalueen ruoan ruskistamiseen, kun se on asetettu korkealle. Joissakin sivupoltinmalleissa on korkeussäädettävä ritali. Suurin suositeltu kattilan tai pannun halkaisija on 25 cm (10").

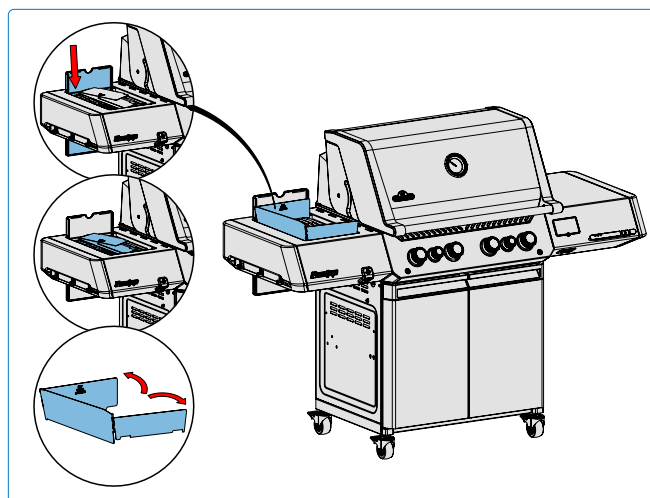
Grillaaminen yöllä (jos sovellettavissa)

Valaise säätönupit painamalla lampun kuvaketta ohjauspaneelissa. Kun poltin on toiminnassa, vastaava nuppi hehkuu punaisena, kun taas muut jäävät sinisiksi.

Tuulisuoja

Pidä grilli toimimassa sujuvasti tuulisissa olosuhteissa, joiden tuulennopeus on enintään 11 km/h (6,8 mph). Suunniteltu kiinnitettäväksi helposti grilliisi, tämä suoja toimii kilpenä tuulenpuuskia vastaan, mikä auttaa säilyttämään tasaisen lämmön ja varmistaa tasaisesti kypsennetyt ateriat. Säädä se sopimaan grilliisi, niin voit grillata luottavaisin mielin säästä riippumatta. Suoja voidaan taistaa ja asettaa sivupolttimen kannen alle helppoa säilytystä varten, kun sivupoltin ei ole käytössä.

HUOM: Tuulisuoja on asennettava sivupolttimen käytön aikana. Tämä parantaa turvallisuutta ja lyhentää kypsennysaikoja.



VAROITUS!

- Älä jätä ruokaa ilman valvontaa minkään palavan polttimen päälle.
- Pidä kansi auki, jos pääinfrapunapolttin on asetettu korkealle, jotta ruoka ei vahingossa pala.



GRILLAUKSEN AMMATTILAISEN VINKKI!

Käännä grilli kohtisuoraan tuulen suuntaan, jotta sen vaikutukset jäävät mahdollisimman vähäisiksi.

Rotisserie-vartaan käyttö

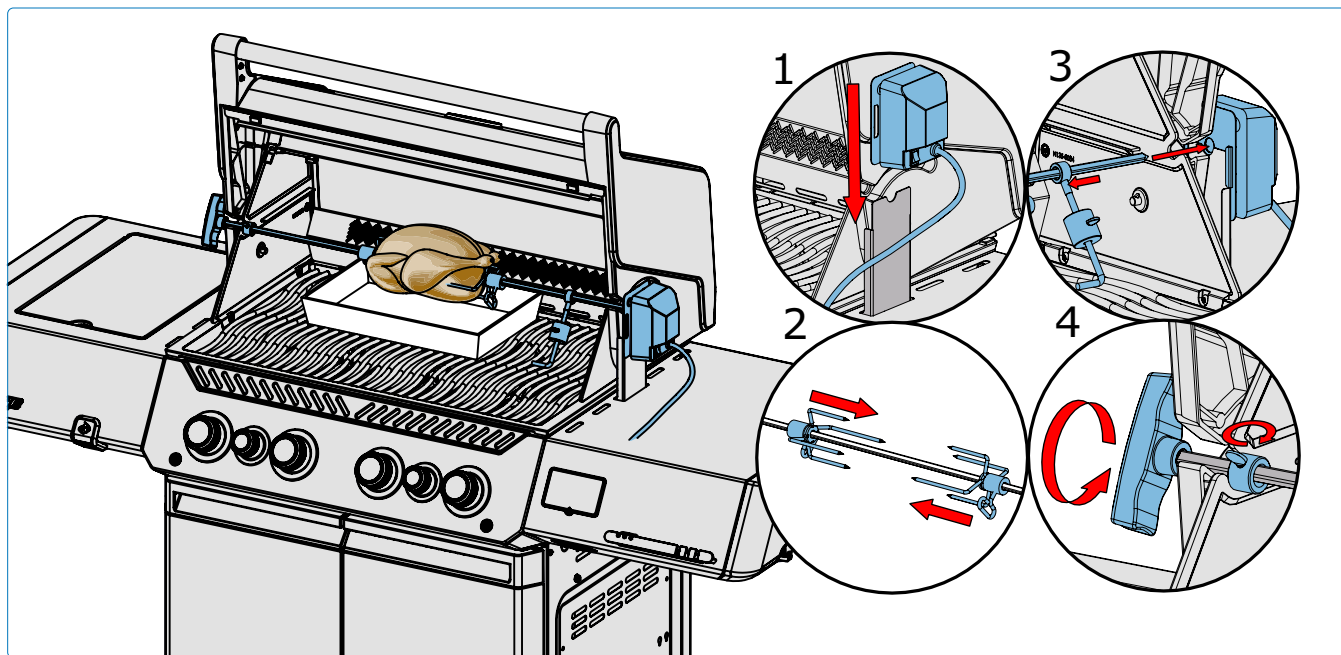
Rotisserie-setin kokoaminen (jos varustettu)

Huom: Poista lämmitysritilä ennen takapolttimien ja vartaan käyttöä. Äärimmäinen kuumuus vahingoittaa lämmitysritilää. Asenna varrasmoottori grillin sivulle käyttämällä kiinnitystelineitä (telineitä). Joissakin malleissa on esiasennetut kiinnikkeet.

1. Kun teline on kiinnitetty grilliin, liu'uta varrasmoottori telineeseen.
2. Liu'uta ensimmäinen varrashaarukka hieman vartaan keskikohdan ohi ja kiristä se paikalleen. Työnnä liha vartaaseen ja paina se haarukkaan. Liu'uta toinen varrashaarukka vartaan vastakkaiseen päähän ja työnnä haarukka lihaan, kunnes se on tiukasti kiinni. Kiristä haarukka paikalleen.
3. Aseta varovasti vartaan terävä pää varrasmoottoriin ja aseta vastakkainen pää ripustimien päälle. Lihan painavin puoli roikkuu luonnollisesti alaspäin tasapainottaen kuormaa.
4. Liu'uta pysäytysholkki vartaan päälle, kunnes se on kuvun sisäpuolen ohi. Tämä estää vartaan sivuttaisliikkeen.
5. Kiristä pysäytysholkki ja vartaan kahva. Aseta metallinen astia lihan alle keräämään rasvavalumat.



TÄRKEÄÄ! Käytä aina käsineitä grillin osia käsitellessäsi.



Vinkkejä rotisserie-käyttöön:

- Käytä takapolttimien korkeaa lämpötilaa lihan ruskistamiseen. Vähennä lämpöä. Pidä kansi suljettuna.
- Käytä lämpömittaria tarkistaaksesi lihan sisälämpötila.
- Paistit ja siipikarja tulisi ruskistaa ulkopuolelta ja säilyttää mureina sisältä.
- Käytä rasvoja kastikkeiden valmistamiseen ja lihan voiteluun.
- 1,3 kg kana kypsyy noin 1 ½ tunnissa keskilämpötilassa tai korkeammalla.
- Ole tietoinen rotisserie-moottorin kapasiteetista (15 kg). Älä ylikuormita laitteistoa.
- Varmista aina, että rotisserie-kuorma on tasapainossa.

Miten kypsentää useita kanoja

Sido tai pujota siivet kiinni kanojen runkoihin.

1. Liu'uta varrashaarukka vartaan päälle.
2. Pujota ensimmäinen kana vartaaseen, kunnes se on varrashaarukan pitämässä paikassa. Kiristä.
3. Pujota seuraavat 2 kanaa vartaaseen niin, että kaikki kanat ovat lähellä toisiaan.
4. Liu'uta toinen varrashaarukka vartaan päälle ja työnnä se kanalle, kunnes kaikki 3 kanaa ovat tiukasti yhdessä. Kiristä.

Grillauksen tarkistuslista

Katso tämä lista aina ennen grillausta.

- ☐ **Lue käyttöohjeet**
Varmista, että olet lukenut käyttöohjeet ja kaikki turvallisuusohjeet.
- ☐ **Puhdista rasvapelti**
Varmista aina, että puhdistat rasvapellin ennen grillausta välttääksesi tulipaloja ja leimahduksia.
- ☐ **Tarkista letku**
Varmista, että grilli on pois päältä ja jäähtynyt. Tarkista letku liiallisen kulumisen tai muiden vaurioiden varalta. Vaihda letku ennen käyttöä, jos se on vaurioitunut.
- ☐ **Esilämmitä ja puhdista ritilät**
Voitele ritilät kasviöljyllä ja esilämmitä grilli polttaaksesi ylimääräiset jäämät pois sekä estääksesi tarttumisen. Puhdista valurautaritulat messinkiharjalla ja ruostumattomat ritilät ruostumattomalla harjalla. Katso **“Puhdistusohjeet”**.



HUOM: Ruostumattomat ritilät ovat korroosionkestäviä ja vaativat vähemmän ylläpitoa kuin valurautaritulat.

- ☐ **Valmistelualue**
Varmista, että kaikki grillaamiseen tarvittavat välineet, mausteet, kastikkeet ja astiat ovat käden ulottuvilla. Älä jätä ruokaa valvomatta, sillä se voi palaa.
- ☐ **Käännä vain kerran ja älä kurki**
Yritä olla avaamatta kantta ja kurkistamatta liikaa, sillä lämpö karkaa vaikuttaen lämpötilaan ja kypsennysaikoihin. Käännä ruokaa vain kerran, erityisesti pihvejä ja kanaa.
- ☐ **Jätä tilaa**
Jätä grilliin ja ruokien väliin hieman tilaa, jotta voit tarvittaessa siirtää ruokaa.
- ☐ **Käytä lämpömittaria**
Käytä lämpömittaria varmistaaksesi, että ruoka on kypsennetty perusteellisesti. Seuraa sopivia lämpötilaohjeita kaikille lihatyypeille, erityisesti siipikarjalle.



GRILLAUSVINKKI!

Löydä inspiroivia reseptejä ja grillaustekniikoita Napoleonin keittokirjoista tai vieraile osoitteessa www.napoleon.com



GRILLAUSVINKKI!

Esilämmitä grilli aina ennen ruoanlaittoa, jotta voit polttaa jäljelle jääneet jäämät pois ja estää ruoan tarttumisen ritilään.



ÖLJY JA RASVA SUOSITUS!

Rypäleensiemensöljy
Auringonkukkaöljy
Soijaöljy
Ekstra-neitsytoliiviöljy
Rapsiöljy

Jos näitä ei ole saatavilla, valitse öljy tai rasva, jolla on korkea savuamispiste.

Älä käytä suolattuja rasvoja kuten voita tai margariinia.



HUOMIO!

Kuinka rasvapolttaa valurautaritulat

Tämä toimenpide TÄYTTY suorittaa ennen ensimmäistä käyttökertaa ja toistaa 3-4 käyttökerran välein, jotta ritilät pysyvät uudenveroisina.

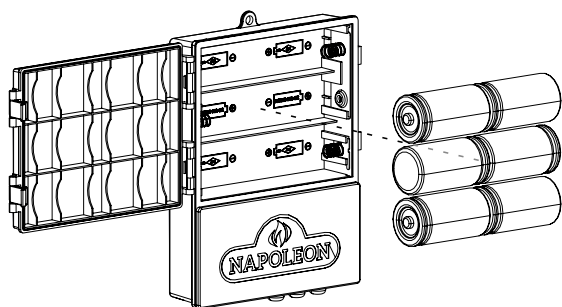
- Poista valurautaritulat grillistä.
- Pese ritilät lämpimällä saippuavedellä ja pehmeällä liinalla.
- Taputtele ritilät kuiviksi ja anna niiden kuivua täysin. Levitä rasvaa/öljyä tasaisesti silikonisiveltimellä molemmille puolille.
- Esilämmitä laite 176 °C - 204 °C (350 °F - 400 °F).
- Asenna ritilät takaisin ja kypsennä 30 minuuttia.
- Levitä toinen tasainen kerros rasvaa/öljyä ritiloille ja jatka kypsennystä vielä 30 minuuttia.
- Ritilät ovat nyt rasvapoltettu.



HUOM: Jos valurautarituloihin on muodostunut ruostetta, poista ruoste karhunkielellä tai messinkiharjalla ja toista rasvapoltto.

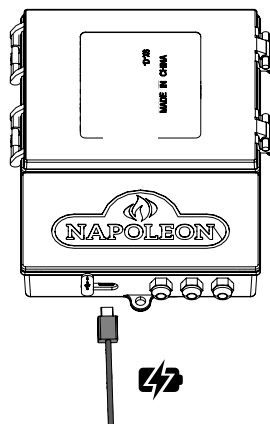
Pikakäynnistysohjeet

1



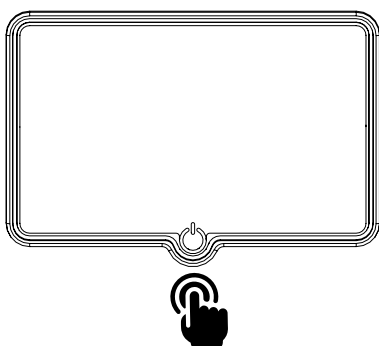
Aseta paristot lokeroon.

2



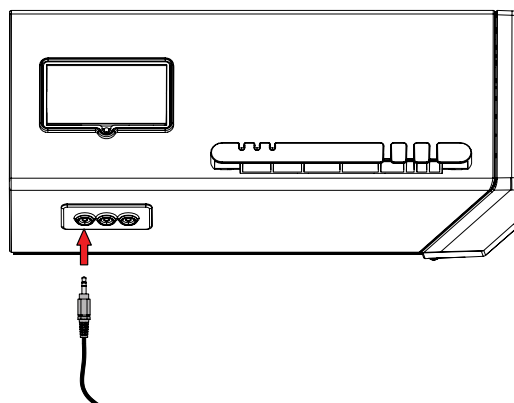
Vaihtoehtoisesti laitteeseen voidaan syöttää virtaa suoraan USB Type C -portin kautta. Käytä tähän 5V 1A -sovitinta. Suoraa syöttöä käytettäessä on suositeltavaa poistaa paristot korroosion estämiseksi ja paristojen käyttöiän pidentämiseksi.

3



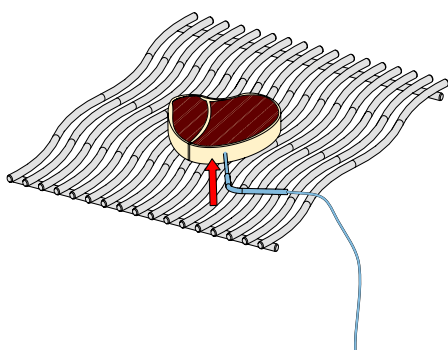
Varmista, että laite on päällä.

4



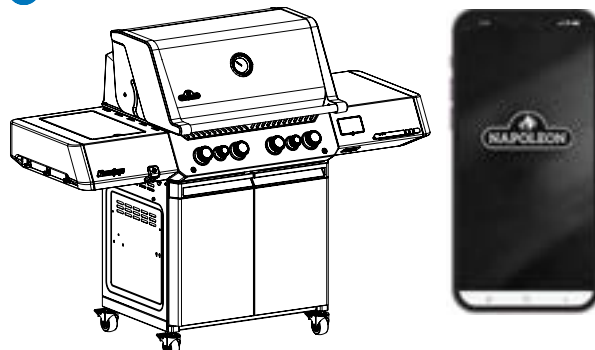
Poista suojamuovi ja liitä yksi tai useampi anturi laitteeseen.

5



Lämpötila-anturia käytettäessä on varmistettava, että anturin kärki työnnetään elintarvikkeen paksuimpaan osaan välttämättä luita tai rasvaa.

6



Seuraa seuraavassa osassa annettuja ohjeita Napoleon Home -sovellukseen liittämiseksi. Nauti ateriasiasi!

Napoleon-sovellukseen yhdistäminen

NAPOLEON HOME APP

MITEN SE TOIMII?

Pääset laitteeseesi etäyhteydellä lataamalla **Napoleon Home -sovelluksen App Storesta** tai **Google Playsta**.

Jotta voit käyttää sovellusta, sinun on luotava tili noudattamalla sovelluksessa annettuja ohjeita (katso alla lisätiedot).



Parittamalla laitteesi **Napoleon Home** -sovelluksen kanssa Wi-Fi kautta, saat täyden hallinnan kaikkiin laitteen tiloihin ja toimintoihin.

Kaikki ilmoitukset ja hälytykset lähetetään sovelluksen kautta, jotta pysyt helposti yhteydessä.



Skannaa tämä QR-koodi saadaksesi suoran pääsyn Napoleon Home -sovelluksen verkkosivustolle.



ALOITETAAN

1 Rekisteröi



Rekisteröi tili **Napoleon Home** -sovellukseen TAI kirjaudu sisään Facebook-, Google- tai Apple-tilisi tietojen avulla.

2 Luo



Anna käyttäjätiedot ja luo tilille salasana. Valitse maa, jossa laite sijaitsee.

3 Melkein valmista



Vaiheessa 3 annetut tiedot rekisteröidään **Napoleon Home** -sovellukseen ja vahvistus lähetetään annettuun sähköpostiosoitteeseen.

4 Vahvista



Avaa sähköpostilaatikko ja valitse vahvistuslinkki.
Huomautus: Vahvistuslinkki on avattava laitteella, johon **Napoleon Home App** on asennettu.

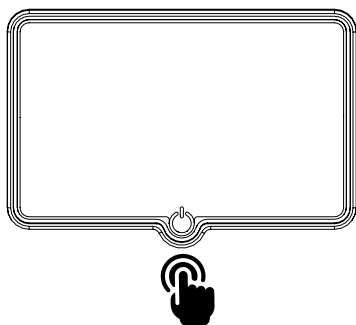
5 Vahvista uudelleen



Jos sähköpostia ei löydy, valitse "Lähetä vahvistuslinkki uudelleen" ja tarkista roskapostikansio.

LAITTEEN LISÄÄMINEN

6 Virta päälle



Varmista, että laite on päällä.

Voit viimeistellä alkuperäisen pariliitoksen älylaitteen kanssa painamalla näyttöä alaspäin 10 sekunnin ajan, kunnes se käynnistyy uudelleen.

7 Lisää laite



Valitse "Lisää laite" ja hyväksy käyttöoikeudet.

8 Etsi



Etsi laitteita ja valitse laite luettelosta.

9 Verkkoysteys



Valitse Wi-Fi-verkko ja anna tunnistetiedot.

10 Lisää lempinimi



Kirjoita laitteelle oma nimi tai jatka annetulla oletusnimellä.

11 Valmista



Olet nyt **yhteydessä**.

ACCU-PROBE® avustamassa

Käytä integroitua ACCU-PROBE®-teknologiaa luottavaisin mielin. Seuraa grillin sisälämpötilaa. Ohjelmoi helposti ruokatyyppin, tavoitelämpötilan ja kypsennysajan älylaitteellasi Napoleon Home -sovelluksen avulla.

Saat ilmoituksia laitteeseesi, kun ruokasi on kypsynyt täydellisesti. ACCU-PROBE® tukee sekä Wi-Fi- että Bluetooth®-yhteyksiä. Jos oletus-Wi-Fi ei ole käytettävissä, Bluetooth®-toiminto mahdollistaa ACCU-PROBE® helpon yhdistämisen. Laitteen on oltava aluksi määritetty Wi-Fi avulla, sitten vain Bluetooth® on käytettävissä.

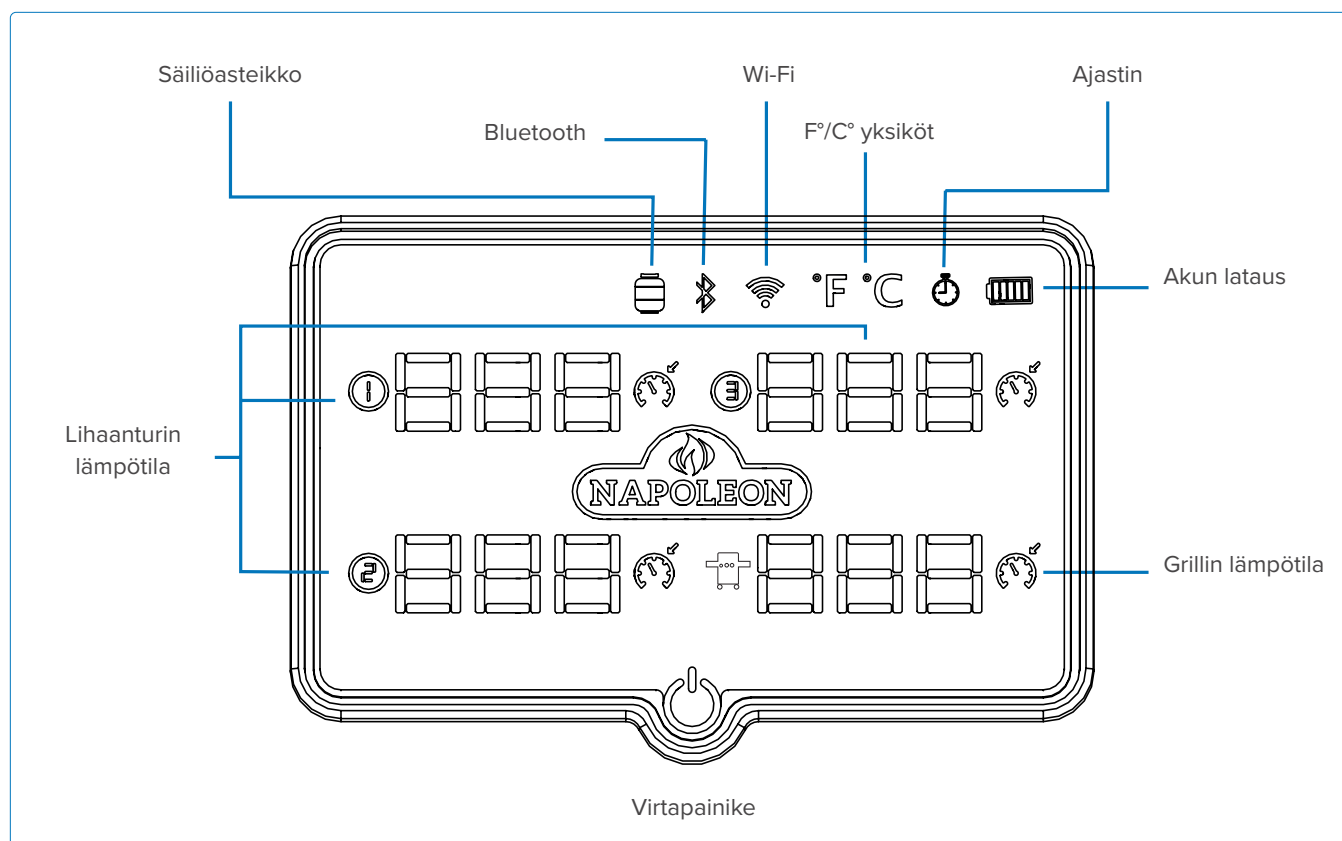
Katso lisätietoja "Pikakäynnistysohjeet" ja "Napoleon Home App" -osiosta. Lataa Napoleon Home -sovellus ja nauti älykkästä ruoanlaitosta.

Kaikki merkit ja logot, kuten on mainittu, ovat niiden omistajien omaisuutta, ja Wolf Steel Ltd. käyttö on lisensioitu: Bluetooth® Bluetooth SIG, Inc. ä. Muut tavaramerkit ja kauppanimet ovat niiden omistajien omaisuutta: Android™ ja Google Play™ ovat Google Inc. tavaramerkkejä; Apple, iPhone® ja Apple App Store ovat Apple Inc. tavaramerkkejä; iOS on Cisco Inc. tavaramerkki tai rekisteröity tavaramerkki.

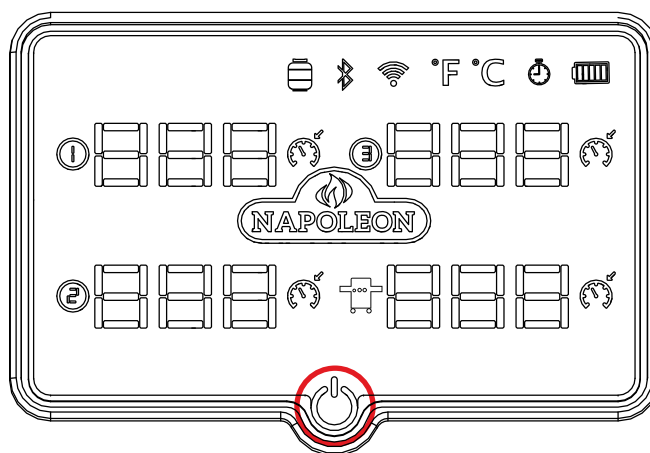
Yhteensopivat iaitteet

Napoleon Home -sovellus on suunniteltu toimimaan laajan valikoiman Android- ja iOS-laitteiden kanssa. Laitteen yhteensopivuutta ei voida taata erilaisten mallien ja valmistusstandardien vuoksi.

Näytön yleiskatsaus



Näytön toiminta

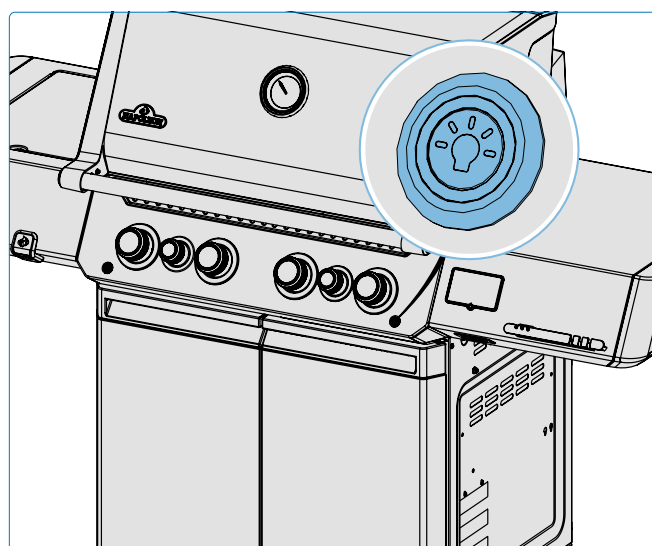


Toiminto	Toiminta	Toiminta	Kuvaus
Paritus-tila	Paina ja pidä painettuna	10 sekuntia	Kun järjestelmä käynnistyy uudelleen, Napoleon-logo ilmestyy. Wi-Fi- ja Bluetooth®-kuvakkeet vilkkuvat, mikä tarkoittaa, että laite on paritustilassa (Access Point -tila). Sinun täytyy määrittää laite uudelleen Napoleon Home -sovelluksen avulla. Tämä prosessi tulee suorittaa, kun näyttö on aktiivinen. Jos näyttö on sammutettuna tai näyttöaika on päättynyt, jatka painikkeen pitämistä alhaalla, kunnes saavut Access Point -tilaan.
Näyttö päälle/pois	Paina ja pidä painettuna	3 sekuntia	Napoleon-logo tulee näkyviin, ja lisäksi kuuluu äänimerkki. Näyttö kytkeytyy päälle tai pois päältä sen hetkisen tilan mukaan.
Herätysnäyttö (Vain akkuvirralla)	Yksi hana	N/A	Heräämisen jälkeen näyttö palaa saumattomasti edelliseen tilaansa.
Lämpötila Yksikkö Muutos	Yksi hana	N/A	Vaihda Celsius- ja Fahrenheit-asteiden välillä.

Talviolosuhteet

Saat parhaan kokemuksen talviolosuhteissa käyttämällä ohjauspaneelin painiketta näytön kytkemiseen päälle tai pois päältä. Tämä mahdollistaa toiminnallisuuden ilman käsin riisumista. Paina ohjauspaneelin painiketta pitkään yli 3 sekunnin ajan.

HUOM: Näyttö sammuu 5 minuutin käytön jälkeen ja palaa oletus kirkkauteen, kun käyttäjä toiminnot aktivoivat sen. Jos mitään toimintaa tapahtuu tämän ajan aikana, 5 minuutin jakso nollautuu.



Järjestelmän seuranta

Turvavalo

Käyttääksesi ohjauspainikkeiden valaistusta, paina valaisinkuvaketta ohjauspaneelissa. Kun poltin on toiminnassa, vastaava painike loistaa punaisena, kun taas muut pysyvät sinisinä. Akkukeston säästämiseksi sinisenä loistavat painikkeet sammuvat oletuksena tunnin kuluttua, kun taas muut pysyvät punaisina. Akkuvirransyötössä tunnin sammutusaika voidaan säätää sovelluksessa. Kun käytät USB-virtaa, valojen sammutusajastin peruutetaan.



Matala akun varaus

Seuraa akun varaustilaa sovelluksen ja näytön kautta. Kun järjestelmä saa virtaa akkukäyttöisestä lähteestä, vilkkuvat painikkeet viittaavat matalaan akkuun. Järjestelmä lähettää hälytyksen laitteellesi ja sammuu, kun akku on lähes tyhjentynyt. Vaihda akut tarvittaessa. Seuraavat indikaattorit kuvaavat akun jäljellä olevan varauksen arvioituja tasoja:



Green – Full



Orange – 50%



Red - Low



Lämpötila hälytykset

Järjestelmä voi antaa äänihälytyksiä, kun tavoitelämpötilat on saavutettu. Näyttö ilmoittaa, mitkä anturit ovat saavuttaneet tavoitelämpötilan.



Ajastimen hälytykset

Näyttö ilmoittaa, kun ajastin on asetettu. Järjestelmä voi antaa äänihälytyksiä, kun ajastin on päättynyt..



Kaasupullon mittari

Järjestelmä voi jatkuvasti seurata tankissa jäljellä olevaa propaania ja antaa tilan nopeasti katsottavaksi.



Green – 100%



Orange – 50%



Red – 20%



Flashing Red – Low

Nollaa Mittari

Kalibroinnin alussa:

- Poista tyhjä tankki mittarilta. Painamalla määrättyä painiketta aloita nollaus.
- Odota 20 sekuntia nollausprosessin aikana.
- Aseta uusi tankki mittarille nollauksen valmistuttua.

Valitse tankki

- Käynnistä Napoleon Home App.
- Siirry tankin mittari -osioon.

Valitse tankki ja Alue:

- Valitse "Uusi Tankin Mittari."
- Valitse alueesi (Pohjois-Amerikka, Eurooppa tai Mukautettu).
- Pohjois-Amerikassa oletustankin painot valitaan.
- Euroopassa valitse käytettävissä olevien tankin spesifikaatioiden luettelosta.

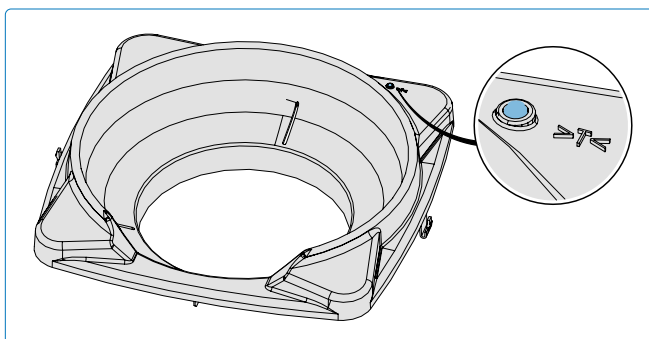


Mukautettu tankki (Valinnainen):

- Jos valitset mukautetun tankin, syötä tyhjätankin paino ja täytetankin paino. Tämä varmistaa tarkat mittaukset.
 - Tyhjätankin Paino (lbs/kg): Syötä tyhjätankin paino.
 - Täytetankin Paino (lbs/kg): Syötä täytetankin paino.
- Varmista tarkat arvot ennen tankin asettamista pidikkeeseen.



HUOM: Tiedon päivittämiseen sovellukseen voi kestää noin 1 minuutti.



Turvatoimet

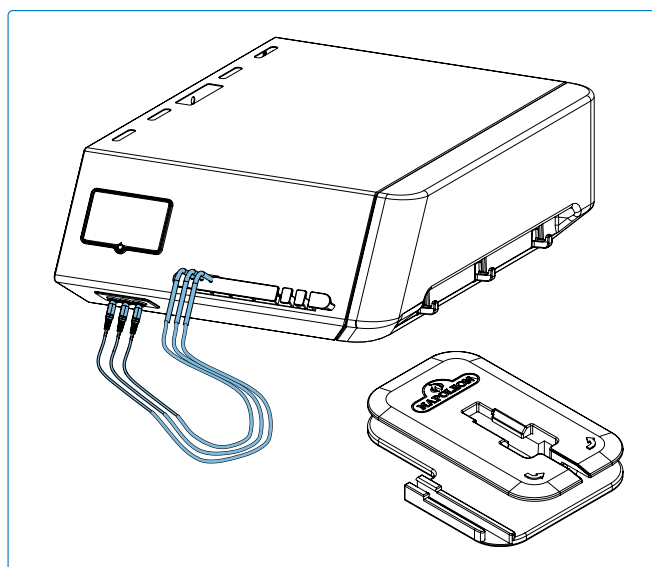
- Vältä korkeaa kosteutta tai äärimmäisiä lämpötiloja.
- Vältä pitkäaikaista altistumista suoralle auringonvalolle tai voimakkaalle ultraviolettivalolle.
- Älä pura tai yritä korjata laitetta itse.
- Älä altista laitetta tai sen lisävarusteita helposti syttyville nesteille, kaasuilla tai muille räjähdysalttiille aineille.
- Anturit voivat toimia lämpötiloissa -20 °C (-4 °F) 300 °C (572 °F)
- Anturijohdot voivat toimia lämpötiloissa -20 °C (-4 °F) 380 °C (716 °F)
- **TÄRKEÄÄ:** Älä salli antureiden altistuvan suoraan liekeille tai lämpötiloille, jotka ylittävät 300 °C (572 °F).
- Tarkkoja mittauksia varten aseta anturit lihan keskelle, mieluiten ennen sen laittamista grillille.
- **TÄRKEÄÄ:** Suuntaa anturien kärjet alaspäin, mutta älä salli kärjien koskettaa kypsennysritilöitä. Pyri myös varmistamaan, ettei anturit kosketa grillin runkoa.
- Aseta liha grillin puolelle, joka on lähimpänä lämpömittaria.
- Sijoita johto korkealle poistopisteelle niin, että johto pysyy riittävän ylhäällä kypsennysritilöiden ylle, kun kansi on suljettu.
- Vaihtoehtoisesti anturien kahvoja voidaan sijoittaa kannen tiivisteeseen alle. Varmista, että grillin sivut eivät ylitä korkeamman anturin toimintalämpötilaa.
- Kun käytät useampaa anturia, värilliset anturirenkaat voivat auttaa erottamaan anturit. Aseta kukin rengas anturin kärjen ympärille ja työntö sitä, kunnes se saavuttaa peruspidikkeen.

Tiivisteet

- Tarkista, että kypsennysalue ei ylitä suurinta sallittua lämpötilaa ja että johdot eivät ole mutkilla tai kuluneet suljettujen ovien tai kansien vuoksi.
- Tarkista ensin johtojen välitys ympäristön lämpötilassa kannen ollessa kiinni. Tutki johto mahdollisten vakavien mutkien tai taipumien varalta. Kytke sitten grilli päälle ja tarkista kuumia kohtia, joissa johto voi koskettaa pintaa.

Säilytys

- Aseta anturit grillin sivutasolla oleviin anturin säilytyskoloihin valmistautuessasi ruoanlaittoon. Irrota anturit ja vie ne sisätiloihin, kun niitä ei käytetä suojataksesi niitä sääolosuhteilta.



VAROITUS!

- Kypsennyksen jälkeen älä palauta antureita pidikkeeseen ennen kuin ne ovat jäähtyneet.

Infrapuna-grillausopas

Ruoka	Ohjausnupin asetus	Kypsennysaika	Ehdotuksia
 Pihvi 2,54 cm (1 tuuma)	KORKEA 2 minuuttia kummaltakin puolelta.	Raaka – 4 minuuttia	Pyydä marmoroitua rasvaa leikkeleeseen.
	KORKEA - KESKI Korkea lämpö 2 minuuttia kummaltakin puolelta, sitten keskitaso.	Puolikypsä – 6 minuuttia	Rasva on luonnollinen murehduttaja ja pitää lihan mehukkaana.
		Kypsä – 8 minuuttia	
 Hampurilainen 1,27 cm (½ tuumaa)	KORKEA 2 minuuttia kummaltakin puolelta.	Raaka – 4 minuuttia	Pidä kaikki pihvit yhtä paksuina, jotta kypsennysaika on yhtä pitkä. Isommat 2,5 cm pihvit paksuisia tai suuremmat sämpylät on grillattava epäsuorassa lämmössä.
	KORKEA 2 ½ minuuttia kummaltakin puolelta.	Puolikypsä – 5 minuuttia	
	KORKEA 3 minuuttia kummaltakin puolelta.	Kypsä – 6 minuuttia	
 Kana	KORKEA, KESKI, MATALA 2 minuuttia kummaltakin puolelta, sitten keskimatalalla tai matalalla.	20 – 25 minuuttia	Leikkaa reiden ja koipien välinen nivel ¾ läpi, jotta liha makaa litteänä polttimolla ja kypsyy tasaisesti.
 Porsaanleikkeet	KESKI	6 minuuttia kummaltakin puolelta	Valitse paksuja leikkeitä saadaksesi murempaa lihaa. Leikkaa ylimääräinen rasva pois.
 Kylkiluut	KORKEA - MATALA Korkea 5 minuuttia, sitten matala loppuun asti.	20 minuuttia kummaltakin puolelta, käännä usein	Valitse vähärasvaiset lihaiset kylkiluut. Grillaa, kunnes liha irtaa helposti luusta.
 Karitsan kyljykset	KESKI - MATALA Korkea 5 minuuttia, sitten keskitaso loppuun asti.	15 minuuttia kummaltakin puolelta	Valitse paksut palat, jotta liha on pehmeämpää. Leikkaa ylimääräinen rasva pois.
 Hot dogs	KESKI - MATALA	4 – 6 minuuttia	Valitse suurempia nakkeja ja leikkaa pituussuunnassa ennen grillausta.

Puhdistusohjeet

Ensimmäinen käyttö

1. Pese ritalät käsin vedellä ja miedolla astianpesuaineella poistaaksesi valmistusprosessista mahdollisesti jääneet jäämät. ÄLÄ pese astianpesukoneessa.
2. Huuhtelee huolellisesti kuumalla vedellä ja kuivaa täysin pehmeällä liinalla estääksesi kosteuden pääsyn valurautaan.

Valurautaritalät

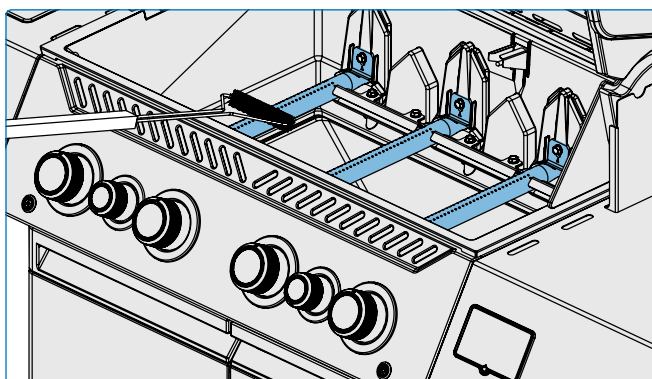
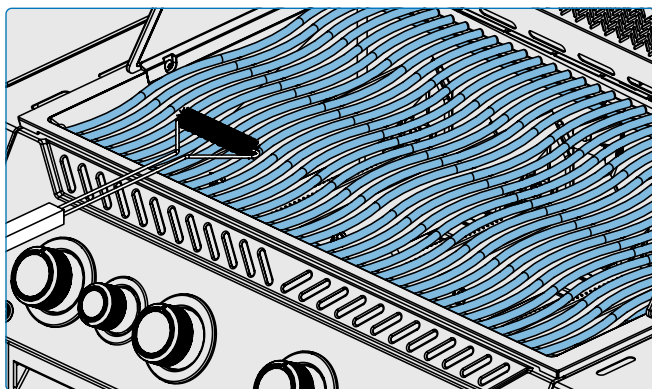
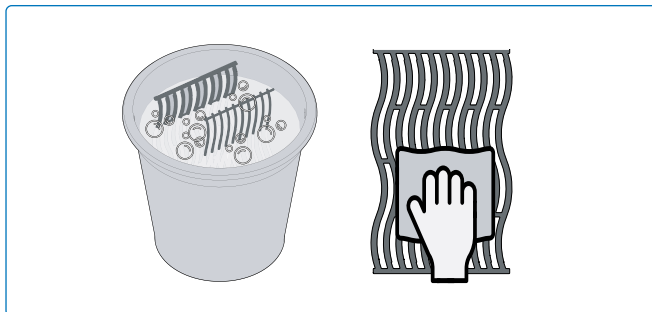
- Käsittele ritalät joka 3-4 käyttökerran jälkeen lisätäkseen suojakerroksen, joka estää korroosiota. Katso Grillausvinkit – **Kuinka rasvapolttaa valurautaritalät.**

Ruostumattomasta teräksestä valmistetut ritalät

- Ruostumattomasta teräksestä valmistetut grillausritalät voidaan puhdistaa esilämmittämällä grilli jokaisen käytön yhteydessä ja käyttämällä metalliharjaa jäämien poistamiseen.
- Ruostumattomasta teräksestä valmistetut ritalät muuttuvat pysyvästi väriltään säännöllisessä käytössä korkeiden lämpötilojen vuoksi.

Infrapunapoltin

- Useimmat roiskeet ja ruoan palaset, jotka putoavat infrapunapolttimon pinnalle, palavat välittömästi korkean lämpötilan vuoksi.
- Älä puhdisti keraamisia osia metalliharjalla.
- Älä käytä vettä tai muita nesteitä polttimon puhdistamiseen. Nopea lämpötilan muutos voi aiheuttaa keraamisten osien rikkoutumisen.
- Jokaisen 3-4 käyttökerran jälkeen sytytä poltin ja käytä sitä korkealla lämpötilalla 5-10 minuuttia poistaaksesi mahdolliset jäämät.



- Käytä aina suojaavia käsineitä ja suojalaseja puhdistatessasi grilliä.
- Kerääntynyt rasva aiheuttaa tulipalovaaran.
- Suorita grillin puhdistus ainoastaan kun grilli on täysin jäähtynyt välttääksesi mahdolliset palovammat.

Grillin sisäosat

1. Poista kypsennysritilät.
2. Puhdista grillin sisäosa vähintään joka kolmas kuukausi kohtuullisessa käytössä tai useammin tarpeen mukaan.
3. Käytä messinkiharjaa irtonaisen lian puhdistamiseen sivuista ja kannen alta.
4. Raaputa paistolevyjä lastalla tai raapalla. Käytä metalliharjaa tuhkan poistamiseen.
5. Poista paistolevyt ja harjaa jäänteet polttimista metalliharjalla.
6. Harjaa jäämät grillin sisäosasta valumaan rasvakuppiin- ja pellille.

Alumiinivaluosat

Puhdista lämpimällä saippuavedellä vähintään kerran kaudessa. Alumiini ei ruostu, mutta korkeat lämpötilat ja sään vaikutukset voivat aiheuttaa oksidaatiota alumiinivalujen pinnalle, joka näyttää valkoisilta täpliltä.

Katso **“Huolto-ohjeet”** saadaksesi lisätietoja alumiinin oksidaation estämisestä.

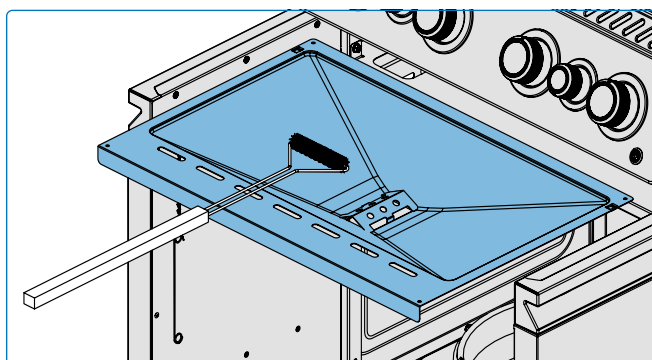
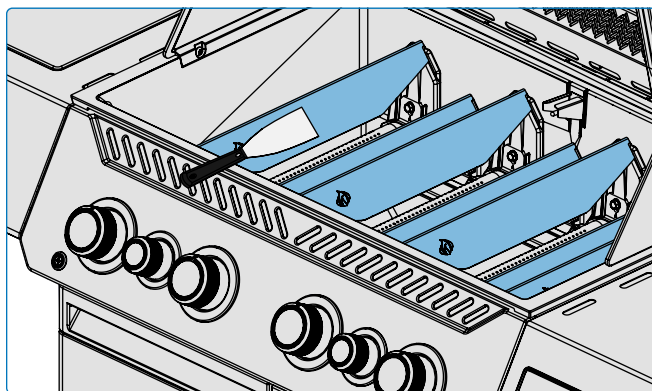
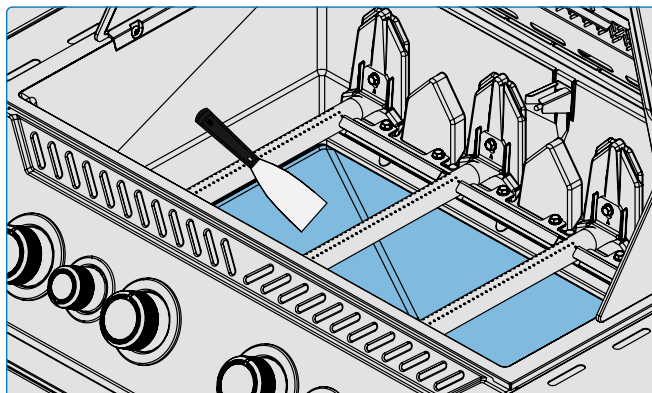
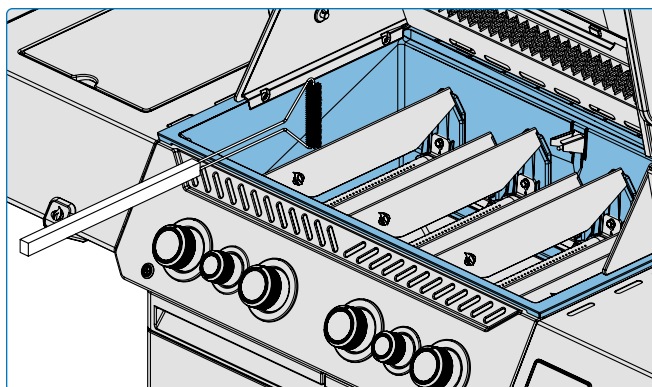
Rasvapelti

Jokainen grilli, sivupoltin ja upotettava poltin on varustettu mallikohtaisella rasvapellillä, joka on helposti ulosvedettävissä edestä, takaa tai sivusta.

- Rasva ja ylimääräiset roiskeet kerääntyvät grillin alla olevaan rasvapeltiin ja kertyvät rasvapellin alla olevaan rasvakuppiin alle (jos sovellettavissa).
- Käytä vain Napoleonin hyväksymiä rasvapellin- ja kupin suojuksia. Älä käytä alumiinifoliota, hiekkaa tai muita hyväksymättömiä materiaaleja. Tämä voi estää rasvan oikean virtauksen.
- Puhdista usein rasvakertymien välttämiseksi – noin joka 4-5 käyttökertoilla.

Puhdistusvaiheet:

1. Vedä rasvapelti ja -kuppi pois puhdistaaksesi ne.
2. Raaputa rasvapelti puhtaaksi lastalla tai raapalla.
3. Vaihda rasvapellin- ja kupin suojus 2-4 viikon välein grillin käytön mukaan (jos sovellettavissa).
4. Kysy Napoleon Grillien-jälleenmyyjältä tarvikkeista.



Ohjauspaneeli

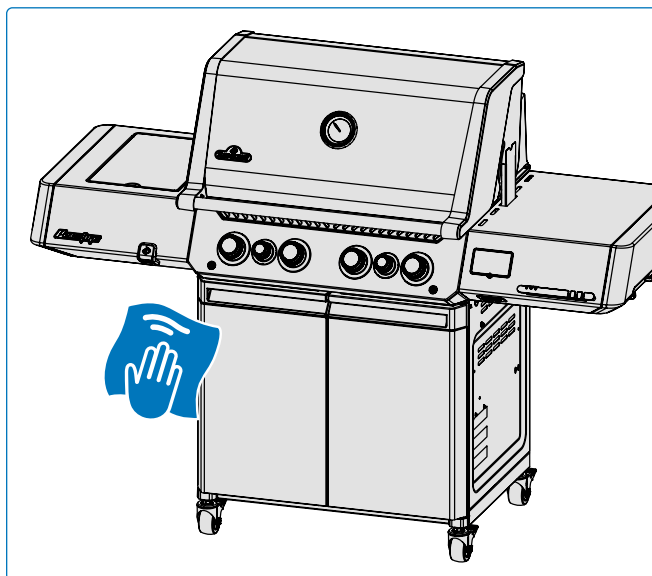
Käytä AINOASTAAN lämmintä saippuavettä. Teksti on painettu suoraan ohjauspaneeliin, ja se hiertyy vähitellen pois, jos käytetään hankaavia tai ruostumattomasta teräksestä valmistettuja puhdistusaineita. Ohjauspaneeli tulee puhdistaa aina sen likaantuessa jotta siinä oleva teksti pysyy tummana ja luettavana.

Grillin ulkopinnat

Puhdista grillin ulkopinnat kerran kuukaudessa kohtuullisessa käytössä tai useammin tarpeen mukaan.

- Käytä vain ei-hankaavaa puhdistusainetta. Hankaavat puhdistusaineet tai teräsvillat naarmuttavat pintaa.
- Pyyhi aina teräksen syiden suuntaan.
- Käsittele posliini-emaloituja osia varoen.
- Posliiniemaloidut pinnat on lasimainen ja saattaa lohkeilla, jos sitä lyödään.

Ruostumattomasta teräksestä valmistetut osat saavat ajan myötä värimuutoksia kuumetessaan ja muuttuvat kultaisiksi tai ruskeiksi. Tämä on normaalia eikä vaikuta grillin suorituskykyyn.



VAROITUS!

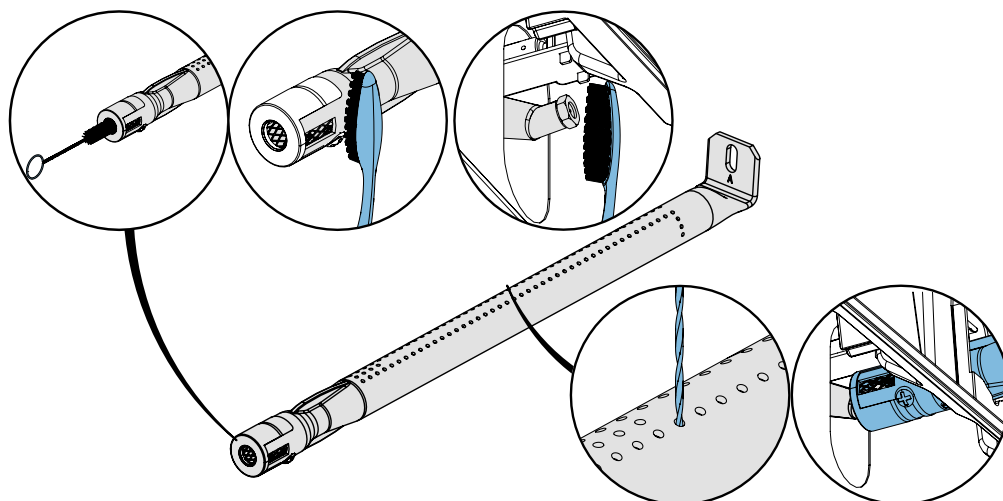
- Grillikastike ja suola voivat olla syövyttäviä, ja ne aiheuttavat grillin osien nopeaa heikkenemistä, ellei niitä puhdisteta säännöllisesti.
- Varmista, että kaikki polttimet on sammutettu ja grilli on jäähtynyt ennen puhdistusta. Älä käytä uuninpuhdistusainetta minkään grillin osan puhdistamiseen.
- Älä laita grilliritilöitä tai muita grillin osia itsepuhdistuvaan uuniin puhdistettavaksi. Puhdista grilli alueella, jossa puhdistusliuos ei vahingoita terasseja, nurmikoita tai terasseja.

Hyönteisverkko ja polttimet aukot

Pienet suljetut tilat houkuttelevat hämähäkkejä hyönteisiä. Napoleon on varustanut polttimen hyönteisverkolla, joka sijaitsee ilman säätöaukossa. Tämä vähentää hyönteisten pesien muodostumisen mahdollisuutta polttimeen, mutta ei poista ongelmaa kokonaan.

Pesä tai hämähäkinverkko voi aiheuttaa polttimon palamisen pehmeän keltaisella tai oranssilla liekillä, joka voi aiheuttaa tulipalon tai liekin palamisen ohjauspaneelin alla polttimon ilman säätöaukossa. Noudata seuraavia vaiheita, jos näin tapahtuu.

1. Poista ruuvi(t), joka kiinnittää polttimen grillin takaosaan. Liukuta poltinta taaksepäin ja ylöspäin poistaaksesi sen. (Kuva 9)
2. Puhdista polttimen sisäosa joustavalla poltinharjalla tai herkissä kohdissa pehmeillä harjaksilla varustetulla harjalla varovasti poistamalla roskat.
3. Ravista irtonaiset roskat polttimesta olevan aukon kautta.
4. Tarkista polttimen aukot ja venttiilisuuttimet tukkeutumien varalta: polttimen aukot voivat tukkeutua ajan myötä ruoan jätteistä ja korroosioista.
5. Käytä avattua paperiliitintä tai mukana toimitettua huoltotyökälua polttimen aukkojen puhdistamiseen.
6. Poraa tukkeutuneet aukot pois mukana toimitetulla poranterällä pienellä langattomalla poralla: tämä voidaan tehdä poltin kiinnitettynä grilliin, mutta on helpompaa, jos se poistetaan grillistä.
7. Älä taivuta poranterää poratessasi aukkoja, koska poranterä voi murtua.
8. Tämä poranterä on tarkoitettu polttimen aukoille, ei messinkisille suuttimille, jotka säätävät kaasun virtausta polttimeen.
9. Älä suurennä reikiä.
10. Varmista, että hyönteisverkko on puhdas, tiukka ja vapaa kaikista langoista tai muista roskista.
11. Suorita toimenpiteet käänteisesti asentaaksesi polttimen uudelleen.
12. Varmista, että venttiili menee polttimeen asennuksen aikana.
13. Aseta lämmöntasauslevyn kiinnikkeet ja kiristä ruuvit kiinnittäaksesi sen paikoilleen.



Kuva 9

Lämpötilamittarit

- Puhdista mittarit ennen ensimmäistä käyttöä.
- Pese käsin mittareiden metalliosat ja kuivaa huolellisesti jokaisen käytön jälkeen. Älä pese astianpesukoneessa.
- Mittarit ovat ruostumattomia ja korroosionkestäviä. Älä käytä mitään kemikaaleja tai puhdistusaineita mittareiden puhdistamiseen, vain mietoa saippuaa.



HUOM: Anturiliitännät, anturikaapelit ja näyttöyksikkö ovat vedenkestäviä, mutta niitä ei saa jättää sateeseen. Laitetta ei saa koskaan upottaa veteen.



VAARA!

- On erittäin tärkeää, että venttiili/aukko tulee polttimen putkeen, kun asennat polttimen takaisin paikalleen puhdistuksen jälkeen ja ennen grillin sytyttämistä, sillä muutoin voi syntyä tulipalo tai räjähdys.
- Vältä suojaamatonta kosketusta kuumien pintojen kanssa.
- Älä käytä hankaavia puhdistusaineita tai teräsvillaa grillin maalattuihin, posliinisiin tai ruostumattomasta teräksestä valmistettuihin osiin, koska ne naarmuttavat pinnan.



TURVALLISUUS ENSIN!

Käytä aina suojakäsineitä ja suojalaseja, kun huollat grilliä.

Huolto-ohjeet

SUOSITUKSET

Grilli tulisi tarkastaa ja huoltaa perusteellisesti vuosittain pätevän huoltohenkilön toimesta.

- Älä estä ilmanvaihdon ja palamisilman virtausta.
- Pidä säiliön suojan ilmanvaihtoaukot, jotka sijaitsevat kärryn tai suojan sivuilla sekä alaosan etu- ja takareunoilla, vapaana roskista.

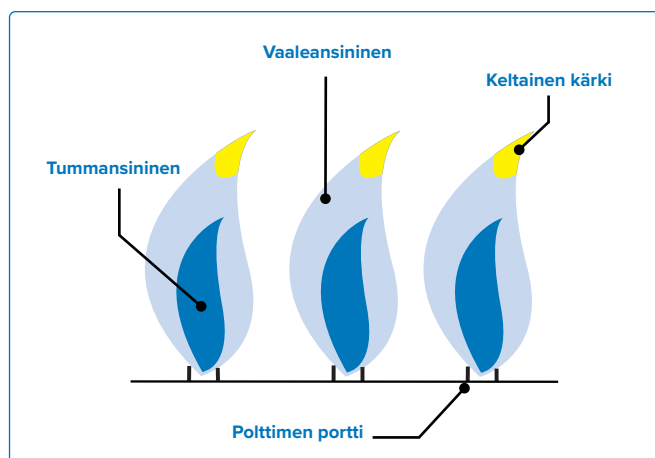
Palamisilman säätö



TÄRKEÄÄ! Tämä on tehtävä pätevän kaasuasentajan toimesta.

- Ilmansäätöruuvi on tehtaalla säädetty eikä sitä pitäisi tarvita säätää normaalitilanteissa. Säätöjä saatetaan tarvita äärimmäisissä kenttäolosuhteissa.
- Kun ilmansäätö on oikeanlainen, liekit ovat tummansinisiä vaaleansinisiä kärjillä ja ajoittain keltaisia.
- Liian vähäinen ilmanvirtaus polttimelle tuottaa nokea ja lepattavia keltaisia liekkejä.
- Liian suuri ilmanvirtaus polttimelle aiheuttaa liekkien nousemisen epäsäännöllisesti ja sytytysvaikeuksia.

Polttimon ilmansäätö



1. Poista grillausritilät ja lämmöntasauslevyt. Jätä kansi auki.
2. Saatat joutua avaamaan kaapiston oven tai poistamaan lämmitysritilän (jos varustettu) päästäksesi polttimon ilmansäätö ruuviin, joka sijaitsee polttimen suuaukossa.
3. Poista takakansi säätääksesi takapolttimen ilmasulkijaa.
4. Löysää polttimon ilmansäätö lukitusruuvi ja avaa tai sulje ilmasulkijaa tarpeen mukaan.
5. Sytytä polttimet ja säädä korkealle teholle.
6. Tarkkaile visuaalisesti polttimen liekkejä.
7. Sammuta polttimet, kiristä lukitusruuvit ja asenna poistettu osa takaisin, kun ilmasulkijat ovat säädetty oikein.
8. Varmista, että hyönteisverkot ovat asennettuina.



HUOM: Infrapunapolttimoilla ei ole ilman säätöä.



VAROITUS!

- Pidä grilli kaukana palavista materiaaleista, bensiinistä ja muista syttyvistä höyryistä ja nesteistä.



HALUAMME AUTTAA!

Ota yhteyttä Napoleonin asiakaspalveluun varaosien saamiseksi.
+31 345 588655

Ruostumaton teräs haastavissa ympäristöissä

Ruostumaton teräs hapettuu tai tahriintuu kloridien ja sulfidien läsnäollessa, erityisesti rannikkoalueilla, lämpimillä ja erittäin kosteilla alueilla sekä uima-altaiden ja porealtaiden läheisyydessä. Nämä tahrat näyttävät ruosteelta, mutta ne voidaan helposti poistaa tai estää. Pese ruostumattomat ja kromipinnat 3-4 viikon välein. Puhdista lämpimällä saippuavedellä.

Polttimen huolto

- Äärimmäinen kuumuus ja syövyttävä ympäristö voivat aiheuttaa pintakorroosiota, vaikka poltin on valmistettu paksusta 304 ruostumattomasta teräksestä.

Infrapuna-polttimien huolto ja suojaus

Infrapuna-polttimesi on suunniteltu pitkäikäiseksi, mutta sinun on varottava, ettei niiden keraamiset pinnat halkeile. Halkeamat voivat aiheuttaa polttimen toimintahäiriön.



TÄRKEÄÄ! Vaurioita, jotka johtuvat näiden ohjeiden laiminlyönnistä, El grillin takuu kata.

Oven säätö

Laitteen kaapiston ovia voidaan säätää, jos ne ovat epätasaiset.

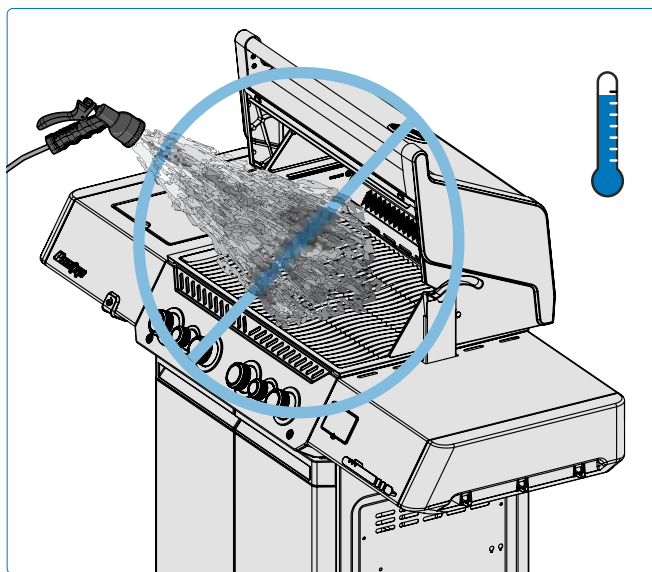
- Etsi säätöpidike oven yläosasta.
- Käytä ruuvimeisseliä ja käännä oven säätöruuvia myötäpäivään nostaaksesi ovea tai vastapäivään laskeaksesi sitä.
- Yhden tai kahden kierroksen jälkeen avaa ja sulje ovi ja tarkista, ovatko ovien yläosat linjassa.
- Toista tarvittaessa nämä vaiheet, kunnes ovet ovat kohdakkain.

Kuuman ilman poistaukot

- Kuuman ilman on päästävä poistumaan grillistä, jotta polttimet toimivat kunnolla.
- Polttimet voivat menettää hapen, jos kuumaa ilmaa ei pääse ulos, mikä voi aiheuttaa takatulipalon. Tämä voi toistuvasti tapahtuneena rikkoa keraamisen osan.

Toimenpiteet keraamisten pintojen vaurioitumisen estämiseksi

- Älä koskaan sammutta tulta tai hallitse liekipaloja vedellä.
- Älä anna kylmän veden (sade, sprinklerit, letku jne.) joutua kosketuksiin kuumien keraamisten polttimien kanssa. Lämpötilan äkillinen muutos voi aiheuttaa keraamisen pinnan halkeamisen.
- Keraaminen poltin, joka kastuu ennen käyttöä, tuottaa höyryä myöhemmin käytettäessä ja paine aiheuttaa keraamisen pinnan halkeamisen.
- Toistuva keraamisen pinnan kastuminen voi aiheuttaa sen turpoamista ja laajentumista, mikä lisää painetta ja voi rikkoa keraamisen pinnan.
- Tarkista keraamisen osan kastuminen, jos löydät seisovaa vettä grillistä. Poista poltin, jos keraaminen osa on märkä. Käännä se ylösalaisin, jotta ylimääräinen vesi valuu pois. Tuo keraaminen osa sisälle kuivumaan kunnolla.
- Älä anna kovien esineiden osua polttimeen. Ole varovainen, kun asetat tai poistat ruoanlaittoritilöitä ja käytät lisävarusteita.



VAARA!

- Sulje kaasun tulo matalapainesäätimestä ja irrota laite kaasupullostasta ennen huoltoa.
- Huoltotoimenpiteet tulee tehdä vain grillin ollessa viileä, jotta vältetään palovammojen mahdollisuus.
- Vuototesti on suoritettava vuosittain ja kun jokin kaasukäytön osa vaihdetaan tai kun kaasun haju on havaittavissa.



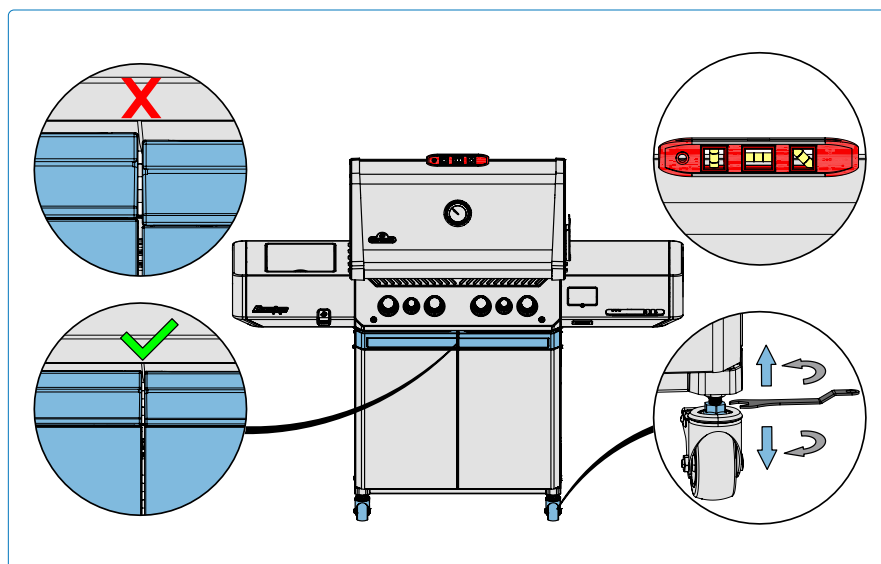
TURVALLISUUS ENSIN!

Älä koskaan peitä enempää kuin 75 % pää- tai sivupolttimen grillausalasta millään kiinteällä metallilla (esim. paistinpannuilla tai pannuilla).

Laitteen tasaus

Säädettävät pyörät helpottavat laitteen tasaamista.

1. Lukitse pyöräjarrut säättää vastakkaisista pyöristä.
2. Nosta varovasti ja tue laitteen sopivaa puolta niin, että pyörä voi pyöriä vapaasti.
3. Löysää pyörän varren yläosassa oleva lukitusmutteri.
4. Käytä jakoavainta pyörän varren alaosan mutterin kiertämiseen: käännä vastapäivään laskeaksesi laitteen kulmaa tai myötäpäivään nostaaksesi sitä.
5. Kun haluttu korkeus on saavutettu, kiristä lukitusmutteri laitteen pohjaa vasten varmistaaksesi, että pyörä on uudessa asennossaan. Toista tämä menettely jäljellä oleville pyörille, kunnes grilli on tasainen ja täysin tuettu jokaisesta kulmasta.



VAROITUS!

- Nosta vain yhtä laitepuolta kerrallaan. Älä kallista laitetta eteenpäin tai taaksepäin.



OLE VAROVAINEN!

Kaasupullo on lähellä maata. Nosta laitteen pyöränkorkeutta ennen laitteen siirtämistä epätasaisessa maastossa, jotta kaasupullo tai kaasupullon lokero ei vahingoitu.

Vianmääritys

Sytytysongelmat

- Pää-, taka- tai sivupolttimet eivät syty sytyttimellä, mutta syttyvät tulitikulla.
- Polttimet eivät syty toistensa kautta.

	Mahdolliset syyt	Ratkaisu
Pääpoltin	JETFIRE™-poistoaukko on likainen tai tukossa.	Puhdista JETFIRE™-poistoaukko pehmeäharjaisella hammasharjalla.
	Ristisytytyspidikkeet ovat likaisia tai ruostuneita.	Puhdista tai vaihda tarpeen mukaan.
Taka- ja sivupolttimet	Paristo on tyhjä tai asennettu väärin.	Vaihda korkealaatuiseen raskaan käytön paristoon.
	Elektrodin johto tai kytkimen liittimet ovat löysällä.	Varmista, että elektrodin johto on tiukasti kiinnitetty sytyttimen takana olevaan liittimeen. Tarkista, että moduulista sytytyskytkimeen menevät johdot (jos varustettu) on tiukasti kiinnitetty omiin liittimiinsä.
	Liekit kohoavat polttimesta.	Sulje ilmansäätö luukun ohjeiden mukaisesti "Huolto-ohjeet" -osiossa, joka käsittelee palamisilman säätöä tässä käyttöohjekirjassa. TÄRKEÄÄ! Tämä toimenpide on suoritettava pätevän kaasuasentajan toimesta.

Äänet ja leimahdukset

- Humiseva säädin.
- Liialliset leimahdukset ja epätasainen lämpö.

Mahdolliset syyt	Ratkaisu
Normaali surina kuumina päivinä.	Tämä ei ole vika. Se johtuu säätimen sisäisistä värähtelyistä eikä vaikuta grillin suorituskykyyn tai turvallisuuteen. Surisevia säädintä EI VAIHDETA.
Kaasupullon venttiili avattiin liian nopeasti.	Avaa kaasupullon venttiili hitaasti.
Lämmöntasauslevyt asennettu väärin.	Varmista, että lämmöntasauslevyt on asennettu niin, että reiät ovat eteenpäin ja urat alaspäin. Katso Asennusohjeet -opas.
Väärä lämmitys.	Kuumenna grilli kaikilla pääpolttimilla korkealla lämpötilalla 10–15 minuuttia.
Liiallinen rasva ja tuhka lämmöntasauslevyillä ja rasvapellillä.alla.	Puhdista lämmöntasauslevyt ja rasvapelti säännöllisesti. Älä vuoraa rasvapeltiä alumiinifoliolla. Katso "Puhdistusohjeet" .



HALUAMME AUTTAA!

Napoleon varmistaa, että grillauskokemuksesi on ikimuistoinen. Ota yhteyttä, jos tarvitset lisäapua.



REKISTERÖI GRILLISII!

Etsi Napoleon.com-sivustolta tai kokoonpano-opaasta varaosien vaihto-ohjeet.

Maali irtoaa

- Maali näyttää irtoavan kannen tai kuvun sisäpuolella.

Mahdolliset syyt	Ratkaisu
Rasvan kertyminen sisäpinnoille.	Tämä ei ole vika. Kannen ja kannen viimeistely on posliini- tai ruostumatonta terästä eikä se hilseile. Hilseily johtuu kovettuneesta rasvasta, joka kuivuu maalimaisiksi siruiksi, jotka lohkeavat pois. Säännöllinen puhdistus estää tämän. Katso "Puhdistusohjeet" .

Kaasun virtaus

- Matala lämpö tai heikko liekki, kun venttiili on säädetty korkealle.
- Polttimissa keltainen liekki ja kaasun haju.
- Liekit nousevat pois polttimesta kaasun hajun ja mahdollisten sytytysongelmien kera.
- Polttimen teho on KORKEALLA, mutta asetus on MATALA. Polttimen pinnalla kuuluu jylisevä ääni ja liekki lepattaa sinisenä.

Mahdolliset syyt	Ratkaisu
Propaani – virheellinen sytytysmenettely.	Varmista, että sytytysmenettelyä noudatetaan huolellisesti. Kaikkien säätönappien on oltava OFF-asennossa, kun säiliön venttiili avataan. Avaa säiliö hitaasti paineen tasaamiseksi. Katso Käyttö – "Sytytysohjeet" .
Luonnonkaasu – alikokoinen syöttöputki.	Putken on oltava asennuskoodin mukainen.
Vuotava tiiviste keramiikkalaatan ympärillä tai hitsausvika polttimen kotelossa.	Anna polttimen jäähtyä ja tarkista huolellisesti mahdolliset halkeamat. Ota yhteyttä valtuutettuun Napoleon-jälleenmyyjään uuden polttimen tilataksesi, jos halkeamia löytyy.
Sekä propaani että luonnonkaasu – virheellinen esilämmitys.	Esilämmitä grilliä molemmat pääpolttimet korkealla asetuksella 10–15 minuuttia.
Mahdollinen hämähäkinseitti tai muu roskia.	Puhdista pesä tai verkot polttimen suuttimesta huolellisesti poistamalla se ja noudattamalla tämän käsikirjan ohjeita. Katso "Vuototesti" .
Virheellinen polttimen ilmansäätö.	Avaa tai sulje ilmansäätöä hieman tämän käsikirjan ohjeiden mukaan. Katso "Huolto-ohjeet" . TÄRKEÄÄ! Tämä on tehtävä pätevän kaasuasentajan toimesta.
Kaasu loppunut.	Tarkista kaasupullo ja vaihda se täyteen tarvittaessa.
Syöttöletku on puristunut.	Siirrä syöttöletku tarvittaessa.
Matalapainesäädin alhaisen virtauksen tilassa.	Sulje polttimet ja sulje matalapainesäädin, odota 5 minuuttia ennen matalapainesäätimen uudelleen avaamista avaamista, anna muutama sekunti paineen tasaamiseksi ennen kuin seuraat Sytytysohjeita grillin käynnistämiseksi. Varmista, että sytytysmenettelyä noudatetaan huolellisesti joka kerta, kun kokkaat. Kaikkien säätönappien on oltava OFF-asennossa, kun matalapainesäädin avataan. Avaa matalapainesäädin aina hitaasti.

Infrapuna poltin leimahtaa takaisin

- Käytön aikana poltin päästää äkillisesti kovan suhahduksen, jota seuraa jatkuva puhalluslampun tyypinen ääni. Polttimeen valo himmenee tai käynnistyessä syntyy suuri liekki.

Mahdolliset syyt	Ratkaisu
Keramiikkalaatat ylikuormittuneet rasvatahroista ja kertymistä. Suuttimet tukossa.	Sammuta poltin ja anna jäähtyä vähintään 2 minuuttia. Sytytä poltin uudelleen ja polta korkealla teholla vähintään 5 minuuttia, tai kunnes keramiikkalaatat hehkuvat tasaisesti punaisina.
Poltin ylikuumeni huonon ilmanvaihdon vuoksi. Liian suuri grillauspinta peitetty levyillä tai pannulla.	Varmista, ettei yli 75 % grillin pinnasta ole peitetty esineillä tai tarvikkeilla. Sammuta poltin ja anna jäähtyä vähintään 2 minuuttia. Sytytä uudelleen.
Vuotava tiiviste keramiikkalaatan ympärillä tai hitsausvika polttimeen kotelossa.	Anna polttimeen jäähtyä ja tarkista huolellisesti mahdolliset halkeamat. Ota yhteyttä valtuutettuun Napoleon-jälleenmyyjään uuden polttimeen tilataksesi, jos halkeamia löytyy.
Virheellinen esilämmitys.	Esilämmitä grilliä molemmat pääpolttimet korkealla asetuksella 10–15 minuuttia.
Liiallinen rasva- ja tuhkapinnoite slämmöntasauslevyillä ja rasvapellillä.	Puhdista lämmöntasauslevyt ja rasvapelti säännöllisesti. Älä vuoraa rasvapeltiä alumiinifoliolla. Katso "Puhdistusohjeet" .

Sovelluksen yhdistäminen laitteeseen

- Varmista aina näytöstä, että Bluetooth®- ja Wi-Fi-logot vilkkuvat, mikä osoittaa, että laite on valmis yhdistettäväksi älylaitteeseen.

App ongelma	Mahdolliset syyt / ratkaisu
Sovellusta ei ole asennettu tai se ei ole oikein asennettu.	• Yhdistä Internetiin Wi-Fi-yhteydellä ja lataa sovellus Apple App Storesta tai Google Play™ -kaupasta. • Seuraa ohjeita sovelluksen automaattiseen asennukseen ja avaamiseen. • Tarkista sovellusikoni aloitusnäytöllä. • Poista sovellus ja asenna se uudelleen tarvittaessa (katso "Napoleon Home App" lisätietoja varten). • Laajenna sovelluksen käyttöoikeuksia.
Sovellus on asennettu, mutta näyttää näytön, jossa lukee "anturi ei ole kytketty".	• Varmista, että anturit on asennettu oikein laitteesi liittimiin. • Maksimoi vastaanotto asettamalla älylaite lähelle laitteesi näyttöä. • Sulje sovellus kokonaan ja käynnistä se uudelleen (kun olet tutustunut laitteen perustoimintoihin ja asetuksiin). • Sulje kaikki tarpeettomat ohjelmat älylaitteelta, jotka saattavat käyttää muistia.
Sovellus toimii aiemmin, mutta laitteen nimi ei ole luettelossa.	• Sovellus ei etsi tai ei löydä laitetta. • Klikkaa "Yritä uudelleen" "laitteita ei löytynyt" -sivulla tai paina takaisin-painiketta "löytyneet laitteet" -sivulla uudelleen käynnistääksesi skannauksen. • Sammuta näyttö ja käynnistä se uudelleen pitämällä virtapainiketta 5 sekuntia. Varmista, että Bluetooth® on aktivoitu älylaitteen asetuksissa. • Tuo älylaite lähelle näyttöyksikköä. • Päivitä muistivälimuisti sulkemalla ja avaamalla sovellus uudelleen. • Varmista, että laitteen sijaintiasetukset ovat päällä. • Odota 30–60 sekuntia vaiheiden välillä.
Laitteen yhteys katosi toiminnan aikana ja näyttää "yhteys katkaistu" -sivun.	• Yritä löytää taajuushäiriöiden tai fyysisten esteiden syy. Varmista, että sekä laitteella että älypuhelimella on Internet-yhteys ja Bluetooth® on päällä älypuhelimessasi. • Käynnistä näyttöyksikkö uudelleen. • Pakota sovellus sulkeutumaan ja avaamaan se uudelleen viimeisenä keinona.
Hälytykset eivät toimi.	• Tarkista laitteen yhteys. • Tarkista, että oikeat äänet tai ilmoitukset ovat päällä älylaitteen asetuksissa. • Tarkista, että hälytys (tai värinä) -ilmoitus on valittu Napoleon Home Appissa.
Laitteeseen ei voida yhdistää Wi-Fi-verkkoon.	• Laite tukee vain 2,4 GHz Wi-Fi-kaistaa. Tarkista reitittimen asetukset. Varmista, että reititin lähettää 2,4 GHz-taajuudella. Jotkut reitittimet voivat lähettää useilla taajuuskaistoilla. Tarkista reitittimen asetukset varmistaaksesi, että 2,4 GHz -kaista on käytössä. • Muut elektroniset laitteet voivat häiritä Wi-Fi-signaalia. Yritä siirtää laitetta kauemmas elektronisista laitteista, jotka saattavat aiheuttaa häiriöitä.

Tuotteen nimi	Mallinumero	FCC ID	IC ID
PRESTIGE	P500VX - P665VX	VA8-P665VXRSIBPSS	7114A-P665VXRSI

Tämä laite noudattaa FCC-sääntöjen osaa 15. Käyttö edellyttää seuraavien kahden ehdon täyttymistä:

1. Laite ei saa aiheuttaa haitallista häiriötä.
2. Laitteen on hyväksyttävä kaikki vastaanotetut häiriöt, mukaan lukien häiriöt, jotka voivat aiheuttaa ei-toivottua toimintaa. Muutokset tai muutokset, joita laitteen vaatimustenmukaisuudesta vastaava osapuoli ei ole nimenomaisesti hyväksynyt, voivat mitätöidä käyttäjän oikeuden käyttää laitetta.

FCC-vaatimustenmukaisuus:

Tätä laitetta on testattu, ja sen on todettu täyttävän luokan B digitaalilaitteen rajat FCC-sääntöjen osan 15 mukaisesti. Nämä rajat on suunniteltu tarjoamaan kohtuullinen suoja haitallista häiriötä vastaan asuinympäristössä. Tämä laite tuottaa, käyttää ja voi säteillä radiotaajuusenergiaa, ja jos sitä ei ole asennettu ja käytetty ohjeiden mukaisesti, se voi aiheuttaa haitallista häiriötä radioviestintään. Ei kuitenkaan voida taata, ettei häiriöitä esiintyisi tietyssä asennuksessa.

Jos tämä laite aiheuttaa haitallista häiriötä radio- tai televisiovastaanottoon, mikä voidaan todeta sammuttamalla ja käynnistämällä laite, käyttäjää kehoitetaan yrittämään korjata häiriö yhtä tai useampaa seuraavista toimenpiteistä käyttämällä:

- Suuntaa tai sijoita vastaanottava antenni uudelleen.
- Lisää laitteen ja vastaanottimen välistä etäisyyttä.
- Kytke laite pistorasiaan eri virtapiirissä kuin vastaanotin on kytketty.
- Ota yhteyttä jälleenmyyjään tai kokeneeseen radio-/tv-tekniikkoon saadaksesi apua.

Tätä laitetta on testattu ja sen on todettu täyttävän luokan A digitaalilaitteen rajat FCC-sääntöjen osan 15 mukaisesti. Nämä rajat on suunniteltu tarjoamaan kohtuullinen suoja haitallista häiriötä vastaan, kun laitetta käytetään kaupallisessa ympäristössä. Tämä laite tuottaa, käyttää ja voi säteillä radiotaajuusenergiaa, ja jos sitä ei ole asennettu ja käytetty käyttöohjeen mukaisesti, se voi aiheuttaa haitallista häiriötä radioviestintään. Laitteen käyttö asuinalueella aiheuttaa todennäköisesti haitallista häiriötä, jolloin käyttäjän on korjattava häiriöt omalla kustannuksellaan.

Tämä laite täyttää FCC asettamat säteilyaltistusrajat rajoittamattomille ympäristöille. Käyttäjän on noudatettava erityisiä käyttöohjeita RF altistusvaatimusten täyttämiseksi. Tätä lähetintä ei saa käyttää yhdessä minkään muun antennin tai lähetimen kanssa.

FCC-säteilyaltistusvaatimustenmukaisuus: Tämä laite täyttää FCC asettamat säteilyaltistusrajat rajoittamattomalle ympäristölle. Tämä laite on suunniteltu täyttämään Yhdysvaltain Federal Communications Commissionin (FCC) asettamat radiotaajuuksille altistumisen vaatimukset. Nämä vaatimukset asettavat SAR-ajan 1,6 W/kg keskimäärin yhden gramman kudosta kohden. Tuotteen sertifiointin aikana ilmoitettu korkein SAR-arvo laitteen ollessa kunnolla kiinnitettynä vartaloon on 0,515 W/kg.

Tämä laite täyttää FCC säteilyaltistusrajat rajoittamattomalle ympäristölle. Laite on asennettava ja sitä on käytettävä vähintään 20 cm etäisyydellä käyttäjän kehosta. Tätä lähetintä ei saa käyttää yhdessä minkään muun antennin tai lähetimen kanssa.

ISED Canada -lausunto:

Tämä laite sisältää lisenssivapaita lähettimiä/vastaanottimia, jotka ovat Innovation, Science and Economic Development Kanadan lisenssivapaiden RSS-standardien mukaisia. Käyttö edellyttää seuraavien kahden ehdon täyttymistä:

1. Tämä laite ei saa aiheuttaa häiriöitä; ja
2. Tämän laitteen on hyväksyttävä kaikki häiriöt, mukaan lukien häiriöt, jotka voivat aiheuttaa laitteen ei-toivottua toimintaa.

Radiolaitedirektiivi:

Täten Napoleon ilmoittaa, että radiolaitte PRESTIGE P500VX - P665VX on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

Säteilyaltistus: Tämä laite täyttää Kanadan säteilyaltistusrajat rajoittamattomalle ympäristölle.

RF-altistuslausunto:

IC RF-altistusohjeiden noudattamiseksi laite on asennettava ja sitä on käytettävä vähintään 20 cm etäisyydellä säteilijästä ja kehosta.

Tätä laitetta ja sen antenneja ei saa käyttää yhdessä minkään muun antennin tai lähetimen kanssa.

NAPOLEON-TUOTE TAKUU

PRESTIGE®- VAPAASTI SEISOVIEN JA UPOTETTAVIEN GRILLIEN Presidentin rajoitettu elinikäinen takuu Napoleon-kaasugrilleille.



NAPOLEON takaa, että uuden NAPOLEON-tuotteesi komponentit ovat vapaita materiaali- ja valmistusvirheistä ostopäivästä alkaen seuraavan ajanjakson ajan:

Alumiinivalut / Ruostumattomasta teräksestä valmistettu runko	Elinikäinen*
Ruostumattomasta teräksestä valmistettu kansi	Elinikäinen*
Posliiniemaloitu kansi	Elinikäinen*
Ruostumattomasta teräksestä valmistetut grillausritilät	Elinikäinen*
Ruostumattomasta teräksestä valmistettu sivupöytä	Elinikäinen*
Ruostumattomasta teräksestä valmistettu putkipoltin	10 vuotta sekä Id
Posliiniemaloituiden valurautaiset grillausritilät	10 vuotta sekä Id
Ruostumattomasta teräksestä valmistetut lämmöntasauslevyt	5 vuotta sekä Id
Ruostumattomasta teräksestä valmistettu infrapuna takapoltin	5 vuotta sekä Id
Infrapunapohjapoltin tai keraaminen infrapunatoiminen sivupoltin (ei sis. kehystä)	5 vuotta sekä Id
Keraaminen infrapuna takapoltin (ei sis. kehystä)	5 vuotta sekä Id
Sähkökokoontamispanot	3 vuotta
Kaikki muut osat	2 vuotta

Sekä Id: viittaa pidennettyyn takuuajkaan, jonka aikana toimitamme ostajalle varaosia 50 %:lla voimassa olevasta vähittäismyyntihinnasta grillin käyttöön* ajan.

Sekä 15: viittaa pidennettyyn takuuajkaan, jonka aikana toimitamme ostajalle varaosia 50 %:lla nykyisestä vähittäismyyntihinnasta 15 vuoden ajan.

Sekä 10: viittaa pidennettyyn takuuajkaan, jonka aikana toimitamme ostajalle varaosia 50 %:lla voimassa olevasta vähittäismyyntihinnasta 10 vuoden ajan.

TAKUU-EHDOT JA RAJOITUKSET

NAPOLEON takaa, että sen tuotteet ovat vapaita valmistusvirheistä ainoastaan alkuperäiselle ostajalle, ja vain siinä tapauksessa, että osto on tapahtunut virallisen NAPOLEON-jälleenmyyjän kautta. Seuraavat ehdot ja rajoitukset koskevat tätä takuuta:

Tämä valmistajan takuu ei ole siirrettävissä eikä sitä voi jatkaa missään olosuhteissa tai kenenkään edustajamme toimesta. Kaasugrilli on asennettava lisensoidun, valtuutetun huoltoteknikon tai urakoitsijan toimesta. Asennuksen tulee tapahtua mukana toimitettujen asennusohjeiden sekä kaikkien paikallisten ja kansallisten rakennus- ja palomääräysten mukaisesti.

Tämä rajoitettu takuu ei kata vahinkoja, jotka johtuvat virheellisestä käytöstä, huollon puutteesta, rasvapaloista, ympäristöolosuhteista, onnettomuuksista, muutoksista, väärinkäytöksistä tai laiminlyönneistä. Varaosien

***Elinikäinen:** viittaa 30 vuoden käyttöikään.

Tämä takuu on voimassa: Euroopan unionissa, Sveitsissä, Andorrassa, San Marinossa, Norjassa, Islannissa ja Liechtensteinissa.

Tämä takuu ei vaikuta, rajoita tai muuta asiakkaan lakisääteisiä oikeuksia vikatapauksissa WKRL - (EU) 2019/711) mukaisesti. Lakisääteisten oikeuksien käyttäminen tapahtuu maksutta.

asentaminen muilta valmistajilta mitätöi tämän takuun. Muoviosien värjäytyminen kemiallisten puhdistusaineiden käytön tai auringonvalolle altistumisen seurauksena ei kuulu tämän takuun piiriin.

Tämä takuu ei myöskään kata seuraavia: Naarmut, kolhut, maalivirheet, pinnoitteet, korroosio tai värjäytyminen kuumuuden tai hankaavien ja kemiallisten puhdistusaineiden käytön vuoksi, sekä posliinipinnoitettujen osien lohkeilu ja kaikki osat, joita käytetään kaasugrillin asennuksessa. Jos osa heikkenee käyttökelvottomaksi (ruostuminen tai läpikäymisen vuoksi) takuuajan sisällä, asiakkaalle toimitetaan korvaava osa.

Ensimmäisen vuoden jälkeen NAPOLEON voi tämän takuun perusteella (President's Limited Lifetime Warranty, 15 Year Limited Warranty, 10 Year Limited Warranty, 3 Year Limited Warranty) vapaasti vapautua takuuvastuusta korvaamalla

alkuperäiselle ostajalle viallisen takuuosan tukkuhinnan mukaisesti. NAPOLEON ei vastaa asennuskustannuksista, työajasta tai muista kuluista, jotka liittyvät takuuosan uudelleenasennukseen. Tämän tyyppiset kulut eivät kuulu tämän takuun piiriin.

Tästä takuusta (President's Limited Lifetime Warranty, 15 Year Limited Warranty, 10 Year Limited Warranty, 3 Year Limited Warranty) huolimatta NAPOLEONin vastuu rajoittuu edellä mainittuun, eikä se missään tapauksessa kata välillisiä, epäsuoria tai seurannaisvahinkoja.

Tämä takuu määrittelee NAPOLEONin vastuun ja velvollisuudet NAPOLEON-kaasugrillin osalta. NAPOLEON ei ota lisävastuuta tämän tuotteen myynnin yhteydessä, eikä se valtuuta kolmansia osapuolia ottamaan muita vastuita puolestaan.

NAPOLEON ei vastaa seuraavista: Ylikuumeneminen, liekin sammuminen ympäristötekijöiden, kuten voimakkaan tuulen tai riittämättömän ilmanvaihdon vuoksi.

NAPOLEON ei ota vastuuta kaasugrillille aiheutuneista vahingoista, jotka johtuvat sääolosuhteista, rakeista, kovakouraisesta käsittelystä, aggressiivisista kemikaaleista tai puhdistusaineista.

Takuun piiriin kuuluvat vaatimukset on toimitettava ostokuitin tai sen kopion kanssa, jossa on sarjanumero ja mallinumero.

NAPOLEON pidättää oikeuden tarkastuttaa tuotteen tai sen osan edustajansa toimesta ennen kuin takuuvastuu täytetään.

NAPOLEON ei kata toimituskuluja, työaikaa tai vientitulleja.

TAKAAJA:

NAPOLEON EUROPE | WOLF STEEL EUROPE B.V.
De Riemsdijk 22 | 4004LC | Tiel | Gelderland Alankomaat

Puh: +31 345 588 655

Faksi: +31 345 588 655

Sähköposti: eu.info@napoleon.com

NAPOLEON®

JUHLIMME YLI 40 VUOTTA KODIN MUKAVUUSTUOTTEIDEN TOIMITTAMISTAJANA!



NAPOLEON® -tuotteet on suojattu yhdellä tai useammalla yhdysvaltalaisella, kanadalaisella ja/tai ulkomaisella patentilla tai vireillä olevalla patentilla.



Osoite

Wolf Steel Ltd.

De Riemsdijk 22, 4004 LC, Tiel, Alankomaat
10-12 Home Farm, Meriden Road, Berkswell,
CV7 7SL, Yhdistynyt kuningaskunta
24 Napoleon Road, Barrie, Ontario, L4M 0G8, Canada



Puhelin

Eurooppa

+31 345 588655

Online

Sähköposti: eu.info@napoleon.com

Verkkosivusto: www.napoleon.com



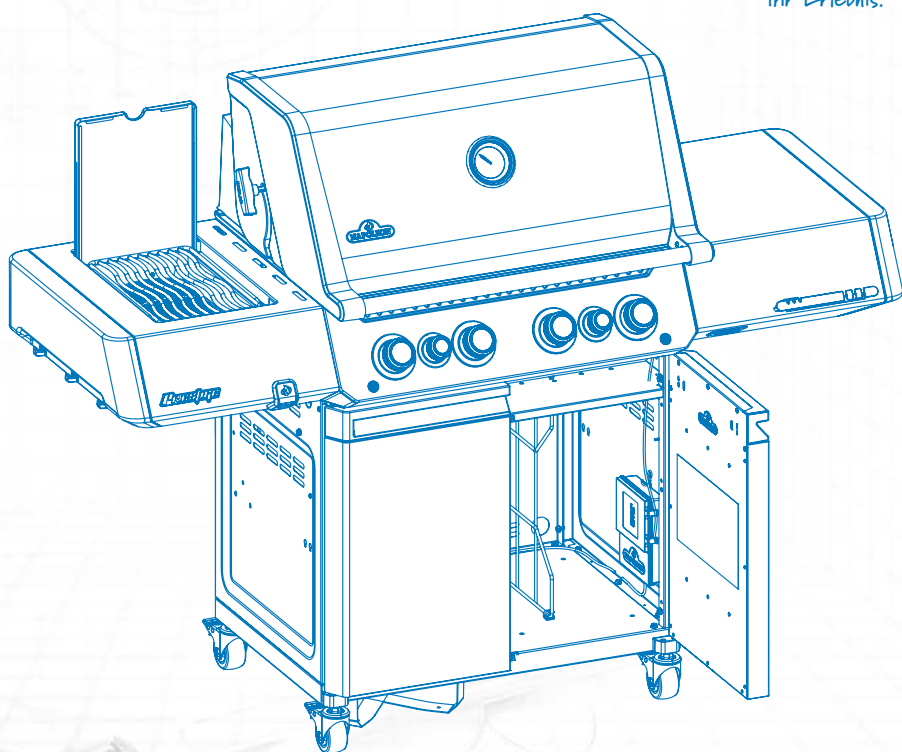
N415-0800CE-FI

PRESTIGE®

Assembly Guide
Guide d'assemblage
Guía de ensamblaje
Montageanleitung



↑
Upgrade your
experience.
Améliorez votre
expérience.
Mejora tu
experiencia.
Verbessern Sie
Ihr Erlebnis.



EN Models FR Modèles ES Modelos DE Modelle
P500V | P500VX | P665V | P665VX



(EN) Assembly Guidelines | (FR) Guide de montage | (ES) Guía de instalación |
 (DK) Retningslinjer for montering | (DE) Leitlinien für die Montage |
 (FI) Kokoonpano-ohjeet | (CZ) Pokyny pro montáž | (SK) Pokyny pre montáž |
 (SI) Smernice za montažo | (UA) Посібник з монтажу | (PL) Wytyczne dotyczące
 montażu | (NO) Retningslinjer for montering | (NL) Richtlijnen voor montage |
 (IT) Linee guida per l'assemblaggio | (HR) Smjernice za sastavljanje |
 (GR) Οδηγίες συναρμολόγησης

(EN) Safety requirements
 (FR) Exigences de sécurité
 (ES) Requerimientos de seguridad
 (DK) Krav til sikkerhed
 (DE) Sicherheitsanforderungen
 (FI) Turvallisuusvaatimukset
 (CZ) Bezpečnostní požadavky
 (SK) Bezpečnostné požiadavky
 (SI) Varnostne zahteve
 (SE) Säkerhetskrav

(UA) Вимоги безпеки
 (PL) Wymogi bezpieczeństwa
 (NO) Sikkerhetskrav
 (NL) Veiligheidseisen
 (IT) Requisiti di sicurezza
 (HR) Sigurnosni zahtjevi
 (GR) Απαιτήσεις ασφαλείας



(EN) Installation tools (not included)
 (FR) Outils d'installation (non inclus)
 (ES) Herramientas de instalación
 (no incluidas)
 (DK) Installationsværktøj (medfølger ikke)
 (DE) Montagewerkzeug (nicht enthalten)
 (FI) Asennustyökalut (eivät sisälly)
 (CZ) Instalační nářadí (není součástí balení)
 (SK) Inštalačné náradie
 (nie je súčasťou dodávky)
 (SI) Orodja za namestitve (niso vključena)
 (SE) Installationsverktyg (ingår ej)

(UA) Інструменти для встановлення
 (не входять до комплекту)
 (PL) Narzędzia montażowe
 (brak w zestawie)
 (NO) Installasjonsverktøy (ikke inkludert)
 (NL) Installatiegereedschap
 (niet meegeleverd)
 (IT) Strumenti di installazione (non
 inclusi)
 (HR) Alati za instalaciju (nisu uključeni)
 (GR) Εργαλεία εγκατάστασης
 (δεν περιλαμβάνονται)



3/8
 (10 mm)



3/8
 (10 mm)



Tool included

Outil inclus

Herramienta incluida

Krav til sikkerhed

Sicherheitsanforderungen

Työkalu mukana

Bezpečnostní požadavky

Bezpečnostné požiadavky

Varnostne zahteve

Säkerhetskrav

Інструмент у комплекті

Wymogi bezpieczeństwa

Sikkerhetskrav

Veiligheidseisen

Requisiti di sicurezza

Sigurnosni zahtjevi

Απαιτήσεις ασφαλείας



VX models only

Modèles VX

uniquement

Sólo para modelos VX

Kun VX-modeller

Nur VX-Modelle

Vain VX-mallit

Pouze modely VX

Len modely VX

Samo modeli VX

Endast VX-modeller

Тільки моделі VX

Tylko modele VX

Kun VX-modeller

Alleen VX-modellen

Solo modelli VX

Samo VX modeli

Μοντέλα VX μόνο



Warning!

Avertissement !

¡Advertencia!

Advarsel!

Warnung!

Varoitus!

Varování!

Varovanie!

Opozorilo!

Varning!

Обережно!

Ostrzeżenie!

Advarsel!

Waarschuwing!

Attenzione!

Upozorenje!

Προειδοποίηση!



Caution!

Attention !

¡Precaución!

Forsigtig!

Vorsicht!

Varoitus!

Pozor!

Pozor!

Varning!

Обережно!

Uwaga!

Forsiktig!

Let op!

Attenzione!

Oprez!

Προσοχή!



Cut here

Coupez ici

Corte aquí

Klip her

Hier schneiden

Leikkaa tästä

Stříh zde

Tu vystrihnúť

Prenehajte tukaj

Зніміть тут.

Przeciąć tutaj

Kutt her.

Hier snijden.

Tagliare qui.

Reži ovdje.

Κόψτε εδώ.



Critical position. Kriittinen sijainti.

Position critique. Kritická poloha.

Posición crítica. Kritická poloha.

Kritisk position. Kriični položaj.

Kritische Stelle. Критична

позиция.

Rozycja krytyczna.

Kritisk posisjon.

Kritieke positie.

Posizione critica.

Kritična pozicija.

Κρίσιμη θέση.



Propane only.
 Propane uniquement.
 Sólo propano.
 Kun propan.
 Nur Propan.
 Vain propaani.
 Pouze propan.
 Len na propán.
 Samo za propan.

Тільки пропан.
 Tylko propan.
 Kun propan.
 Alleen propaan.
 Solo propano.
 Samo propan.
 Μόνο προπάνιο.



Natural Gas.
 Gaz naturel.
 Gas natural.
 Naturgas.
 Maakaasu.
 Zemní plyn.
 Zemný plyn.
 Zemeljski plin.

Природний газ.
 Gaz ziemny.
 Naturgass.
 Aardgas.
 Gas naturale.
 Φυσικό αέριο.



Magnetic attachment.
 Fixation magnétique.
 Accesorio magnético.
 Magnetisk fastgørelse.
 Magnetische Befestigung.
 Magneettikiinnitys.
 Magnetické upevnění.
 Magnetické pripevnenie.

Magnetna pritrditev.
 Магнітне кріплення.
 Mocowanie magnetyczne.
 Magnetisk feste.
 Magnetische bevestiging.
 Attacco magnetico.
 Μαγνητική σύνδεση.



Handle with care.
 Manipuler avec précaution.
 Manipular con cuidado.
 Håndter med forsigtighed.
 Vorsichtig handhaben.
 Käsittele varoen.
 Zacházejte opatrně.
 Opatrne manipulujte.

Previdno ravnanje.
 Поводьтєся з ним обережно.
 Należy obchodzić się ostrożnie.
 Håndteres med forsigtighet.
 Voorzichtig behandelen.
 Maneggiare con cura.
 Pazite pri rukovanju.
 Χειριστείτε με προσοχή.



Remove protective film.
 Retirer le film protecteur.
 Retire la película protectora.
 Fjern beskyttelsesfilmen.
 Schutzfolie entfernen.
 Poista suojaikalvo.
 Odstraňte ochrannou fóliu.
 Odstráňte ochrannú fóliu.
 Odstranite zaščitno folijo.

Зніміть захисну плівку.
 Usunąć folię ochronną.
 Fjern beskyttelsesfilmen.
 Beschermfolie verwijderen.
 Rimuovere la pellicola protettiva.
 Uklonite zaštitni film.
 Αφαιρέστε την προστατευτική μεμβράνη.



Repeat step.
 Répétez l'étape.
 Repite el paso.
 Gentag trinnet.
 Wiederholen Sie den Schritt.
 Toista vaihe.
 Krok opakujcie.
 Krok zopakujte.

Ponovite korak.
 Повторити крок.
 Powtórz krok.
 Gjenta trinnet.
 Herhaal stap.
 Ripetere il passaggio.
 Επαναλάβετε το βήμα.



Look closely!
 Regarder attentivement!
 ¡Mira de cerca!
 Se godt efter!
 Schauen Sie genau hin!
 Katso tarkkaan!
 Podívejte se pozorně!
 Pozrite sa pozorne!

Poglejte pozorno!
 Дивись уважно!
 Przyjrzyj się uważnie!
 Se nøye etter!
 Kijk goed!
 Guardate bene!
 Κοιτάξτε προσεκτικά!

WELCOME TO NAPOLEON!

Congratulations on upgrading your grilling game and welcome to the **NAPOLEON** family!



Ready to assemble your new grill?



There may be visual differences between illustrations and model purchased. Remove all parts from packaging before assembling the barbecue. Set up this assembly on a solid, level and horizontal surface.

BIENVENUE À NAPOLEON!

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans la famille **NAPOLEON**!



Prêt à assembler votre nouveau grill?



Veuillez noter qu'il peut y avoir des différences entre les illustrations de ce guide et le modèle acheté. Retirez toutes les pièces de leur emballage avant de commencer. Veillez à assembler votre grill sur une surface plane et solide.

¡BIENVENIDO A NAPOLEON!

¡Felicidades por mejorar tu juego de parrilla y bienvenido a la familia **NAPOLEON**!



¿Listo para ensamblar tu nueva parrilla?



Tenga en consideración que puede haber diferencias entre las ilustraciones en esta guía y el modelo adquirido. Remueva todas las piezas de sus empaques antes de comenzar. Asegúrese de ensamblar la parrilla en una superficie plana y sólida.

VELKOMMEN TIL NAPOLEON!

Tillykke med, at du har opgraderet dit grillspil, og velkommen til **NAPOLEON**-familien!



Er du klar til at samle din nye grill?



Der kan være visuelle forskelle mellem illustrationer og den købte model. Tag alle dele ud af emballagen, før du samler grillen. Stil grillen op på en solid, plan og vandret overflade.

WILLKOMMEN BEI NAPOLEON!

Herzlichen Glückwunsch zur Aufrüstung Ihres Grills und willkommen in der **NAPOLEON**-Familie!



Sind Sie bereit, Ihren neuen Grill zusammenzubauen?



Es kann optische Unterschiede zwischen den Abbildungen und dem gekauften Modell geben. Nehmen Sie vor dem Zusammenbau des Grills alle Teile aus der Verpackung. Stellen Sie die Baugruppe auf einer festen, ebenen und horizontalen Fläche auf.

TERVETULOA NAPOLEONIIN!

Onnittelut grillauspelisi päivittämisestä ja tervetuloa **NAPOLEON**-perheeseen!



Oletko valmis kokoamaan uuden grillisi?



Kuvissa ja ostetussa mallissa voi olla visuaalisia eroja. Poista kaikki osat pakkauksesta ennen grillin kokoamista. Aseta tämä kokoonpano kiinteälle, tasaiselle ja vaakasuoralle alustalle.

VÍTEJTE V NAPOLEONU!

Blahopřejeme vám k vylepšení vaší grilovací hry a vítáme vás v rodině **NAPOLEON**!



Jste připraveni sestavit svůj nový gril?



Mezi ilustracemi a zakoupeným modelem mohou být vizuální rozdíly. Před sestavením grilu vyjměte všechny díly z obalu. Tuto sestavu postavte na pevný, rovný a vodorovný povrch.

VITAJTE V NAPOLEONE!

Blahoželáme vám k vylepšeniu vašej grilovacej hry a vítame vás v rodine **NAPOLEON**!



Ste pripravení zostaviť svoj nový gril?



Medzi ilustráciami a zakúpeným modelom môžu byť vizuálne rozdiely. Pred zostavením grilu vyberte všetky diely z obalu. Túto zostavu postavte na pevný, rovný a vodorovný povrch.

DOBRODOŠLI V NAPOLEONU!

Čestitamo vam, da ste izboljšali svojo igro na žaru, in vas pozdravljamo v družini **NAPOLEON**!



Ste pripravljeni na montažo svojega novega žara?



Med ilustracijami in kupljenim modelom so lahko vizualne razlike. Pred sestavljanjem žara odstranite vse dele iz embalaže. Ta sklop postavite na trdno, ravno in vodoravno površino.

VÄLKOMMEN TILL NAPOLEON!

Grattis till att du har uppgraderat din grillning och välkommen till **NAPOLEON**-familjen!



Är du redo att montera din nya grill?



Det kan förekomma visuella skillnader mellan illustrationer och den modell som köpts. Ta bort alla delar från förpackningen innan du monterar grillen. Ställ upp enheten på ett stabilt, plant och horisontellt underlag.

ЛАСКАВО ПРОСИМО НА НАПОЛЕОН!

Вітаємо з оновленням вашого гриля та ласкаво просимо до сім'ї **NAPOLEON**!



Готові зібрати свій новий гриль?



Можливі візуальні відмінності між ілюстраціями та придбаною моделлю. Вийміть всі деталі з упаковки, перш ніж збирати гриль. Встановіть цю збірку на тверду, рівну і горизонтальну поверхню.

WITAMY W NAPOLEON!

Gratulujemy ulepszenia swojego grilla i witamy w rodzinie **NAPOLEON**!



Gotowy do montażu nowego grilla?



Mogą występować różnice wizualne między ilustracjami a zakupionym modelem. Przed złożeniem grilla należy wyjąć wszystkie części z opakowania. Ustaw urządzenie na solidnej, równej i poziomej powierzchni.

VELKOMMEN TIL NAPOLEON!

Gratulerer med oppgraderingen av grillspillet ditt, og velkommen til **NAPOLEON**-familien!



Er du klar til å montere din nye grill?



Det kan være visuelle forskjeller mellom illustrasjonene og modellen du har kjøpt. Ta alle delene ut av emballasjen før du monterer grillen. Sett opp denne enheten på en solid, jevn og vannrett overflate.

WELKOM BIJ NAPOLEON!

Gefeliciteerd met het upgraden van uw grill spel en welkom bij de **NAPOLEON** familie!



Klaar om uw nieuwe grill te monteren?



Er kunnen visuele verschillen zijn tussen de illustraties en het gekochte model. Haal alle onderdelen uit de verpakking voordat u de barbecue in elkaar zet. Zet dit geheel op een stevige, vlakke en horizontale ondergrond.

BENVENUTO A NAPOLEON!

Congratulazioni per aver migliorato il vostro gioco di grigliate e benvenuti nella famiglia **NAPOLEON**!



Siete pronti ad assemblare il vostro nuovo grill?



Potrebbero esserci differenze visive tra le illustrazioni e il modello acquistato. Rimuovere tutte le parti dall'imballaggio prima di assemblare il barbecue. Posizionare il gruppo su una superficie solida, piana e orizzontale.

DOBRODOŠLI U NAPOLEON!

Čestitamo na unapređenju vaše igre roštiljanja i dobrodošli u **NAPOLEON** obitelj!



Spremni za sastavljanje vašeg novog roštilja?



Može biti vizualnih razlika između ilustracija i kupljenog modela. Uklonite sve dijelove iz pakiranja prije sastavljanja roštilja. Postavite ovu montažu na čvrstu, ravnu i vodoravnu površinu.

ΚΑΛΩΣ ΗΡΘΑΤΕ ΣΤΟ ΝΑΠΟΛΕΟΝΤΑ!

Συγχαρητήρια για την αναβάθμιση του παιχνιδιού ψησίματος και καλωσορίσατε στην οικογένεια **NAPOLEON**!

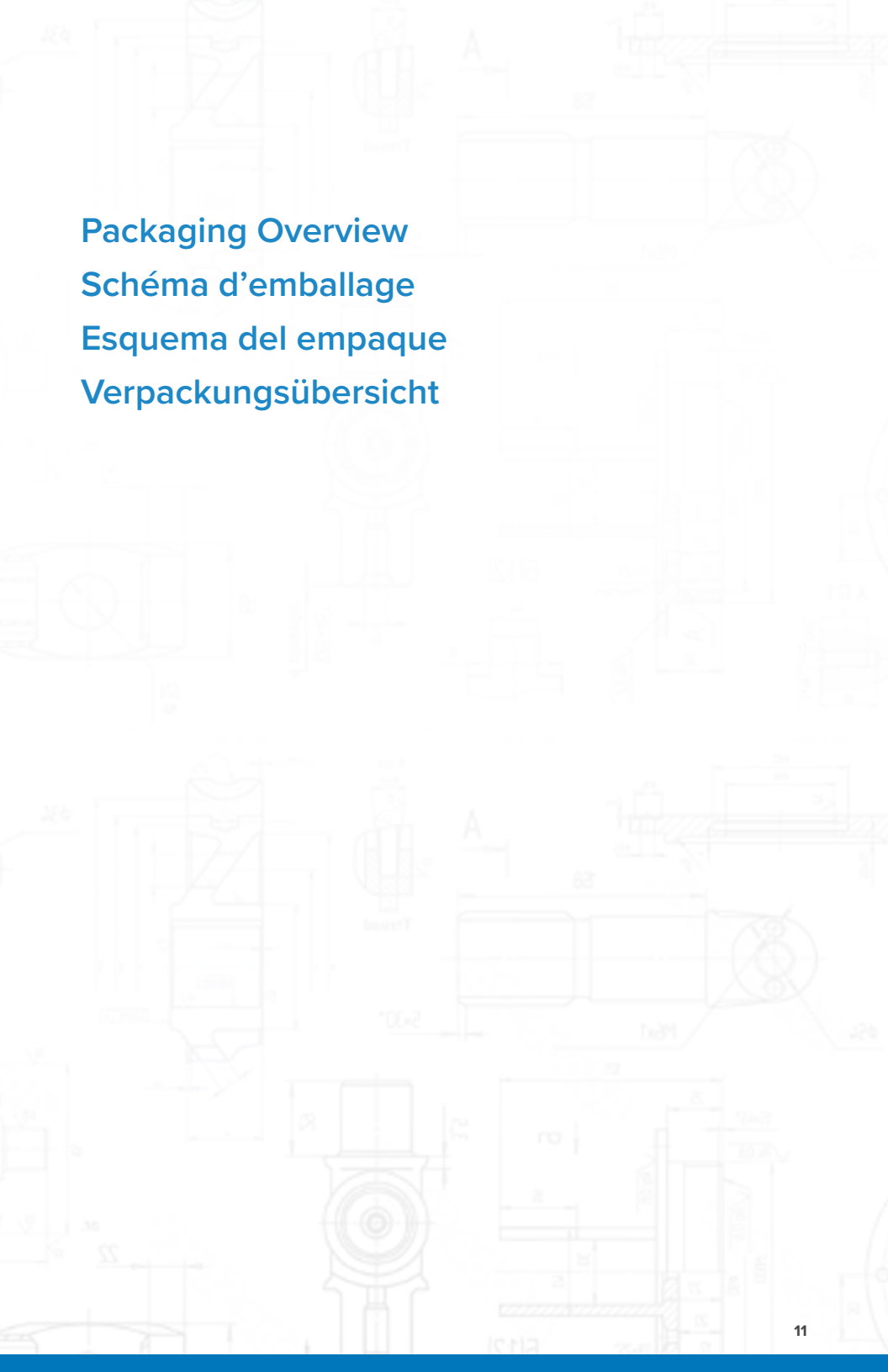


Είστε έτοιμοι να συναρμολογήσετε τη νέα σας ψησταριά;



Ενδέχεται να υπάρχουν οπτικές διαφορές μεταξύ των απεικονίσεων και του μοντέλου που αγοράσατε. Αφαιρέστε όλα τα εξαρτήματα από τη συσκευασία πριν συναρμολογήσετε το μπάρμπεκιου. Τοποθετήστε αυτό το συγκρότημα σε μια σταθερή, επίπεδη και οριζόντια επιφάνεια.



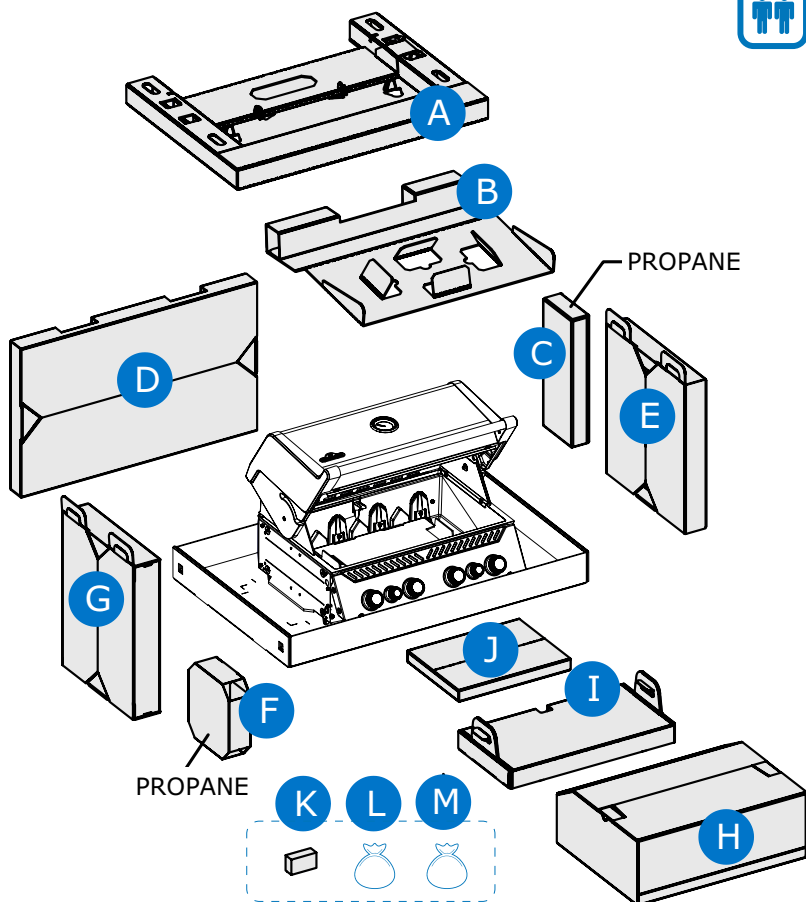
The background of the page is a light gray technical drawing of a mechanical part, likely a pump or valve assembly. It includes various views: a top view showing a circular flange with a central hole and a cross-section view showing internal components like a piston or valve. Dimensions are indicated with numbers and leader lines. The text is overlaid on the left side of the page.

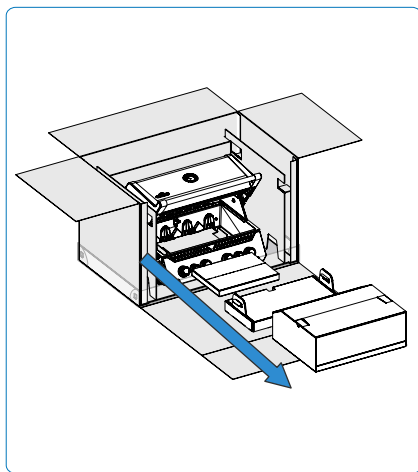
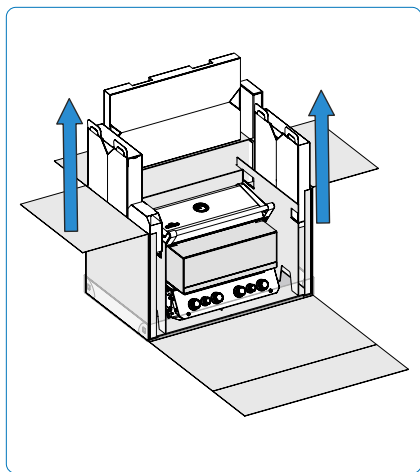
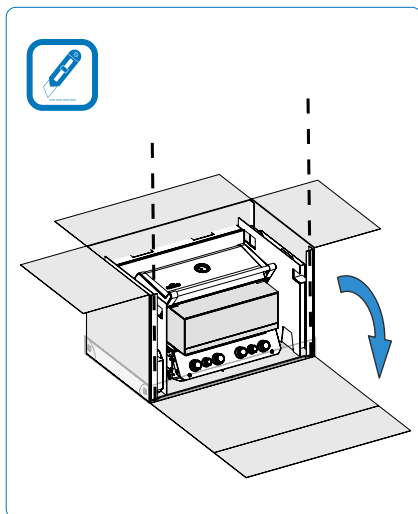
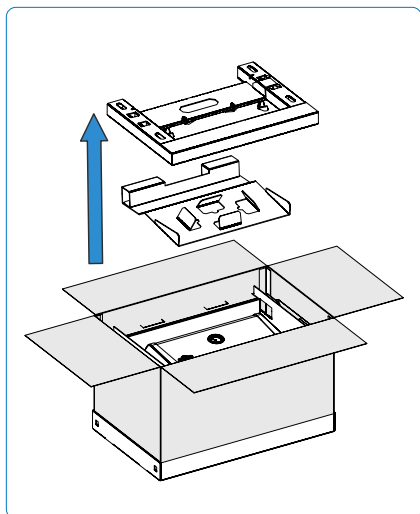
Packaging Overview

Schéma d'emballage

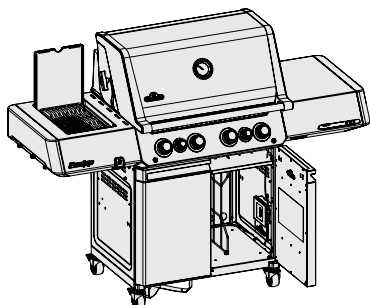
Esquema del empaque

Verpackungsübersicht

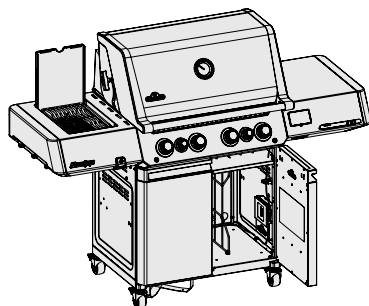




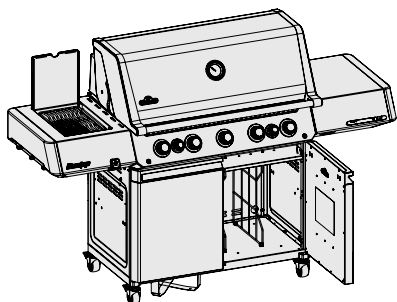
P500V



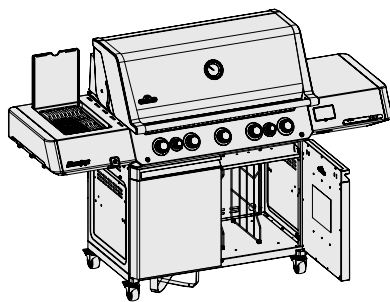
P500VX



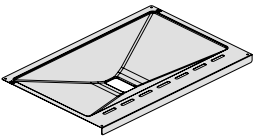
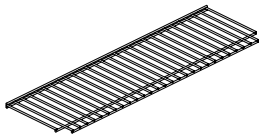
P665V



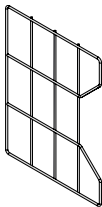
P665VX



A

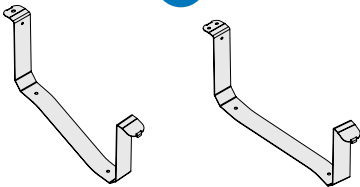


B

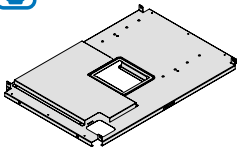
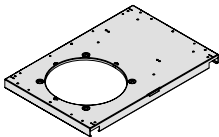
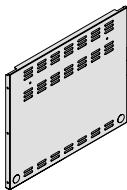


x1 P500
x2 P665

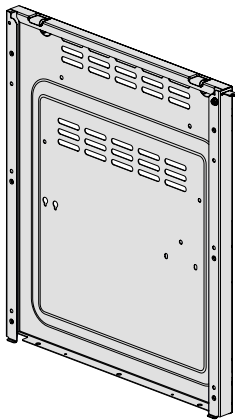
C



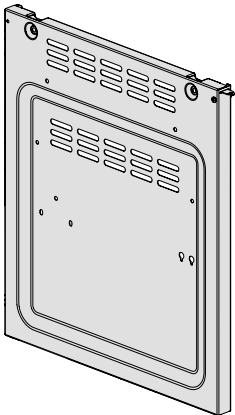
D



E

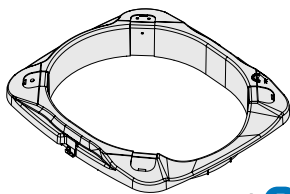


x1

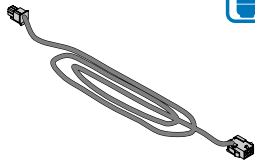


x1

F

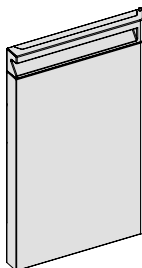
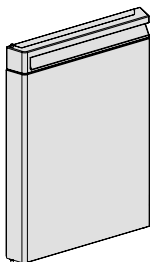


x1 P

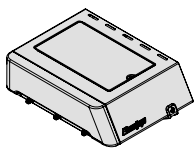


x1 PVX

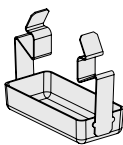
G



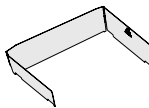
H



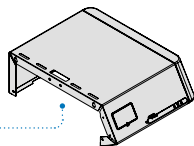
x1



x1

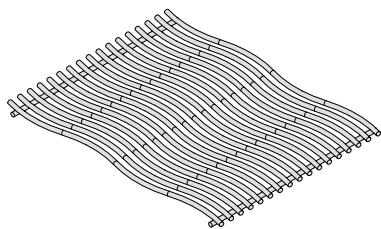


x1

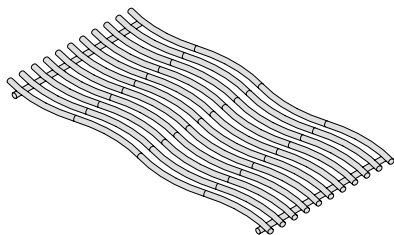


x1

J



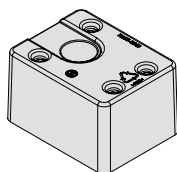
x2



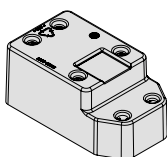
x1

P665

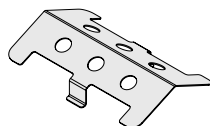
I



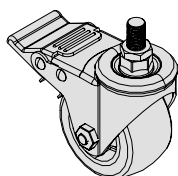
x2



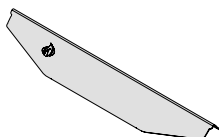
x2



x1 **P665**

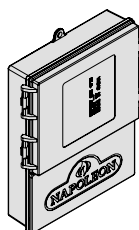


x4

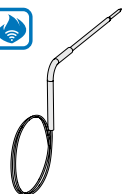


x7 **P500**

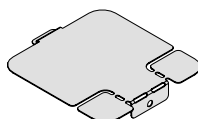
x9 **P665**



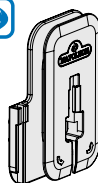
x1



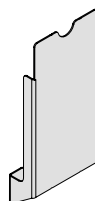
x3



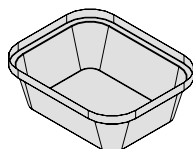
x1



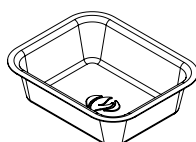
x3



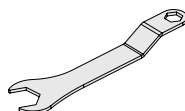
x1



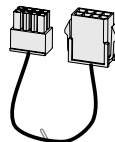
x1



x1

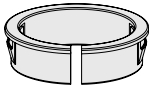


x1

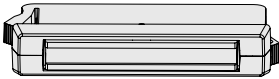


x1

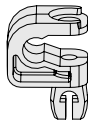
Kit Contents | Contenu du kit | Contenido del kit | Inhalt des Kits



x1



x2



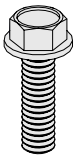
x4 P500

x8 P665



x2 P500

x4 P665



x30



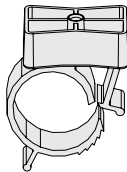
x10



x8



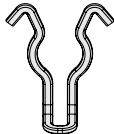
x1



x1

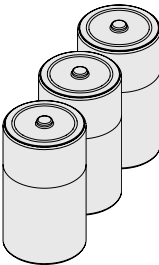


x8

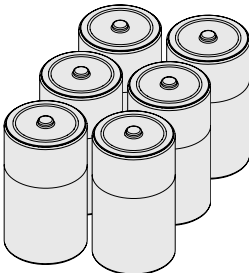


x1

K

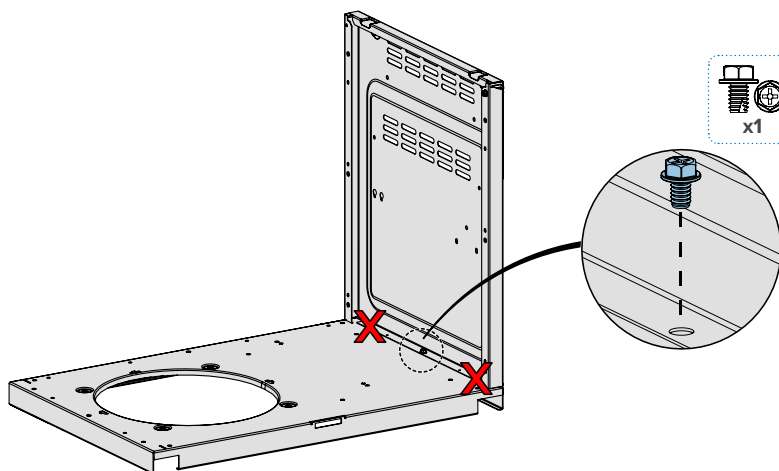
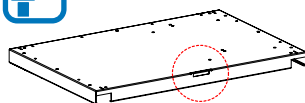
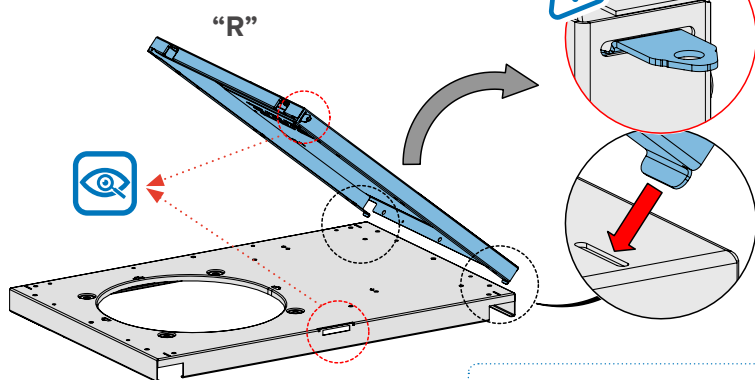


x1 Box P500/665V

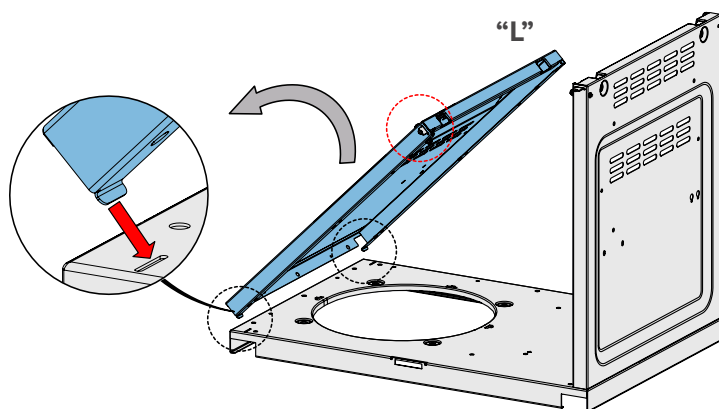


x2 Box P500/665VX

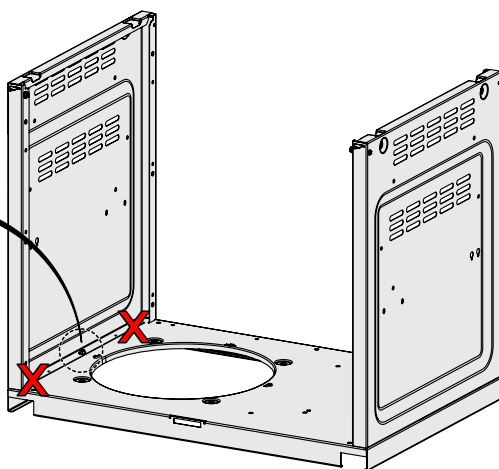
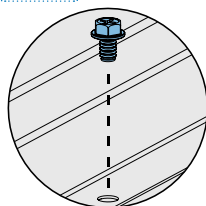
19



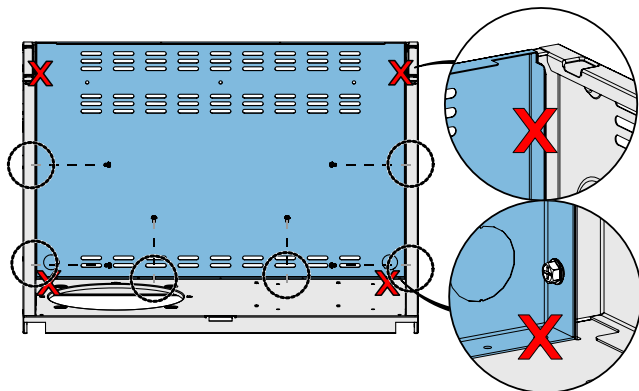
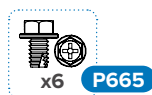
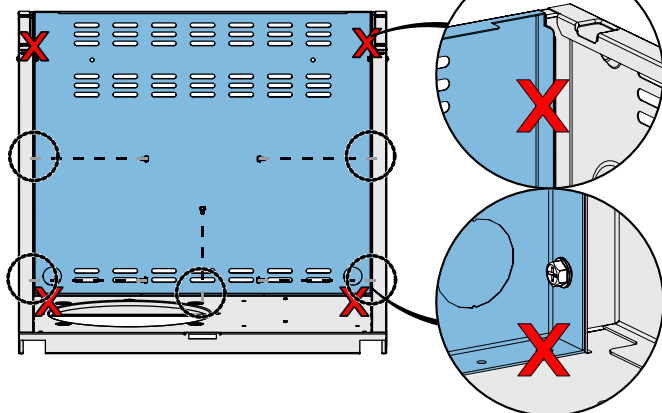
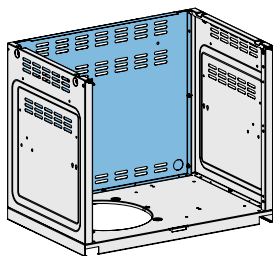
3



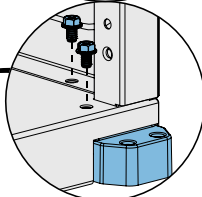
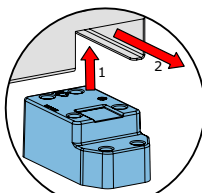
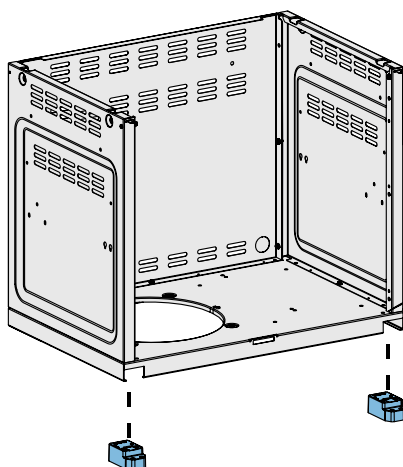
4



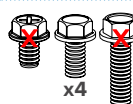
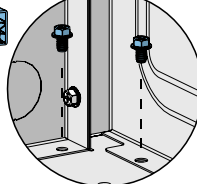
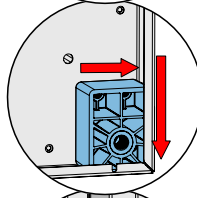
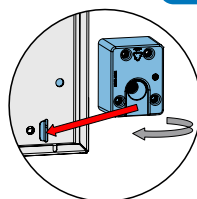
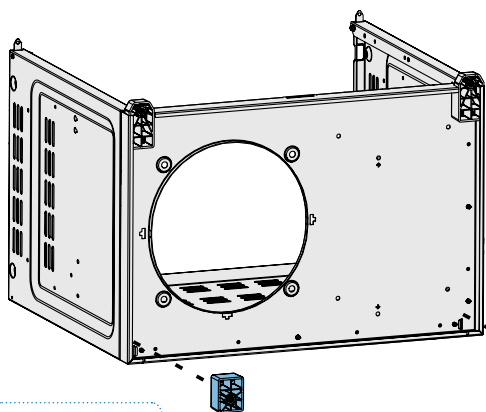
5



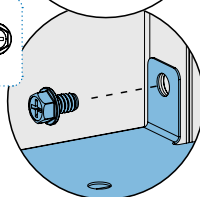
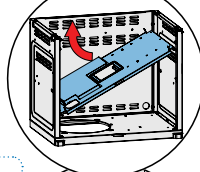
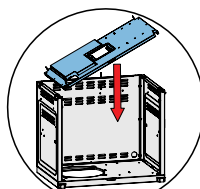
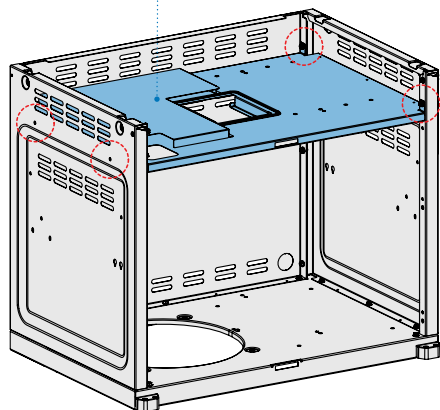
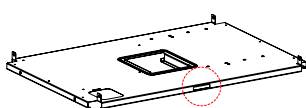
6



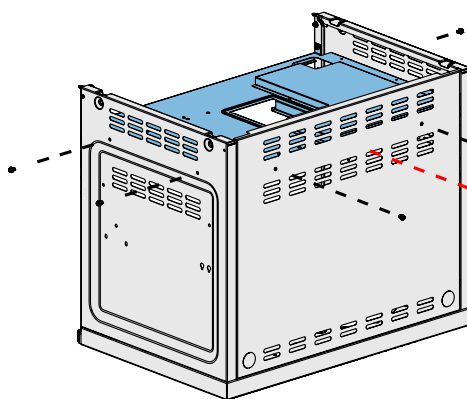
7



8



9

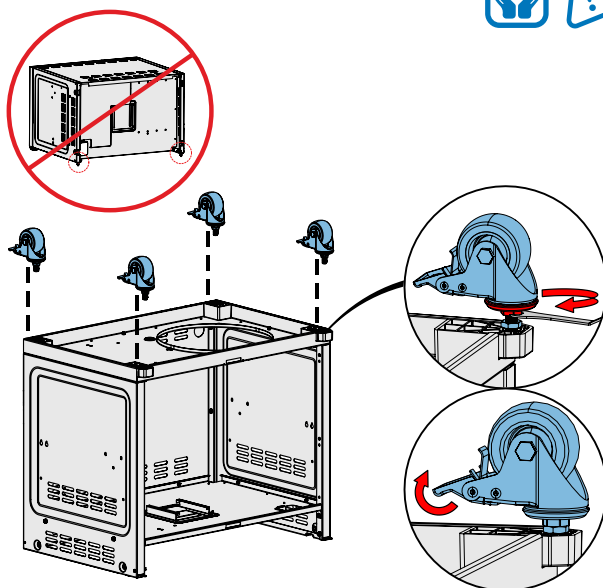


P500

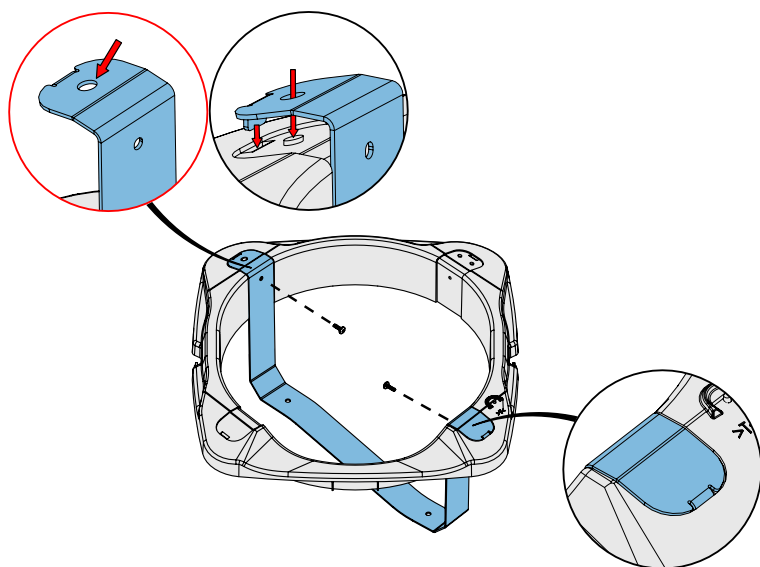


P665

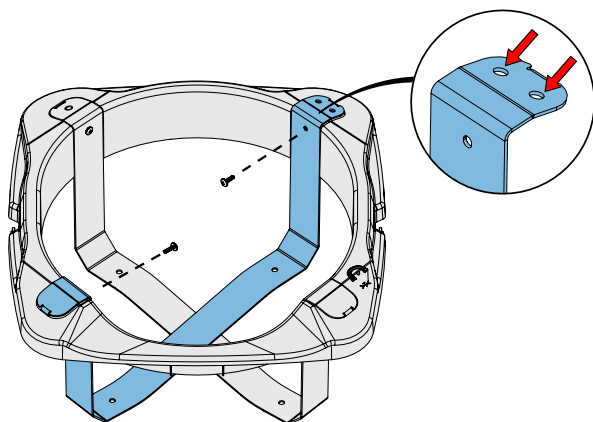
10



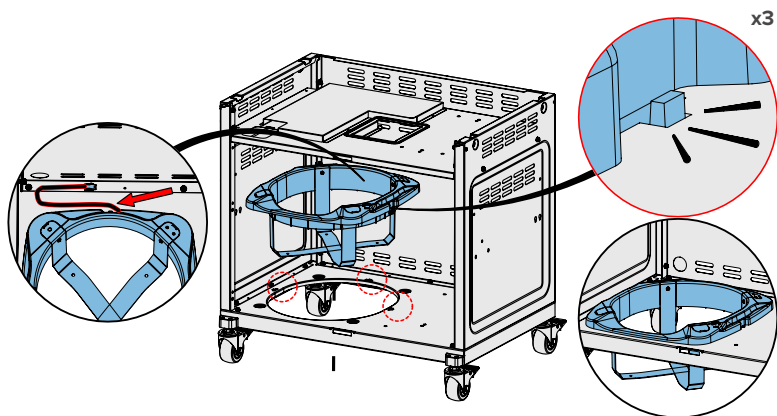
11



12



13



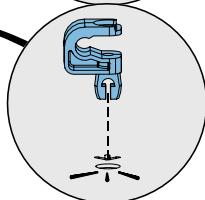
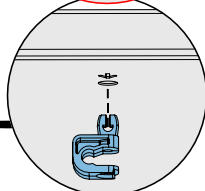
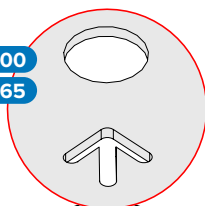
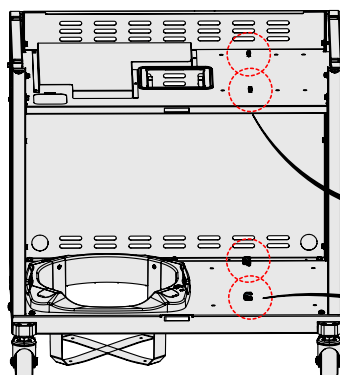
- Ⓔ EN Ensure wires are not pinched during installation.
- Ⓕ FR Veiller à ce que les fils ne soient pas pincés lors de l'installation.
- Ⓖ ES Asegúrese de que los cables no queden aprisionados durante la instalación.
- Ⓓ DE Achten Sie darauf, dass die Drähte bei der Installation nicht eingeklemmt werden.

14

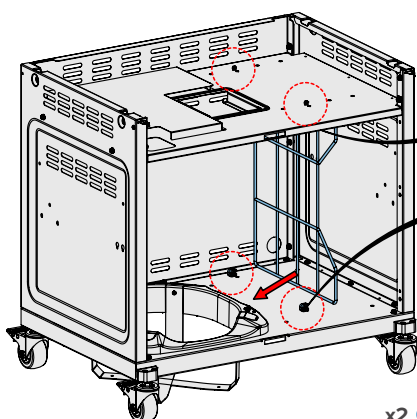


x4 P500

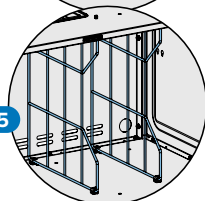
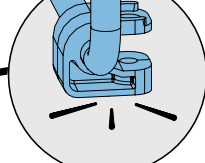
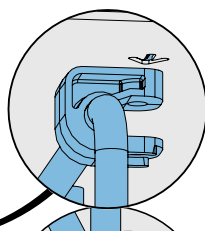
x8 P665



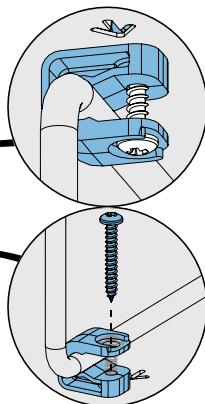
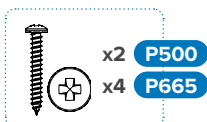
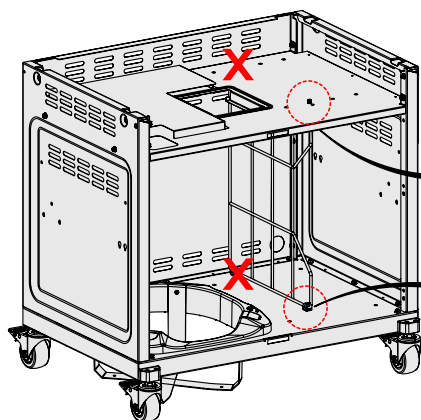
15



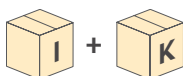
x2 P665



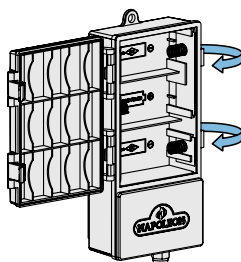
16



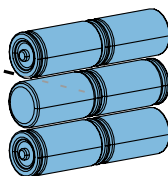
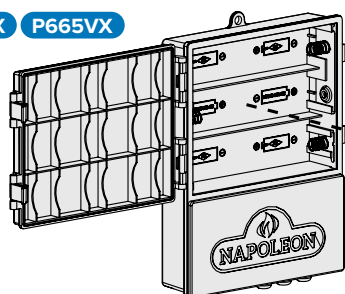
17



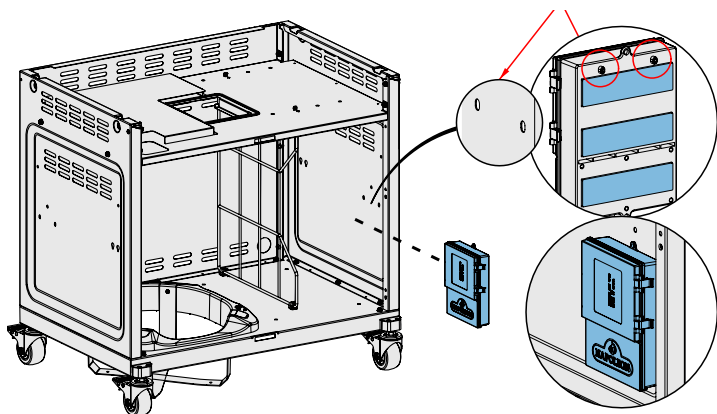
P500V P665V



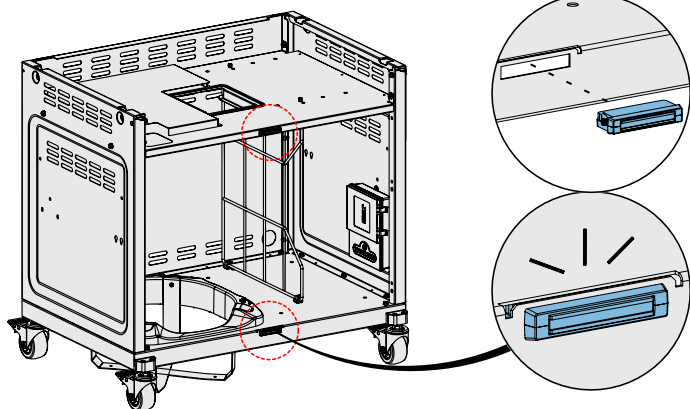
P500VX P665VX



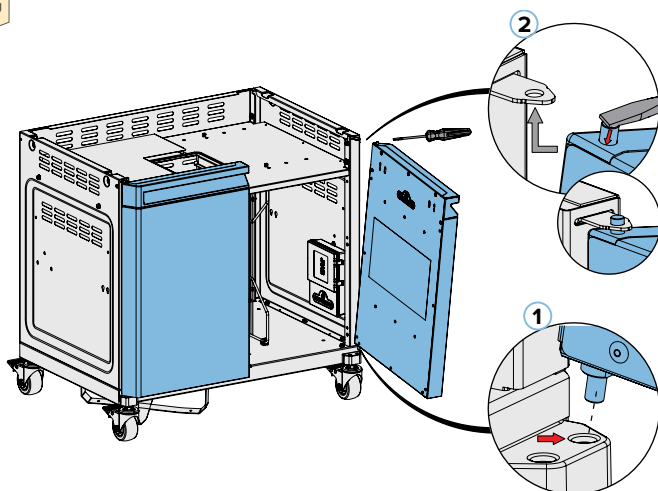
18



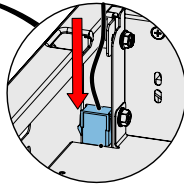
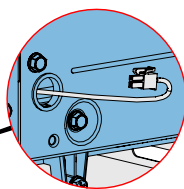
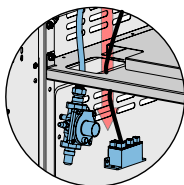
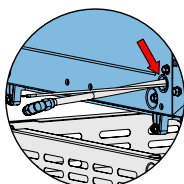
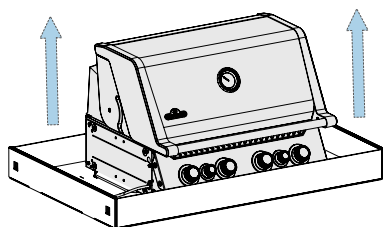
19



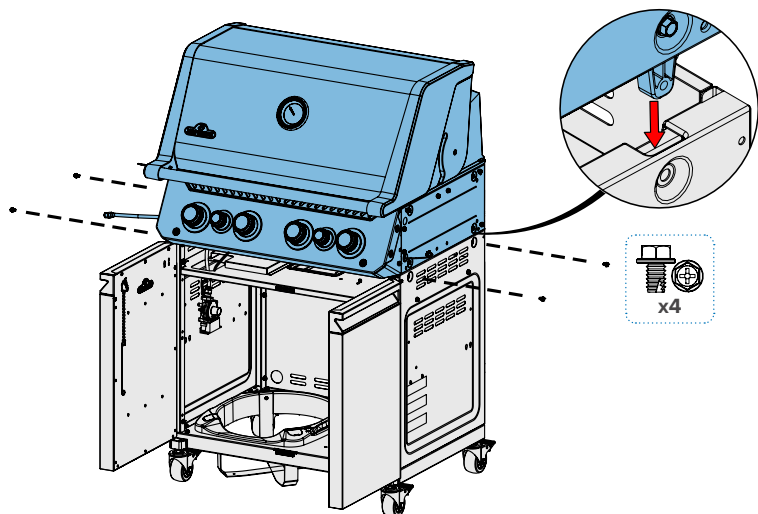
20



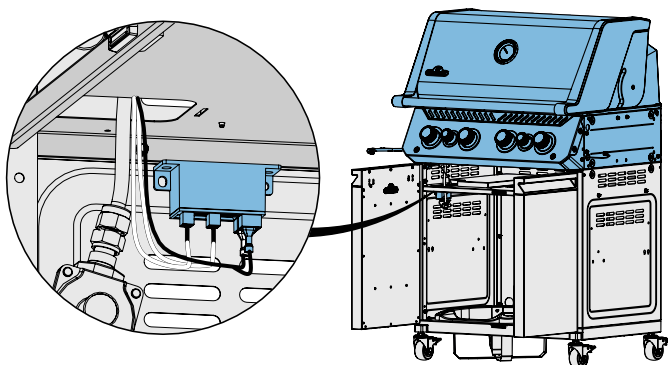
21

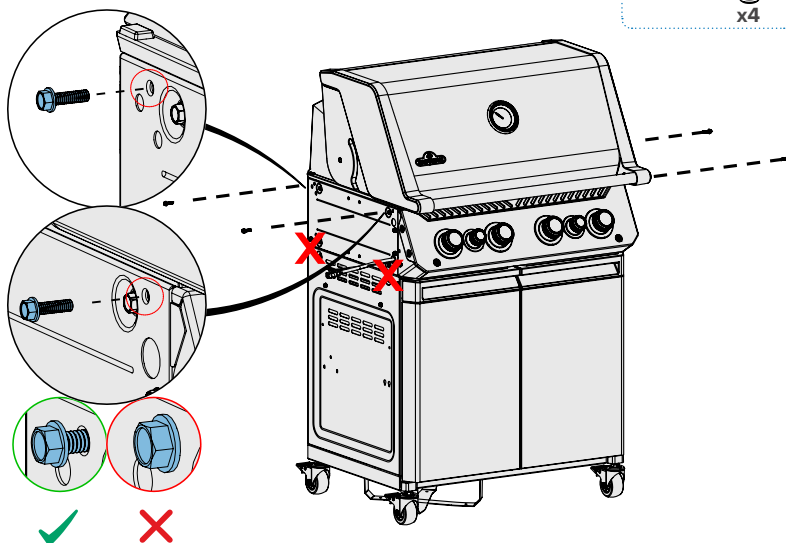
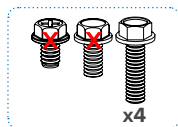


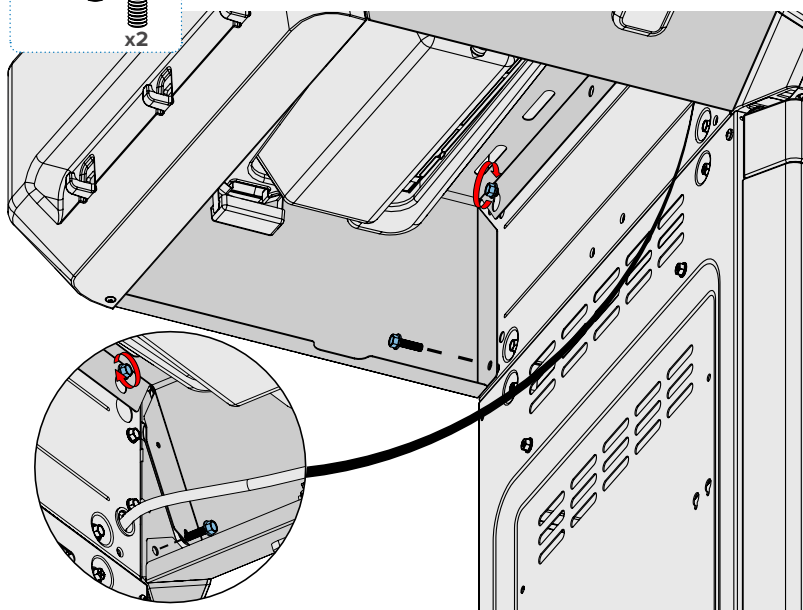
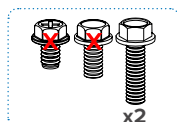
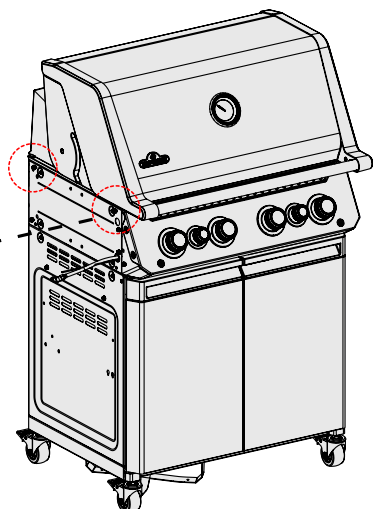
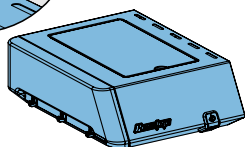
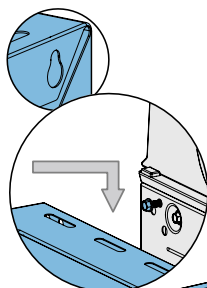
22



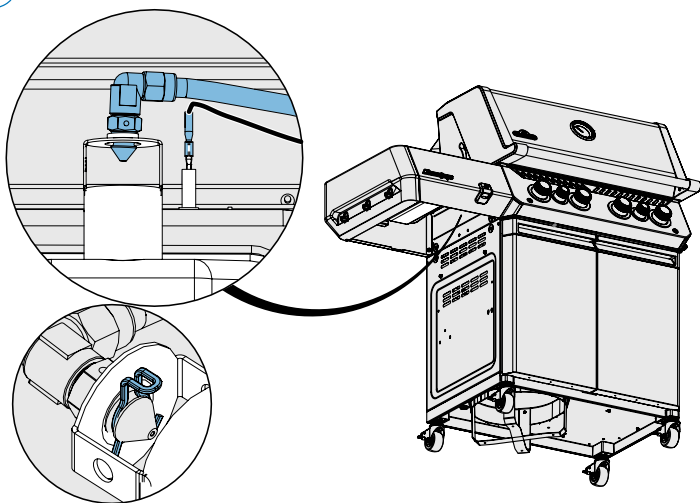
23



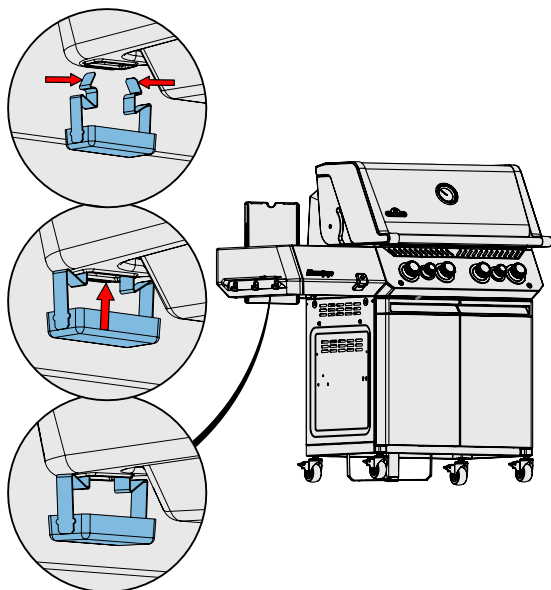




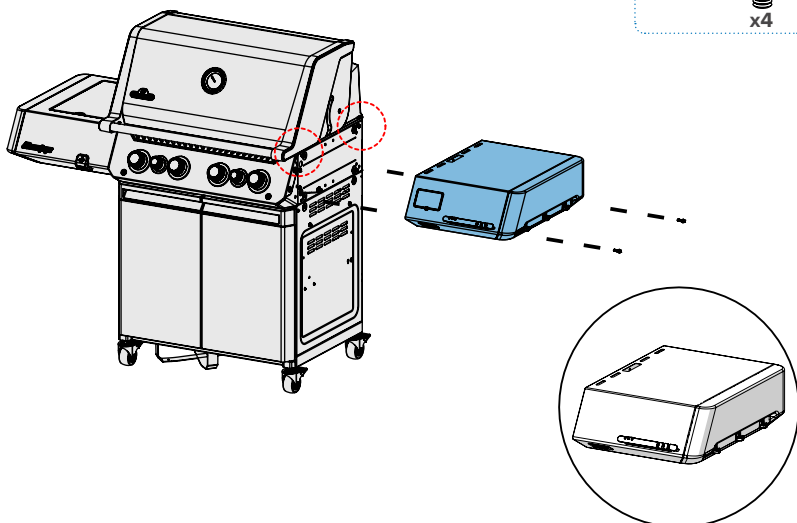
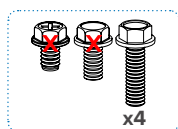
26



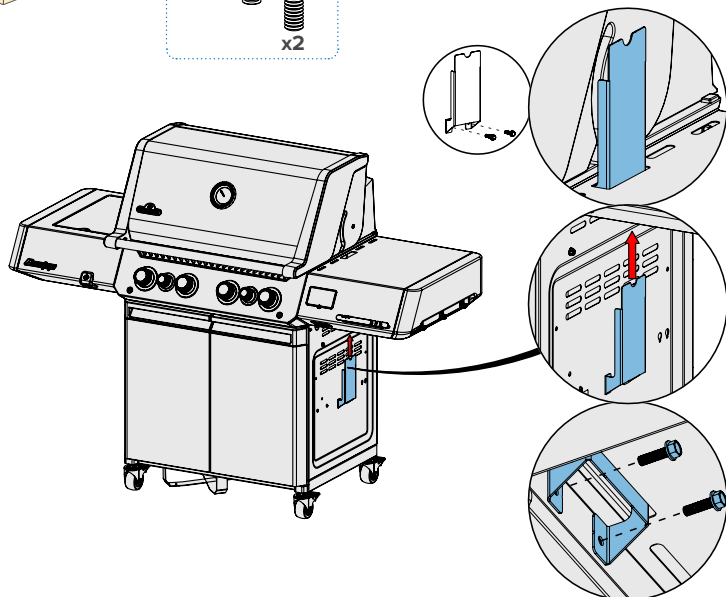
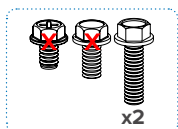
27



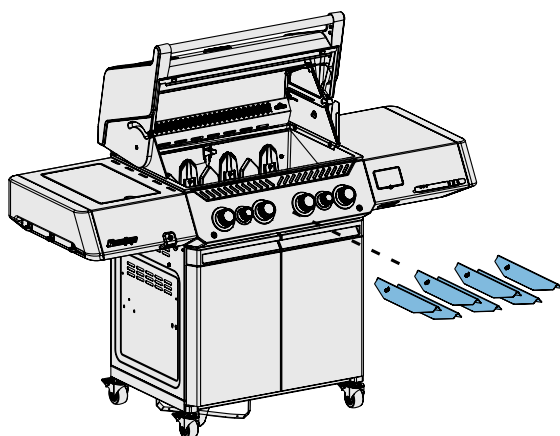
28



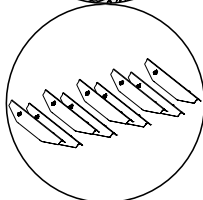
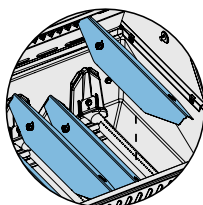
29



30

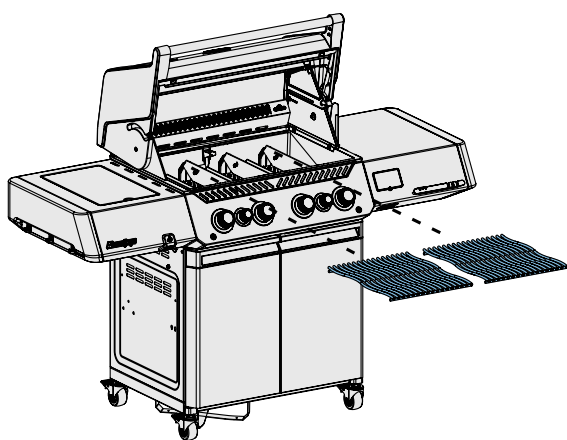


x7 P500

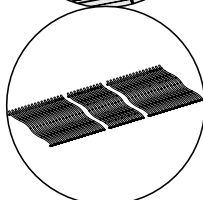
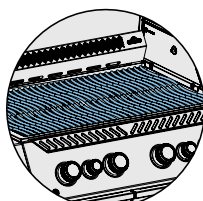


x9 P665

29

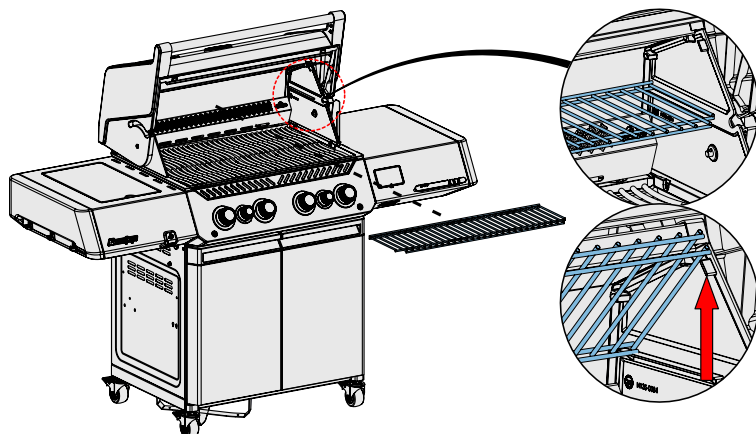


P500

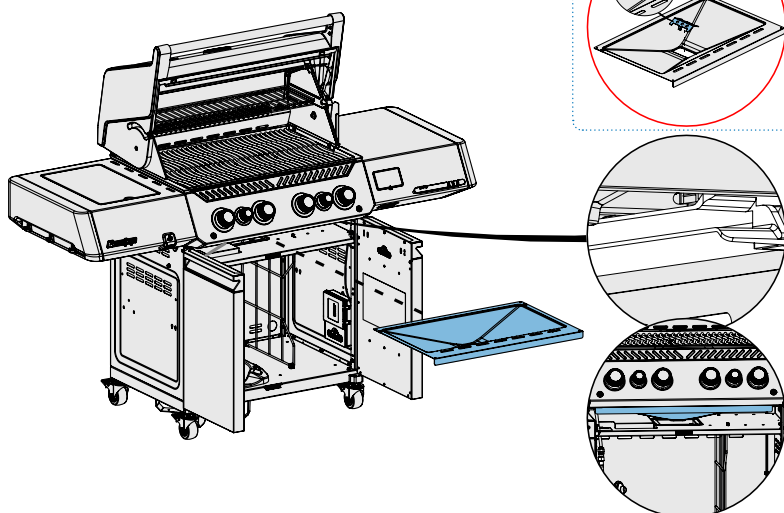
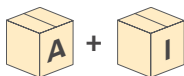


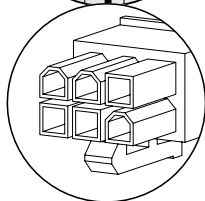
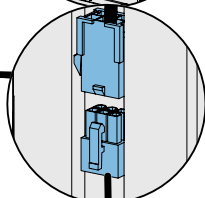
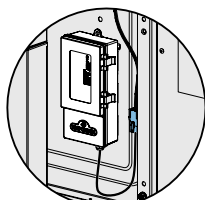
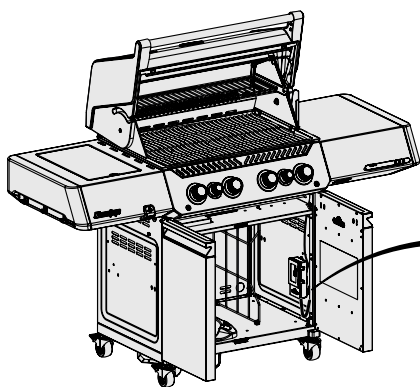
P665

32

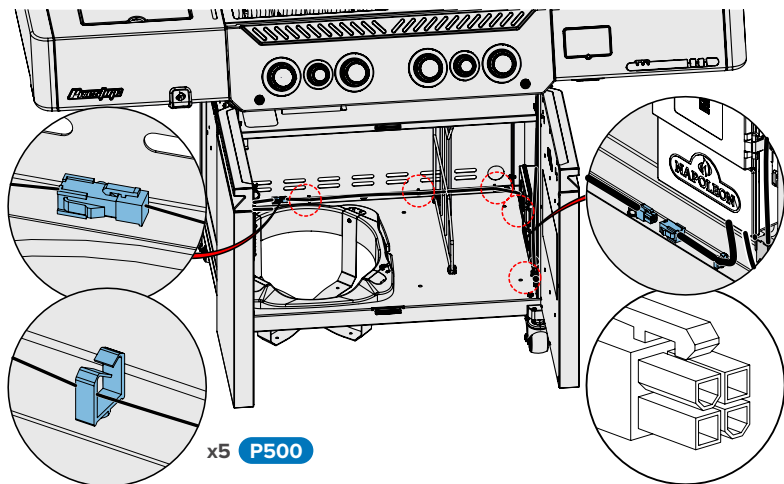


33





- Ⓔ EN Connect control panel wired harness to battery box.
- Ⓔ FR Connecter le faisceau de câbles du panneau de commande au boîtier de la batterie.
- Ⓔ ES Conecte el mazo de cables del panel de control a la caja de la batería.
- Ⓔ DE Den Kabelbaum der Steuertafel mit dem Batteriekasten verbinden.

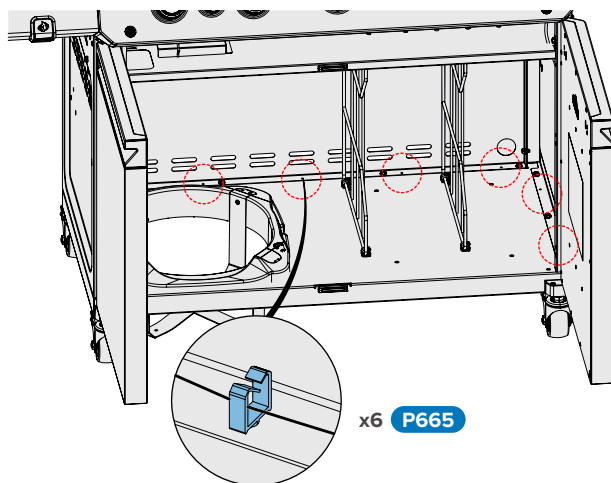


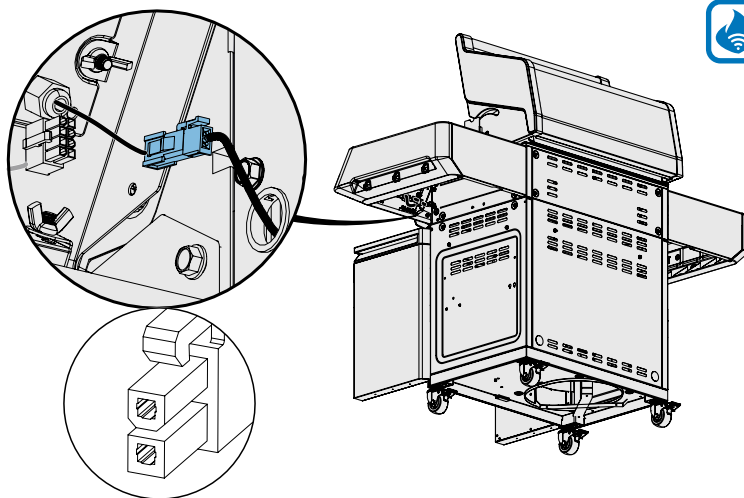
(EN) Connect the tank scale wire to the battery box.

(FR) Connecter le câble de la balance du réservoir au boîtier de la batterie.

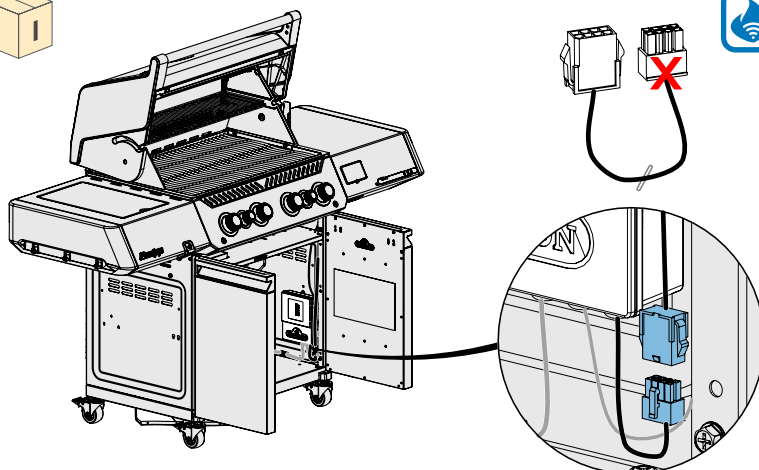
(ES) Conecte el cable de la escala del depósito a la caja de la batería.

(DE) Schließen Sie das Kabel der Tankwaage an den Batteriekasten an.

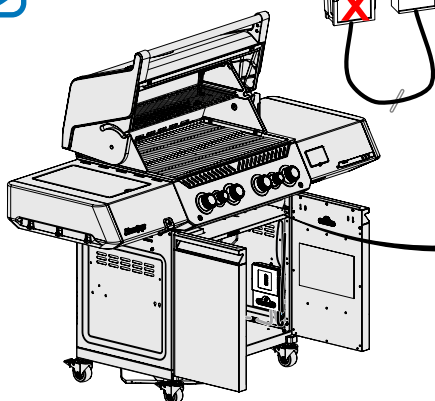




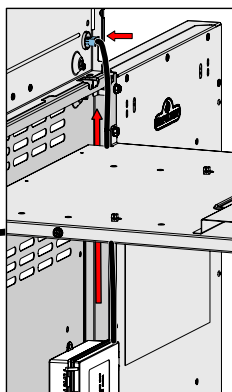
- (EN) Connect wire to LCD screen.
- (FR) Connecter le câble à l'écran LCD.
- (ES) Conectar el cable a la pantalla LCD.
- (DE) Schließen Sie das Kabel an den LCD-Bildschirm an.



- (EN) Locate your wireharness, connect the female plug to the power box.
- (FR) Localisez votre faisceau de câbles, connectez la fiche femelle au boîtier électrique.
- (ES) Localice su mazo de cables, conecte el enchufe hembra a la caja de alimentación.
- (DE) Suchen Sie Ihren Kabelbaum und schließen Sie die Steckerbuchse an den Stromkasten an.

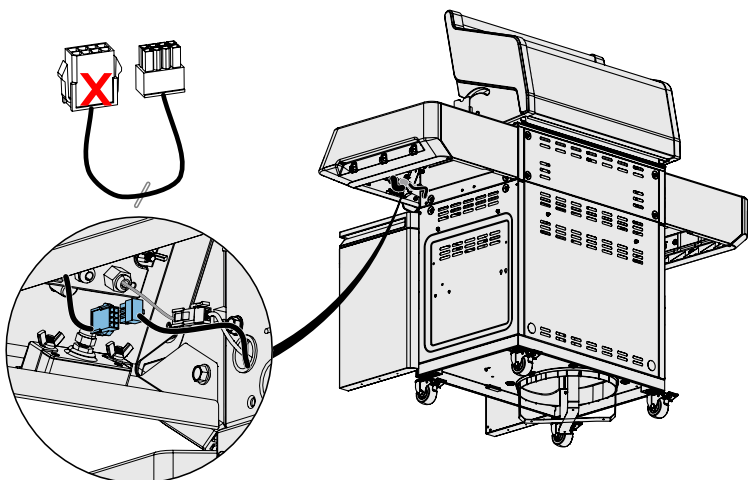


Back view.
Vue arrière.
Vista posterior.
Rückansicht.



- (EN) Take the male end of the wire, feed it up through the front channel of the side panel and through the bushing on the right side.
- (FR) Prenez l'extrémité mâle du fil, faites-la passer par le canal avant du panneau latéral et par la douille sur le côté droit.

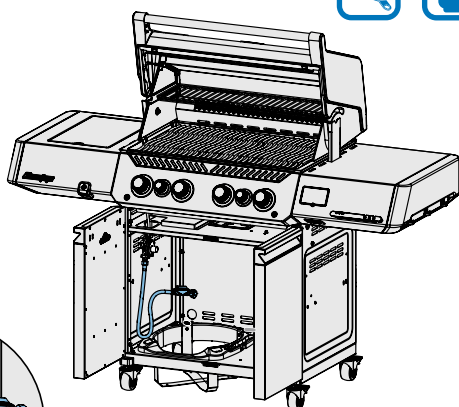
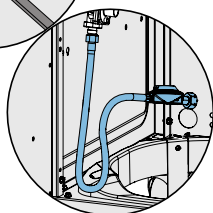
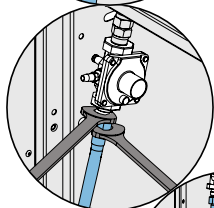
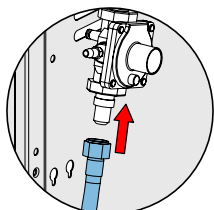
- (ES) Toma el extremo macho del cable, pásalo por el canal frontal del panel lateral y por el casquillo del lado derecho.
- (DE) Nehmen Sie das männliche Ende des Kabels, führen Sie es durch den vorderen Kanal der Seitenwand und durch die Buchse auf der rechten Seite nach oben.



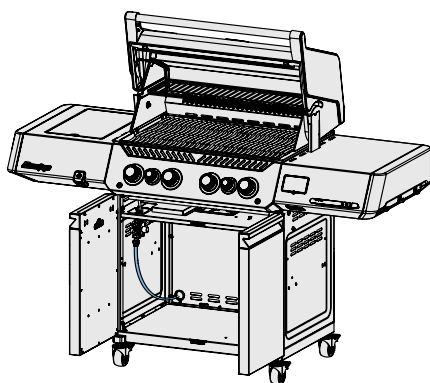
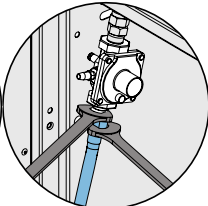
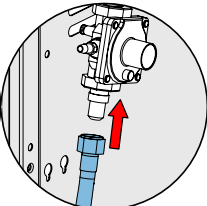
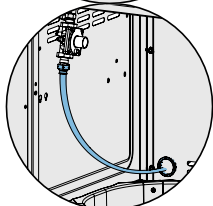
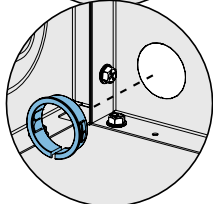
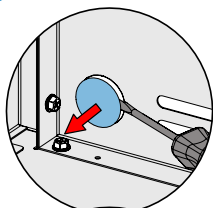
- (EN) Connect the male end to the side shelf LCD screen.
- (FR) Connecter l'extrémité mâle à l'écran LCD de l'étagère latérale.

- (ES) Conecte el extremo macho a la pantalla LCD del estante lateral.
- (DE) Verbinden Sie das männliche Ende mit dem LCD-Bildschirm des Seitenregals.

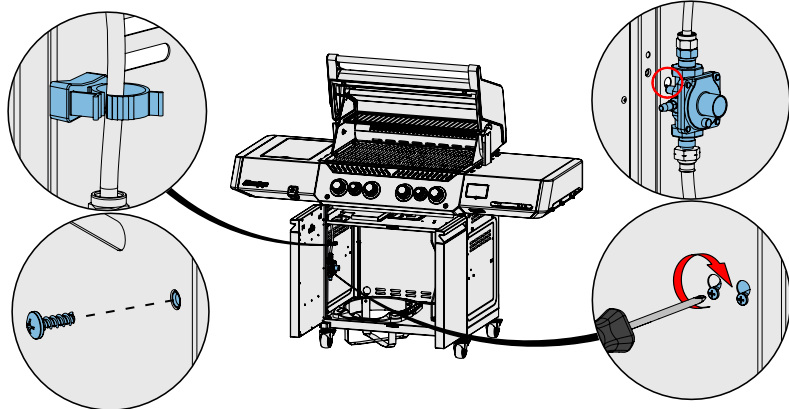
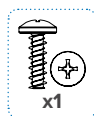
40



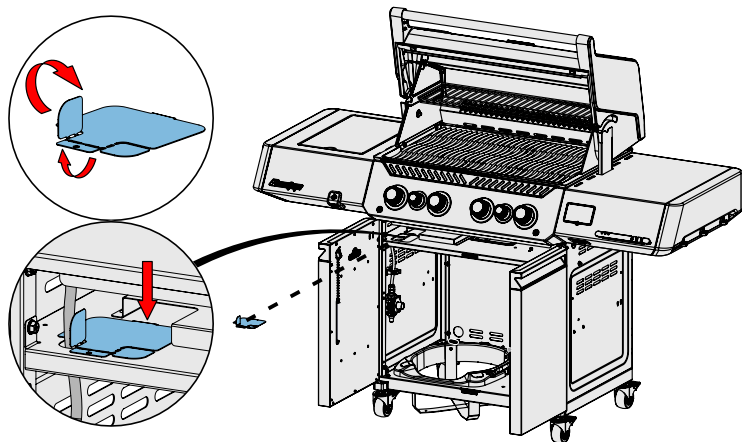
41



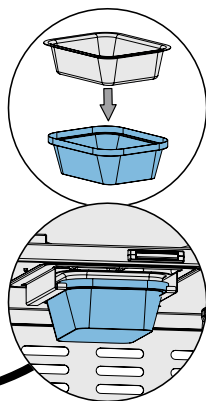
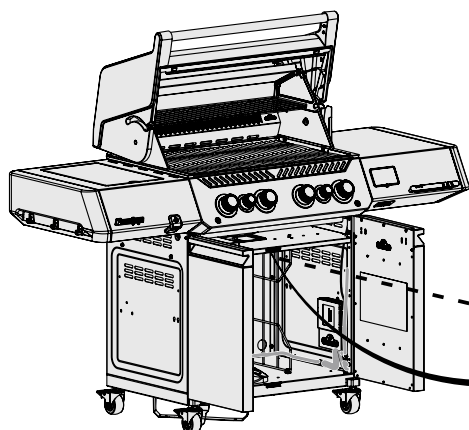
42



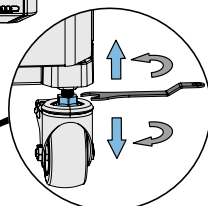
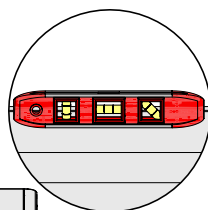
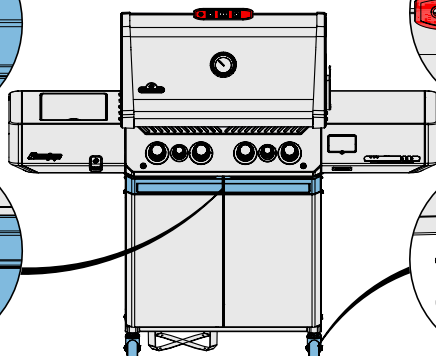
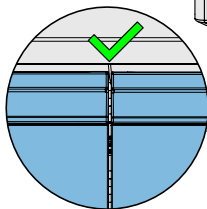
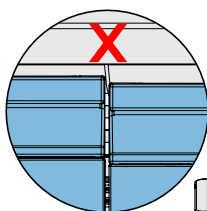
43



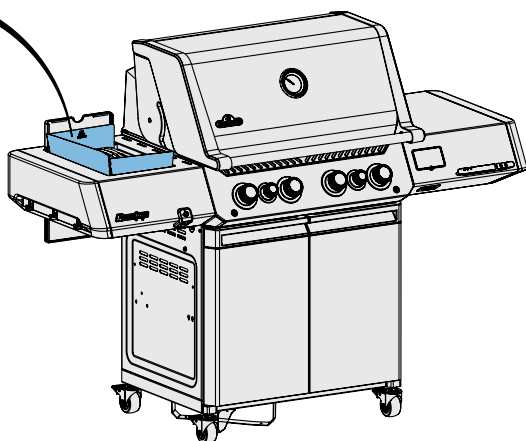
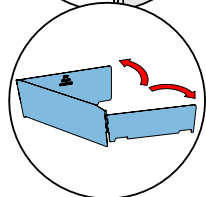
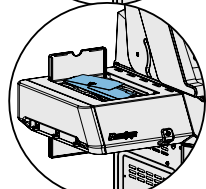
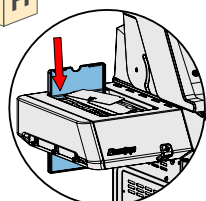
44



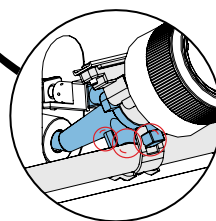
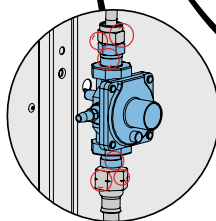
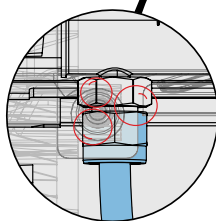
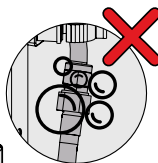
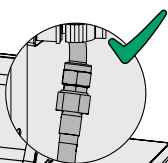
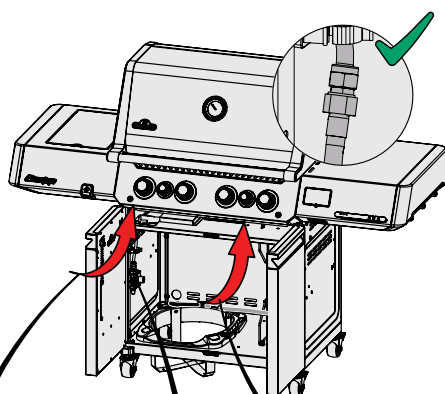
45



46

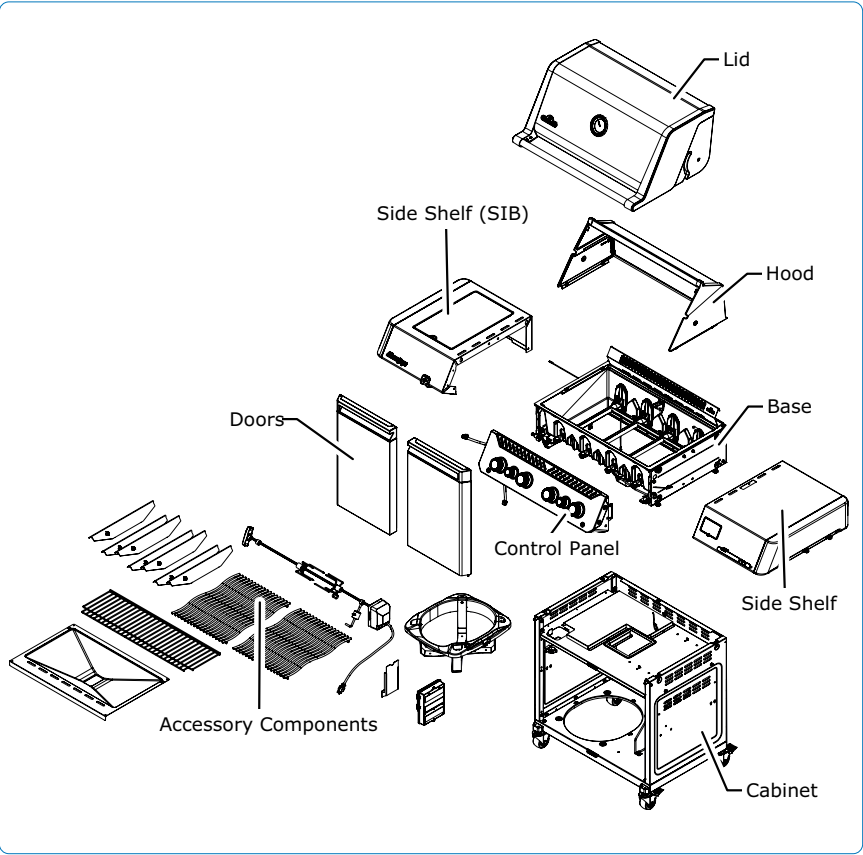


47



Parts List
Liste des pieces
Lista de piezas
Teileliste

Grill Overview | Vue d'ensemble du grill
 Visión general de la parrilla | Grill Übersicht



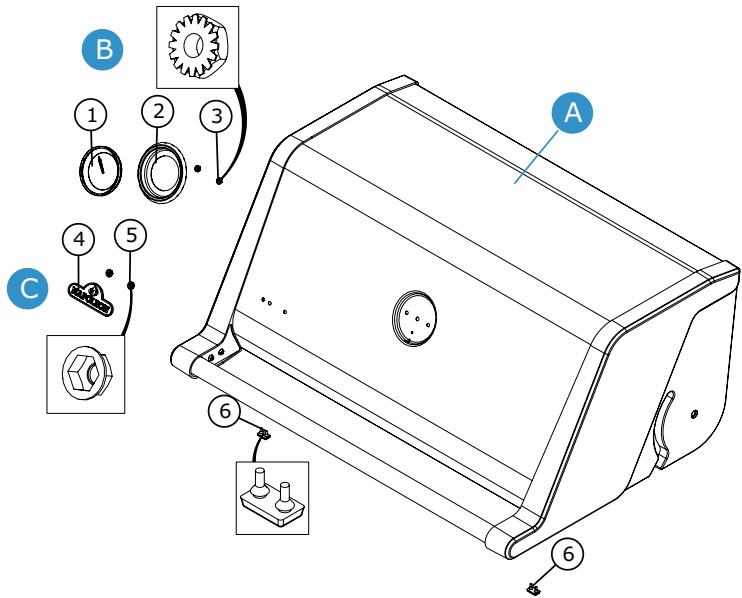
Legend	Légende	Leyenda	Legende
x - standard part	x - standard	x - estándar	x - Standardteil
p - propane	p - propane	p - propano	p - Propan
n - natural	n - gas naturel	n - gas natural	n - natürlich
ac - accessory	ac - accessoire	ac - accesorio	ac - Zubehör



PHM

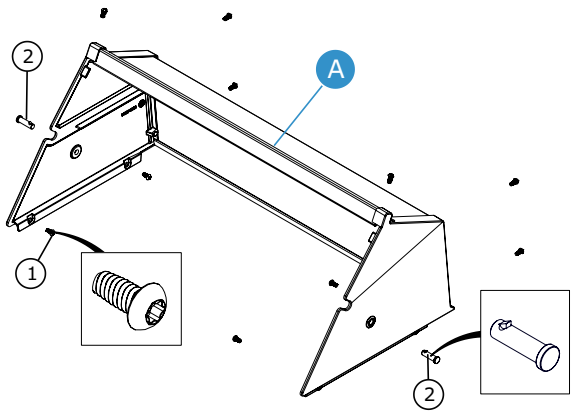
- Phantom model parts
- Pièces du modèle Phantom
- Piezas del modelo Phantom
- Phantom Modellteile

Lid Assembly | L'assemblage du couvercle
Ensamblaje de la tapa | Montage des Deckels



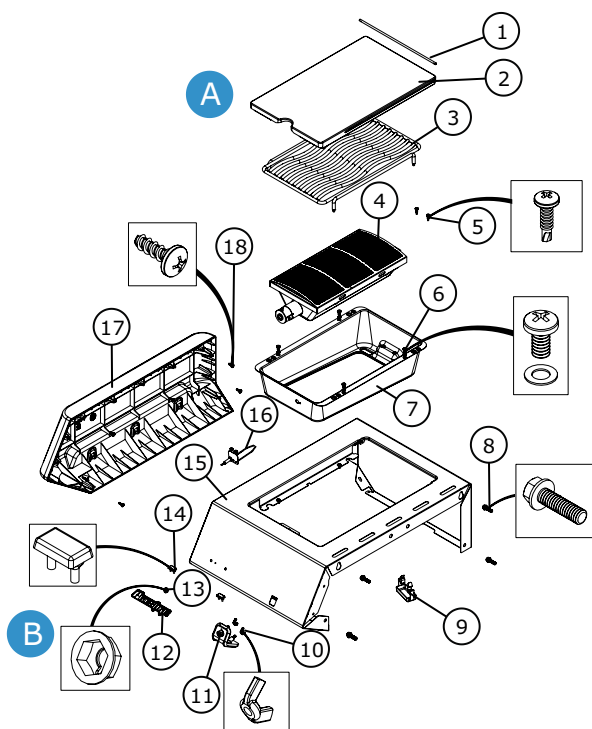
	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
A	N360-0011-SER	x	x				Lid Assembly. Assemblage du couvercle. Montaje de la tapa. Montage des Deckels.
A	N360-0012-SER				x	x	
A	N010-1743-SER			x			
B	N685-0032-SER	x	x		x	x	TEMPERATURE GAUGE KIT
B	N685-0032-BK-SER			x			
1	N685-0032	x	x		x	x	Temperature Gauge. Indicateur de température. Indicador de temperatura. Temperaturanzeige.
1	N685-0032-BK			x			
2	N051-10002238	x	x		x	x	Temperature Gauge Bezel. Couvercle de la jauge de température. Indicador de temperatura Bisel. Lünette der Temperaturanzeige.
2	N051-10002238-BK1HT			x			
3	N450-0032	x	x	x	x	x	Locknut. Contre-écrou. Tuerca de seguridad. Gegenmutter.
C	N385-0532-SER	x	x		x	x	LOGO KIT
C	N010-1744-SER			x			
4	N385-0532	x	x		x	x	Logo, Napoleon. Logo, Napoléon. Logotipo, Napoleón. Logo, Napoleon.
4	N385-0532-BK			x			
5	N450-0044	x	x	x	x	x	Nut Écrou Tuerca Nuss
6	N510-0013	x	x	x	x	x	Lid Bumper. Butoir du couvercle. Tope de la tapa. Deckel-Stoßstange.

Hood Assembly | Assemblage du capot
Montaje de la campana | Montage der Haube



	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
A	N335-0151-SER	x	x				Hood Assembly. Assemblage du capot. Montaje de la campana. Montage der Haube.
A	N335-1745-SER			x			
A	N335-0152-SER				x	x	
1	N570-0145	x	x		x	x	Screw 1/4-20 x 1/2 in. Vis 1/4-20 x 1/2 in. Tornillo 1/4-20 x 1/2 in. Schraube
1	N570-0145-BK			x			
2	N485-0033	x	x	x	x	x	Pin, Clevis Locking. Goupille de verrouillage de chape. Perno, bloqueo de horquilla. Stift, Gabelkopfverriegelung.

Side Shelf (Infrared Burner) | Tablette latérale (brûleur infrarouge)
Estante lateral (quemador de infrarrojos) | Seitenablage (Infrarotbrenner)

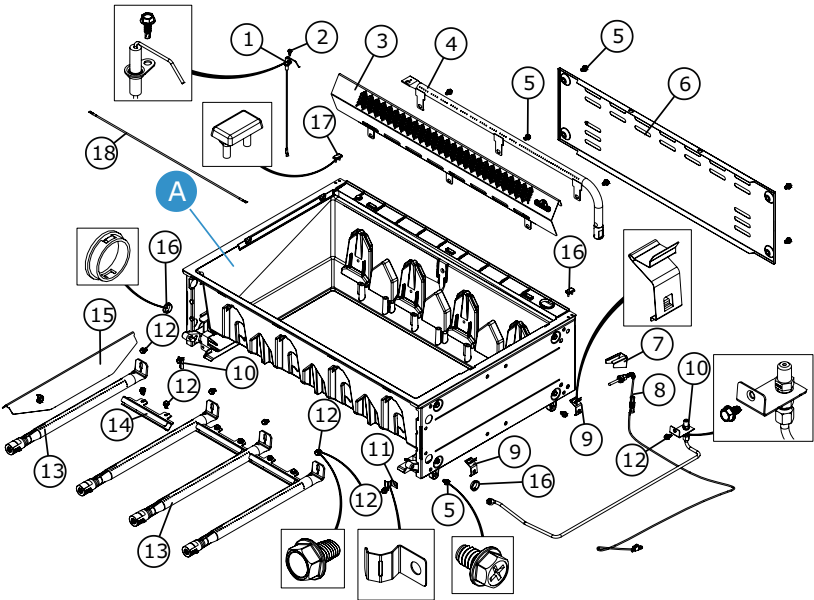


	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
A	N010-1710	x	x		x	x	Assy, Side Shelf Left. Assemblage, tablette latérale gauche. Ensamblaje, estante lateral izquierdo. Montage, Seitenablage links.
A	N010-1710-BK			x			Assy, Side Shelf Left. Assemblage, tablette latérale gauche. Ensamblaje, estante lateral izquierdo. Montage, Seitenablage links.
1	N555-0091	x	x	x	x	x	Lid Rod. Tige de couvercle. Varilla de la tapa. Deckel-Stab.
2	N403-10001515-M02	x	x		x	x	Side Burner Lid. Couvercle du brûleur latéral. Tapa lateral del quemador. Seitenbrenner-Deckel.
2	N403-10001515-BK1TX			x			
3	N305-10001280	x	x		x	x	Cooking Grid Side Burner STN STL. Grille, ondulée, côté IR. Rejilla, Ondulada, lado IR. Kochrost Seitenbrenner Edelstahl
3	N305-0141			x			
4	N010-1725	x	x	x	x	x	Assy, Infrared Burner. Assemblage, brûleur infrarouge. Ensamblaje, quemador infrarrojo. Montage, Infrarot-Brenner.

	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
5	N570-0013	x	x	x	x	x	Screw Vis Tornillo Schraube #8 x 5/8 in ST.ST. Pan HD. Phil.
6	N570-0042, Z735-0001	x	x	x	x	x	Screw, 10-24 x 3/8 Rnd Hd Philip STN STL, NGZ, Washer M9 x 5mm x 0.5mm. Screw, 10-24 x 3/8 Rnd Hd Philip STN STL, NGZ, Rondelle M9x5mm x 0.5mm. Tornillo, 10-24 x 3/8 Rnd Hd Philip STN STL, NGZ, Arandela M9 x 5mm x 0.5mm. Schraube, 10-24 x 3/8 Rnd Hd Philip STN STL, NGZ, Unterlegscheibe M9 x 5mm x 0,5mm.
7	N500-0079-BK2GL	x	x	x	x	x	Infrared Side Burner Housing. Brûleur latéral infrarouge. Carcasa del quemador lateral infrarrojo. Gehäuse des Infrarot-Seitenbrenners.
8	N570-0087	x	x	x	x	x	Screw, 1/4-20 x 7/8 in. Vis, 1/4-20 x 7/8 in. Tornillo, 1/4-20 x 7/8 pulg. Schraube, 1/4-20 x 7/8 in.
9	N710-10001808	x	x	x	x	x	Side Burner Drip Tray. Plateau d'égouttage du brûleur latéral. Bandeja de goteo del quemador lateral. Tropfschale für Seitenbrenner.
10	N450-0051	x	x	x	x	x	Nut, Wing # 10-32. Écrou à ailettes # 10-32. Tuerca de mariposa # 10-32. Mutter, Flügel # 10-32.
11	N080-0518	x	x		x	x	Bottle Opener, Mounted. Décapsuleur, montage.
11	N080-0518-BKITX			x			Abridor de botellas, montado. Flaschenöffner, Montiert.
B	N385-0506-SER	x	x		x	x	Logo, Prestige with Nuts. Logo, Prestige avec écrous. Logotipo, Prestige con tuercas. Logo, Prestige mit Nüssen.
B	N385-0506-BK-SER			x			
12	N385-0506	x	x		x	x	Logo, Prestige.
13	N450-0044	x	x	x	x	x	Nut, 3/16 Stud. Écrou, boulon 3/16. Tuerca, perno 3/16. Mutter, 3/16 Bolzen.
14	N510-0013	x	x	x	x	x	Bumper, Rectangular. Pare-chocs, rectangle. Parachoques, rectangular. Stoßstange, rechteckig.
15	N010-1717	x	x		x	x	Side Shelf Left. Tablette latérale gauche. Estante lateral izquierdo. Seitenregal links.
15	N010-1717-BK			x			
16	N240-10002246	x	x	x	x	x	Electrode, IR Side Burner. Électrode, brûleur latéral IR. Electrodo, quemador lateral IR. Elektrode, IR-Seitenbrenner.
17	N120-0058	x	x		x	x	End Cap, Side Shelf Left. Embout, tablette latérale gauche. Tapa lateral izquierda. Endkappe, Seitenregal links.
17	N120-0058			x			
18	N570-0076	x	x	x	x	x	Screw, #8 x 1/2 in. Vis, #8 x 1/2 in. Tornillo, #8 x 1/2 pulg. Schraube, #8 x 1/2 in.

Base Assembly | Assemblage de la base

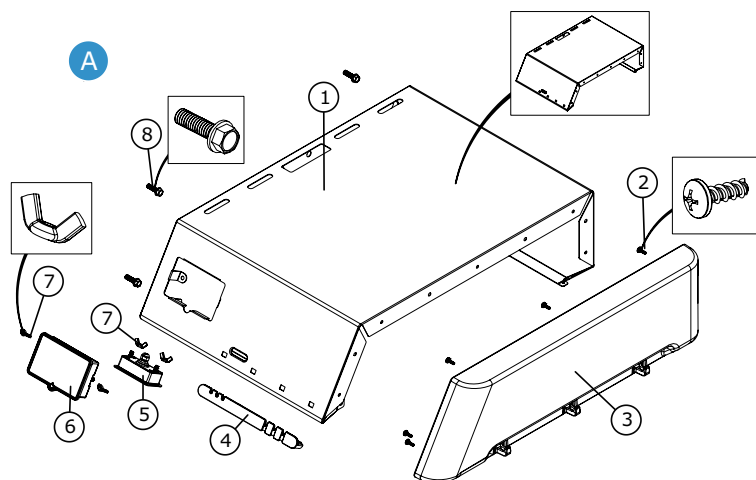
Montaje de la base | Montage der Basis



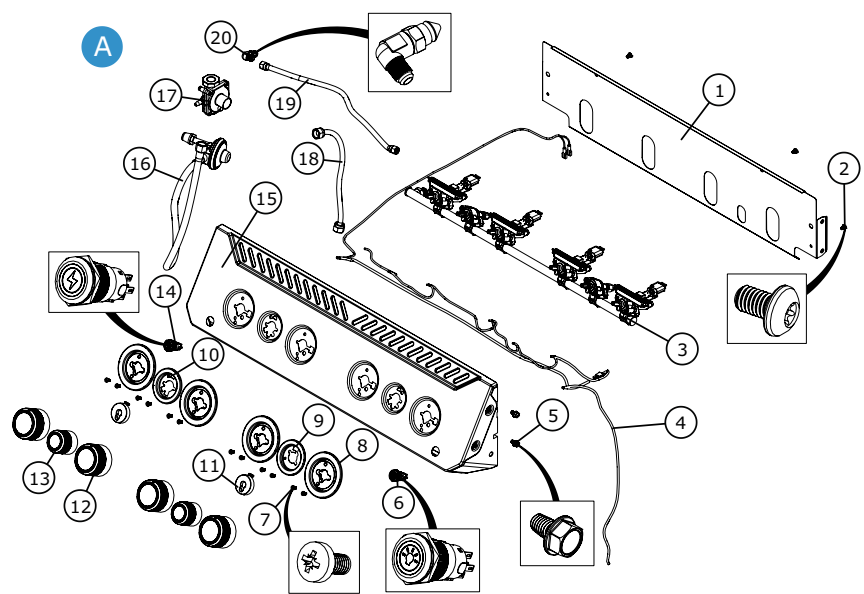
	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
A	N135-0085-SER	x	x				Base Assembly. Assemblage de la base. Montaje de la base. Montage der Basis
A	N135-0085-BK-SER			x			
A	N135-0086-SER				x	x	
1	N240-0046	x	x	x	x	x	Rear Burner Electrode (with Wire). Electrode du brûleur arrière (avec fil). Electrodo quemador trasero (con cable). Hintere Brennerelektrode (mit Draht).
2	N570-0008	x	x	x	x	x	Screw, #8 x 1/2 in. Vis, #8 x 1/2 in. Tornillo, #8 x 1/2 pulg. Schraube, #8 x 1/2 in.
3	N350-0104	x	x	x			Housing, Rear Burner. Boîtier, brûleur arrière. Carcasa, quemador trasero. Gehäuse, hinterer Brenner.
3	N350-0105				x	x	
4	N100-0072	x	x	x	x	x	Burner, Rear. Brûleur, arrière. Quemador trasero. Brenner, hinten.
5	N570-0118	x	x	x	x	x	Screw, 1/4 - 20x3/8 Vis, 1/4 - 20x3/8 Tornillo, 1/4 - 20x3/8 Schraube, 1/4 - 20x3/8

	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
6	N200-0157-GY1HT	x	x				Back Cover. Couverture arrière. Cubierta trasera. Hintere Umschlagseite.
6	N200-0157-BK1HT			x			
6	N200-0158-GY1HT				x	x	
7	N585-0192		x	x		x	Thermocouple Heat Shield. Bouclier thermique du thermocouple. Escudo térmico del termopar. Thermoelement-Hitzeschild.
8	N680-0002		x	x		x	Thermocouple, (with Wire). Thermocouple, (avec fil). Termopar, (con cable). Thermoelement, (mit Draht).
9	N160-0056	x	x	x	x	x	Spring Clip. Clip à ressort. Clip de resorte. Federklemme.
10	N010-1720	p	p	x			Assy, Rear Burner Orifice. Assy, Orifice du brûleur arrière. Ensam, Orificio quemador trasero. Baugruppe, hintere Brenneröffnung. P500V LPG.
10	N010-1721	n	n	x			Assy, Rear Burner Orifice. Orifice du brûleur arrière. Orificio quemador trasero. Baugruppe, hintere Brenneröffnung. P500V NAT.
10	N010-1722				p	p	Assy, Rear Burner Orifice. Assem, orifice du brûleur arrière. Ensam, orificio quemador trasero. Baugruppe, hintere Brenneröffnung. P665V GLP
10	N010-1723				n	n	Assy, Rear Burner Orifice. Assem, Orifice du brûleur arrière. Ensam, Orificio quemador trasero. Baugruppe, hintere Brenneröffnung. P665V NAT.
11	N160-0058 N570-0122	x	x	x	x	x	Bracket & Screw. Support et vis. Soporte y tornillo. Halterung & Schraube.
12	N570-0122	x	x	x	x	x	Screw. Vis. Tornillo. Schraube 1/4 -20 x 10.5 mm
13	N100-0071	x	x	x	x	x	Burner, Main Tube. Brûleur, tube principal. Quemador, tubo principal. Brenner, Hauptrohr.
14	N080-0406	x	x	x	x	x	Bracket, Cross Light. Support, éclairage transversal. Soporte, luz de cruce. Halterung, Kreuzleuchte.
15	N500-0080	x	x	x	x	x	Sear Plate. Plaque d'araignée, biseautée. Placa de cizalla, biselada. Anbratplatte.
16	N105-0023	x	x	x	x	x	Bushing 7/8 in. Douille 7/8 in. Casquillo 7/8 pulg. Buchse 7/8 in.
17	N510-0013	x	x	x	x	x	Bumper, Lid. Pare-chocs, Couvercle. Paragolpes, Tapa. Stoßstange, Deckel.
18	N750-1117	x	x	x	x	x	Wire, Side Burner Ignitor. Fil, allumage du brûleur latéral. Cable, ignitor quemador lateral. Draht, Seitenbrenner-Zünder.

Side Shelf | Tablette latérale | Estante lateral | Seitenablage



	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
A	N010-1711	x			x		Assy, Side Shelf Right. Assemblage, tablette latérale droite. Ensamblaje, estante lateral derecho. Montage, Seitenablage rechts
A	N010-1712-CE		x			x	
A	N010-1712-CE-BK			x			
1	N010-1718	x			x		Welded Side Shelf Right. Tablette latérale soudée à droite. Estante lateral soldado a la derecha. Geschweißtes Seitenregal Rechts.
1	N010-1719		x			x	
1	N010-1719-BK			x			
2	N570-0076	x	x	x	x	x	Screw Vis Tornillo Schraube #8x1/2 in.
3	N120-0059	x	x		x	x	End Cap, Side Shelf Right. Capuchon, tablette latérale droite. Tapa, estante lateral derecho. Endkappe, Seitenregal rechts.
3	N120-0059-BK0TX			x			
4	N710 -10002247		x			x	Tray, Side Shelf, Probe. Plateau, étagère latérale, sonde. Bandeja, estante lateral, sonda. Tablett, Seitenablage, Sonde.
4	N710 -10002247-BK0T			x			
5	N460-0004		x	x		x	Receptacle, Probe Plugs. Réceptacle, bouchons de sonde. Receptáculo, conectores de sonda. Steckbuchse, Sondenstecker.
6	N010-1739		x	x		x	Display Assy. Assortiment d'affichage. Ensamblaje de la pantalla. Display-Montage.
7	W450-0051		x	x		x	Nut, Wing #10-32. Écrou à ailettes #10-32. Tuerca de mariposa #10-32. Mutter, Flügel #10-32
8	N570-0087	x	x	x	x	x	Screw, 1/4-20 x 7/8 in. Vis, 1/4-20 x 7/8 in. Tornillo, 1/4-20 x 7/8 pulg. Schraube, 1/4-20 x 7/8 in.

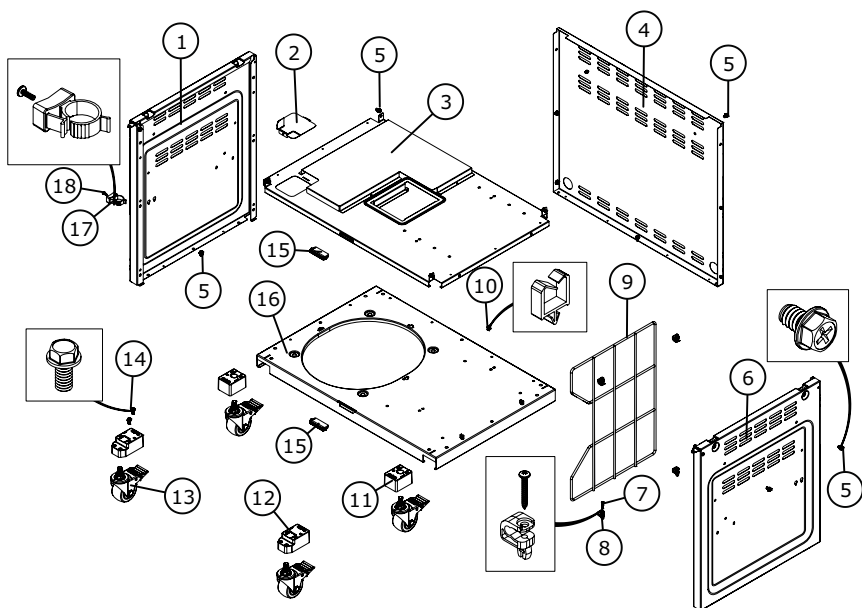


	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
A	N475-0636-LP-SER	p	p				Control Panel Assy. Panneau de commande. Panel de control. Montage des Bedienfelds
A	N475-0636-NG-SER	n	n				
A	N475-0637-LP-SER				p	p	
A	N010-1742-LP-SER		p	p			
A	N010-1742-NG-SER		n	n			
A	N475-0637-NG-SER				n	n	
1	N585-0193	x	x	x			Shield, Heat Control Panel. Bouclier, panneau de contrôle de la chaleur. Escudo, panel de control térmico. Abschirmung, Wärmesteuerung.
1	N585-0194				x	x	
2	N570-0148	x	x	x	x	x	Screw, 10-32 x 5/16 in. Vis, 10-32 x 5/16 in. Tornillo, 10-32 x 5/16 pulg. Schraube 10-32 x 5/16 in.
3	N432-0023	p	p	p			Manifold Collecteur Colector Verteiler P500V(X) RSIB LPG.
3	N432-0024	n	n	p			Manifold Collecteur Colector Verteiler P500V(X) RSIB NAT.

	Part #	P500V	P500VX	P500 PHIM	P665V	P665VX	Description
3	N432-0025				p	p	Manifold Collecteur Colector Verteiler P665V(X) RSIB LPG.
3	N432-0026				n	n	Manifold Collecteur Colector Verteiler P665V(X) RSIB NAT.
4	N010-1726	x	x	x			Control Panel Wire Harness. Harnais de câbles, panneau de commande. Mazo de cables del panel de control. Kabelbaum für die Steuertafel.
4	N010-1727				x	x	Control Panel Wire Harness. Harnais de câbles, panneau de commande. Mazo de cables del panel de control. Kabelbaum für die Steuertafel.
5	N570-0122	x	x	x	x	x	Screw, 1/4-20 x 10.5 mm. Vis, 1/4-20 x 10.5 mm. Tornillo, 1/4-20 x 10.5 mm. Schraube, 1/4-20 x 10.5 mm.
6	N660-0014	x	x	x	x	x	Light Switch. Interrupteur de lumière. Interruptor de luz. Lichtschalter.
7	N570-0078	x	x	x	x	x	Screw, M4 x 8 mm. Vis, M4 x 8 mm. Tornillo, M4 x 8 mm. Schraube, M4 x 8 mm.
8	N010-1713	x	x		x	x	Assy, Bezel + LED (Main Burner). Ensemble, cadre + LED (brûleur principal). Ensam, bisel + LED (quemador principal). Baugruppe, Blende + LED (Hauptbrenner)
8	N010-1713-BK			x			
9	N051-0027	x	x		x	x	Bezel, Small Rear Burner. Cadre, petit brûleur arrière. Bisel, quemador pequeño trasero. Blende, kleiner hinterer Brenner.
9	N051-10001479-BK1TX			x			
10	N051-0026	x	x		x	x	Bezel, Small Rear Burner. Cadre, petit brûleur arrière. Bisel, quemador pequeño trasero. Blende, kleiner hinterer Brenner.
10	N051-10001478-BK1TX			x			
11	N387-0016	x	x	x	x	x	LED, Blue/Red Small. LED, bleu/rouge petit. LED, azul/rojo pequeño. LED, Blau/Rot Klein.
12	N380-0051	x	x	x	x	x	Knob, Large Main Burner. Bouton, grand brûleur principal. Perilla, quemador grande principal. Knopf, großer Hauptbrenner.
12	N380-0051-BK						
13	N380-0052	x	x		x	x	Knob, Small Side/Rear Burner. Bouton, petit brûleur latéral/arrière. Perilla, pequeño quemador lateral/trasero. Knopf, kleiner Seiten-/Heckbrenner.
13	N380-0052-BK			x			
14	N660-0013	x	x		x	x	Igniter Button. Bouton d'allumage. Botón de encendido. Zündungstaste. Zündungstaste.
14	N660-0013-BK			x			
15	N475-0636	x	x				
15	N475-10001476-BK1HX			x			Panel, Control. Panneau de contrôle. Panel de control. Panel, Steuerung.
15	N475-0637				x	x	

	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
16	N530-0032	p	p	p	p	p	Regulator, Propane. Régulateur, Propane. Regulador, propano Regler, Propan.
16	N530-0033	p	p	p	p	p	
16	N530-0034	p	p	p	p	p	
16	N530-0035	p	p	p	p	p	
16	N530-0036	p	p	p	p	p	
16	N530-0037	p	p	p	p	p	
16	N530-0038	p	p	p	p	p	
16	N530-0039	p	p	p	p	p	
16	N530-0042	p	p	p	p	p	
16	N530-0043	p	p	p	p	p	
16	N530-0046	p	p	p	p	p	
17	N530-0023-SER	p	p	p	p	p	Regulator, Stepdown, Régulateur, Stepdown, Regulador, reductor, Regler, Abwärtsregler, 50mbar - 24,5mbar, LPG
17	N530-0026	n	n	n	n	n	Regulator, Stepdown, Régulateur, Stepdown, Regulador, reductor, Regler, Abwärtsregler, 18.5mbar, NAT
18	N720-0071				x	x	Flex Connector 1/2 in x 12 in. Connecteur Flex 1/2 in x 12 in. Conector flexible 1/2 pulg. x 12 pulg. Flexverbinder 1/2 in x 12 in.
18	N720-0044	x	x	x			Flex Connector, 12 x 3/8 in. Connecteur Flex, 12 x 3/8 in. Conector flexible, 12 x 3/8 pulg. Flexverbinder, 12 x 3/8 in.
19	N720-0097	x	x	x	x	x	Side Burner Flex Connector 1/4 in x 17 in. I Connecteur flexible pour brûleur latéral 1/4 in x 17 in. I Conector flexible para quemador lateral 1/4 pulg. x 17 pulg. I Flexanschluss für Seitenbrenner 1/4 in x 17 in.
20	N010-10001866	n	n	n	n	n	Assy, 90 Deg Fitting, SB Orifice 1.65 mm NAT. I Assemblage, raccord à 90 degrés, SB Orifice 1.65 mm NAT. I Conjunto, Racor 90 Deg, SB Orificio 1,65 mm NAT. I Baugruppe, 90-Grad-Verschraubung, SB Blende 1,65 mm NAT.
20	N010-10001865	p	p	p	p	p	Assy, 90 Deg Fitting, SB Orifice #56 LPG. I Assemblage, raccord à 90 degrés, orifice SB #56 LPG. I Conjunto, racor de 90 grados, orificio SB n° 56 GLP. I Baugruppe, 90-Grad-Verschraubung, SB-Düse #56 LPG.

Cabinet Assembly | Assemblage du cabinet Ensamblaje del armario | Montage des Gehäuses

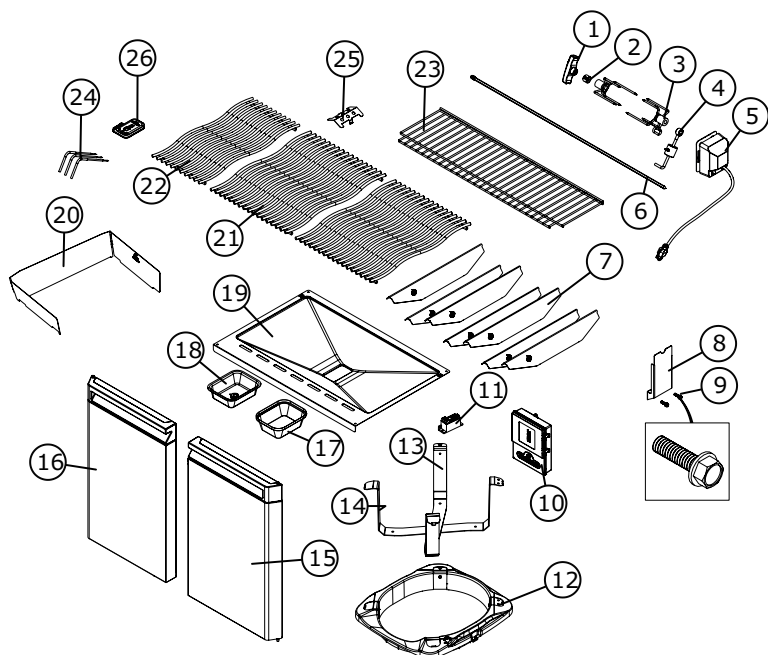


	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
1	N010-1728	x	x		x	x	Assy, Panel Cabinet Left. Assy, panel cabinet gauche. Ensamblaje, panel izquierdo. Montage, Schaltschrank links.
1	N010-1728-BX			x			
2	N200-0160-GY1SG	x	x		x	x	Cover, Heat Shield. Couvercle, bouclier thermique. Tapa, protección térmica. Abdeckung, Hitzeschild.
2	N200-0160-BK1TX			x			
3	N010-10001720-GY1SG	x	x				Shield, Heat Cart Gray. Bouclier, cartouche thermique gris. Escudo, carro térmico gris. Schild, Hitzewagen grau.
3	N010-10001720-BK1TX			x			
3	N010-10001721				x	x	
4	N475-0633-GY1SG	x	x				Panel, Rear Cart Gray. Panneau, arrière du chariot gris. Panel, carro trasero gris. Platte, hinterer Wagen Grau.
4	N475-0633-BK1TX			x			
4	N475-0634-GY1SG				x	x	
5	N570-0118	x	x	x	x	x	Screw Vis Tornillo 1/4-20 x 3/8 in.
6	N010-1729	x	x		x	x	Assy, Panel Cabinet Right. Assy, armoire à panneaux droite. Ensamblaje, armario panel derecho.
6	N010-1729-BX			x			

	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
7	N570-0154	x	x	x	x	x	Screw, #6 x 1 in. Vis, #6 x 1 in. Tornillo, #6 x 1 pulg. Schraube, #6 x 1 in.
8	N160-0057	x	x		x	x	Clip, Cart Divider. Clip, séparateur de chariot. Clip, separador de carros. Clip, Wageneinteilung.
8	N160-0057-BK0TX			x			
9	N222-0003	x	x		x	x	Divider, Cart. Séparateur, chariot. Separador, carro. Teiler, Wagen.
9	N222-0003-BK1TK			x			
10	W160-0057	x	x	x	x	x	Wire Clip. Clip de fil. Pinza para cables. Drahtklammer.
11	N655-0242	x	x	x	x	x	Support, Caster Rear. Support, crémaillère arrière. Soporte, ruedas traseras. Stütze, Lenkrad hinten.
12	N655-0241	x	x	x	x	x	Support, Caster Front. Support, roulette avant. Soporte, ruedas delanteras. Stütze, Lenkrad vorne.
13	N130-0018	x	x	x	x	x	Caster, 3 in Wheel, W/Brake. Roulette, 3 in wheel, avec le frein. Ruedas de 3 pulg., con freno. Lenkrolle, 3-Zoll-Rad, mit Bremse.
14	N570-0024	x	x	x	x	x	Screw, 1/4-20 x 1/2 Hex. Vis, 1/4-20 x 1/2 hexagonale. Tornillo, 1/4-20 x 1/2 hexagonal. Schraube, 1/4-20 x 1/2 Sechskant
15	N430-0009	x	x	x	x	x	Catch, Magnetic. Loquet, magnétique. Cierre magnético. Fangen, Magnetisch.
16	N590-10003348-GYISG	p	p				Shelf, Bottom Cart P500V LPG Grey. Étagère, chariot inférieur P500V LPG gris. Estante, carro inferior P500V LPG gris. Regal, unterer Wa gen P500V LPG Grau.
16	N590-0357-GYISG	n	n				Shelf, Bottom Cart P500V NAT Grey. Étagère, chariot inférieur P500V NAT gris. Estante, carro inferior P500V NAT gris. Regal, unterer Wagen P500V NAT Grau.
16	N590-10003350-GYISG				p	p	Shelf, Bottom Cart P665V LPG Grey. Étagère, chariot inférieur P665V LPG gris. Estante, carro inferior P665V LPG gris. Regal, unterer Wagen P665V LPG Grau.
16	N590-0359-GYISG				n	n	Shelf, Bottom Cart P665V NAT Grey. Étagère, chariot inférieur P665V NAT gris. Estante, carro inferior P665V NAT gris. Regal, unterer Wagen P665V NAT Grau.
16	N590-10003348-BK1TX			p			Shelf, Bottom Cart P500V LPG Grey. Étagère, chariot inférieur P500V LPG gris. Estante, carro inferior P500V LPG gris. Regal, unterer Wa gen P500V LPG Grau.

	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
16	N590-0357-BK1TX			n			Shelf, Bottom Cart P500V NAT Grey. l Étagère, chariot inférieur P500V NAT gris. l Estante, carro inferior P500V NAT gris. l Regal, unterer Wagen P500V NAT Grau.
17	N160-0053	x	x	x	x	x	Clip, Flex Line Adjustable. Clip, flex ligne réglable. Clip, línea flexible ajustable. Clip, Flex Line einstellbar.
18	Z570-0043	x	x	x	x	x	Screw, #8 x 3/8 in Black. Vis, #8 x 3/8 in noir. Tornillo, #8 x 3/8 in, negro. Schraube, #8 x 3/8 in Schwarz.

Accessory Components | Composants auxiliaires Componentes auxiliares | Zubehörkomponenten



	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
1	N325-0079	x	x	x	x	x	T Handle Plastic For Spit Rod. Poignée en T en plastique pour crachoir. Mango en T de plástico para caña de escupir. T-Griff aus Kunststoff für Spucknapf.
2	N105-0019	x	x	x	x	x	Bushing, Stop. Douille, butée. Casquillo, Tope. Buchse, Anschlag.
3	N275-0001	x	x	x	x	x	Rotisserie Forks. Fourchettes de rôtisserie. Tenedores de asador. Rotisserie-Gabeln.
4	N370-0308	x	x	x	x	x	Counter Balance. Contre-équilibre. Contrapeso. Gegengewicht.
5	65033	x	x	x	x	x	Motor, Rotisserie Commercial, GB. Moteur, rôtissoire commerciale, GB. Motor, Asador Comercial, GB. Motor, Rotisserie Gewerblich, GB.
5	65032	x	x	x	x	x	Motor, Rotisserie Commercial, CE. Moteur, rôtissoire commerciale, CE. Motor, Asador Comercial, CE. Motor, Rotisserie Gewerblich, CE.

	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
6	N555-0038	x	x	x			Spit, Rod 34in. Embout, tige 34in. Spit, Varilla 34pulg. Spieß, Stab 34in.
6	N555-0060				x	x	Spit Rod, 43.5in. Tige filetée, 43.5in. Varilla cromada hexagonal 43.5 plug. Spieß, Stab 43.5in.
7	N500-0080	x	x	x	x	x	Sear Plate, Beveled. Plaque d'araignée, biseautée. Placa de cizalla, biselada. Anbratplatte, abgeschrägt.
8	N080-0519	x	x	x	x	x	Bracket, Mount Rotis Motor. Support, montage du moteur rotatif. Soporte, montaje de motor rotis. Halterung, Montage Rotis Motor.
9	N570-0087	x	x	x	x	x	Screw, 1/4-20 x 7/8 in. Vis, 1/4-20 x 7/8 in. Tornillo, 1/4-20 x 7/8 pulg. Schraube, 1/4-20 x 7/8 in.
10	N350-0106	x			x		Battery Housing 3x D-cell. Boîtier de batterie 3x D-cell. Carcasa de batería 3x D-cell. Batteriegehäuse 3x D-Zelle.
10	N010-1737		x	x		x	Battery Housing 6x D-cell. Boîtier de batterie 6x D-cell. Carcasa de batería 6x D-cell. Batteriegehäuse 6x D-Zelle.
11	N357-0021LY	x	x	x	x	x	Igniter, Block 2 Spark 4.5V. Allumeur, bloc 2 spark 4.5V. Encendedor, bloque 2 chispa 4.5V. Zünder, Block 2 Funken 4,5 V.
12	N010-10003347		p			p	Assy, Propane Tank Scale. Assemblage, Réservoir de propane échelle. Ensamblaje, tanque de propano escala. Montage, Propantank Skala.
12	N750-1115		p	p		p	Wire, Tank Scale To Battery. Fil, échelle de réservoir à la batterie. Cable, escala de tanque a batería. Draht, Tankwaage zur Batterie.
12	N710-10003304-GY0TX	p			p		Propane Tank Tray. Bac pour réservoir de propane. Bandeja de tanque de propano. Propan-Tankwanne.
12	N010-10003347-BK			p			Assy, Propane Tank Scale. Assemblage, Réservoir de propane échelle. Ensamblaje, tanque de propano escala. Montage, Propantank Skala.
13	N080-10003342-GY1SG	p	p		p	p	Bracket, CE Tank Scale right grey. Support, CE Tank Scale droit gris. Soporte, CE Tank Scale gris derecho. Halterung, CE-Tankwaage rechts grau.
13	N080-10003341-GY1SG	p	p		p	p	Bracket, CE Tank Scale left grey. Support, CE Tank Scale gauche gris. Soporte, CE Tank Scale gris izquierdo. Halterung, CE-Tankskala links grau.

	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
14	N080-10003341-BK1SG			p			Bracket, CE Tank Scale left black. Support, CE Tank Scale gauche noir. Soporte, CE Tank Scale izquierdo negro. Halterung, CE Tankwaage links schwarz.
14	N080-10003342-BK1SG			p			Bracket, CE Tank Scale right black. Support, CE Tank Scale droit noir. Soporte, CE Tank Scale derecho negro. Halterung, CE Tankwaage rechts schwarz.
15	N010-1700	x	x				Assy, Door Left. Assemblage, porte gauche. Ensablaje, puerta izquierda. Montage, Tür links.
15	N010-1700-BX			x			
15	N010-1701	x	x				Assy, Door Right. Assemblage, porte droite. Ensablaje, puerta derecha. Montage, Tür rechts.
15	N010-1701-BX			x			
16	N010-1702				x	x	Assy, Door Left. Assemblage, porte gauche. Ensablaje, puerta izquierda. Montage, Tür links.
16	N010-1703				x	x	Assy, Door Right. Assemblage, porte droite. Ensablaje, puerta derecha. Montage, Tür rechts.
17	62007	x	x	x	x	x	Alum. Foil Grease Tray. Bac à graisse en aluminium. Bandeja de grasa de aluminio. Alufolien-Fettauffangwanne.
18	N710-0062	x	x	x	x	x	Grease Tray. Plateau à graisse. Bandeja para grasa. Fettauffangwanne.
19	N010-10003432	x	x	x			Assy, Drip pan with Heat Shield. Assemblage, lèchefrite avec protection contre la chaleur. Montaje, bandeja de goteo con protección térmica. Montage, Tropfschale mit Hitzeschild.
19	N010-10003433				x	x	
20	N010-10001081	x	x	x	x	x	Side Burner Wind Shield. Brûleur latéral Pare-vent. Rompevientos, quemador lateral. Windschutz für Seitenbrenner.
21	N305-0157	x	x		x	x	Cooking Grid Large Stainless Steel. Grande grille de cuisson, acier inoxydable. Parrilla de cocción grande, acero inoxidable. Kochrost groß Edelstahl.
22	N305-0158				x	x	Cooking Grid Small Stainless Steel. Petite grille de cuisson, acier inoxydable. Parrilla de cocción pequeña, acero inoxidable. Kochrost Klein Edelstahl.
22	N305-0140 (x4)			x			
23	N520-0059	x	x				Warming Rack. Portoir chauffant. Soporte para calentar. Warmhaltegestell.
23	N520-0060				x	x	

	Part #	P500V	P500VX	P500 PHM	P665V	P665VX	Description
23	71500			x			Multifunctional Warming Rack. Panier chauffant multifonctionnel. Soporte de calentamiento multifuncional. I Multifunktionales Warmhaltegestell.
24	N680-0003		x	x		x	Thermoprobe, Wired. Thermosonde, filaire. Sonda térmica, con cable. Thermoprobe, verdrahtet.
25	N215-10002068	x	x	x	x	x	Wind Deflector. Déflecteur de vent. Deflector de viento. Windabweiser.
26	N350-10002764		x	x		x	Probe Housing. Boîtier de la sonde. Carcasa de la sonda. Sondengehäuse.

Notes

This image shows a full page of blank, lined paper. It features approximately 20 evenly spaced horizontal blue lines across its entire width, providing a guide for handwriting or typing. The background is a clean, off-white color.

Notes

[illegible]

NAPOLEON®

Celebrating over 40 years
delivering home comfort products

Célébrant plus de 40 ans à fournir des
produits de confort pour la maison

Celebrando más de 40 años entregando
productos para el confort del hogar

Wir feiern über 40 Jahre
Lieferung von Produkten für den Wohnkomfort



NAPOLEON® products are protected by one or more U.S. and Canadian and/or foreign patents or patents pending.

Les produits de NAPOLEON® sont protégés par un ou plusieurs brevets américains, canadiens et/ou étrangers au par des brevets en instance.

Los productos NAPOLEON® están protegidos por una o más patentes o patentes pendientes en E.U., Canadá y/u otros países.

NAPOLEON®-Produkte sind durch ein oder mehrere US-amerikanische und kanadische und/oder ausländische Patente oder angemeldete Patente geschützt.



Address

Wolf Steel Ltd.

De Riemsdijk 22, 4004 LC, Tiel, The Netherlands
10-12 Home Farm, Meriden Road, Berkswell,
CV7 7SL, United Kingdom
24 Napoleon Road, Barrie, Ontario,
L4M 0G8, Canada



Phone

Europe

+31 345 588655



Online

Email:

eu.info@napoleon.com

Website:

www.napoleon.com